中華郵局特准掛號立券認爲特別優待寄遞之報紙

北平晨報

THE PEIPING MORNING POST

登記證　內政部警字二六五一號　中宣會中字一四二九號

第一五八二號

本日出報三大張

定報價目：【本市】零售每份大洋四分　每月一元一角　半年六元　全年十一元二角【國內朝鮮台灣日本及其租借地】每月一元三角　半年七元二角　全年十三元六角【香港澳門】每月二元九角　半年十六元八角　全年三十二元八角【新疆蒙古俄海參威南洋歐美】每月四元一角　半年二十四元　全年四十七元二角

廣告刊例：【特等】新聞中每英方寸一元二角【甲等】封面【自報頭至論前】每英方寸八角【乙等】新聞版下半段每英方寸六角【丙等】廣告版每英方寸四角　長期有優待辦法

社址【北平宣外大街一八一號】

電話【編輯處南局三〇三四號　經理處南局三〇三五號】

電報掛號【一九三〇有線無線通用】

本報會計部啓事

投稿諸君均鑒：本報四月份各項稿費，業已結清，請於本月十三日至十五日下午三時至五時，携帶與前蓋印鑑同樣之圖章，來社領取。其未送印鑑者，務希於三日前送社存查，爲盼。特此通告。

軍醫學校招生

（學額）醫科五十名　藥科二十名
（資格）公立或已立案之私立高級中學畢業
（日期）五月十六日至六月十五日報名　七月四日檢查體格及口試　七月五日六日筆試
（試驗科目）黨義　國文　英文　數學　物理學　化學　生物學
（待遇）凡錄取學生均須住校膳食服裝由校按照規定供給或貸與
（報名地點）南京漢府街本校
（考試地點）南京漢府街本校　北平朝內北小街第八陸軍醫院（報名單函索即寄）

民間　半月刊　第二卷第一期

改造中的鄉村教育目標　李蒸
政教合一問題之研究　高踐四
商資與合作　章元善
我爲什麼參加農村工作　楊開道
發展交通與民族工業　萬鍾慶
洛陽民衆基礎學校之實驗　陳大白
西北旅行十日談　孫伏園
牽牛（小品）　君允
定縣得來的紀念（攝影）　舒新城

週年紀念特價一月

本刊自本期起大革新，全部改用新五號字排印，內容較原有增加三分之一，形式編排益臻完善．並發售週年紀念特價一個月．自即日起至五月底止（決不展期）．凡直接向本社定閱全年一份者，連郵實收大洋六角．並奉贈晏陽初近著「農村運動之使命」一本，以示優待．再第一卷合訂本，亦已出版，分精裝平裝兩種，一裝幀精良，定價低廉，精裝定價一元二角，平裝定價大元，優待訂戶購閱，得按九折計算，惟外埠須加郵費，洋三角，書存無多，欲購從速．

北平石駙馬大街廿一號　民間社

中國保險股份有限公司添辦津平區人壽保險啓事

敝公司於民國二十年開辦資本額定五百萬元已收足二百五十萬元完全華股歷年承保火險水險運輸汽車人壽等險深蒙各界信仰茲爲適應華北社會人士需要起見特添辦津平區人壽保險爲公衆策安全爲個人及家庭謀幸福手續便利種類完備有志投保諸君請就近向天津北平中國銀行內敝公司經理處壽險部接洽爲荷（各界人士如欲知關於各種壽險之利益祈函致經理處當詳細奉復或派員趨前面洽一切）

董事長宋漢章　董事　張公權　李馥蓀　馮幼偉　貝淞蓀　汪楞伯　卞白眉　王仰先　吳震修　金潤泉　汪翊唐　戴志騫　鄭鐵如　黃伯權　潘久芬　監察人　周宜甫　史久鰲　程慕灝　汪叔梅　趙仲宜　天津北平區壽險業務主任　周國賢　總公司上海四川路二百七十號　天津經理處法租界八號路中國銀行內　北平經理處西交民巷中國銀行內

北平中華醫院　擴充病室　減費優待　啓事

敬啓者敝分院爲李相國故宅宅內山石亭池佈置異常幽雅現將其花園內花廳全部改建優等病室業已就緒茲因增加病床起見自本日起所有兩院單間病室一律減費優待恐未週知特此通告【總院】西安門大街電話西局二九九二號【分院】西單甘石橋電話西局六六六號

河北省教育廳通告上兩屆會考一二科不及格學生　第一二號

查上兩屆中學師範會考一二科不及格學生補考應預先報廳各件前經本廳迭次函令各院校辦理在案惟各項事務極爲繁複誠恐仍有遺漏茲特將該項學生補考辦法及應行注意事項詳爲規定除分別函令各院校查照辦理外務仰各該生迅即遵照辦理勿悞爲要（一）上兩屆中學師範會考一二科不及格學生應於本屆會考補試其不及格科目者並將本人姓名籍貫年歲現在通信處及上屆會考不及格科目連同二寸半身相片兩張限於本月廿五日以前呈由原畢業學校造表兩份彙呈本廳辦理其有在省外就學或就業願就近參加各該省市會考補試其不及格科目者除呈繳上列各件外應多繳相片一張開具擬參加會考之省市名稱請求原畢業學校呈廳核轉辦理（二）本屆補考上兩屆中學師範會考一二科不及格學生試場在天津省立女子師範學院時間自六月二十四日開始各生須於六月二十二日以前到教育廳報到領取入場證（願在教育廳指定處所寄宿者同時領取寄宿證）（三）凡在本省集中軍訓學生補考上兩屆中學師範畢業會考一二科不及格之科目時間定於出隊後第五日開始試場在省立保定中學（四）凡在省外升學參加各該省市集中軍訓之學生如欲就近參加各該省市會考補試其不及格科目者依第一項手續辦理（五）本廳前呈請　教育部凡上兩屆中學師範會考一二科不及格學生如因故或無故不參加本屆各該科會考應如何辦法一案奉　部令此項學生處理辦法遵照修正會考規程第十一條准其參加逕接之下兩屆會考兩次以考試其不及格科目逾此兩屆之後再欲參加即須考試全部會考科目

容庚先生新著預約

海外吉金圖錄

五月底出書爲止　著錄一百五十八器爲日本所藏中國古銅器之菁華　夾連紙限印一百五十部每部三冊實價三十元預約二十元　百四十磅卡片紙限印二十部每部一函實價四十元預約三十元

古石刻零拾

所收詛楚文泰山刻石袁安袁敞左棻諸篆隸碑誌皆已佚或新出土而罕見者　夾連紙精印定價四元八扣已出版

傰廬日札

羅振玉箸　容庚校　鉛印連史紙定價八角八扣

北平燕京大學考古學社　隆福寺文奎堂修綆堂總代售

軍事委員會北平分會啓事

本分會各種門證現已重新改製自五月十六日起一律佩用其舊證亦於即日作廢除函各機關外特告週知

闔第光臨

謹擇於國歷五月十一日起舉行夏季大減價一個月所有學校文具及家庭用品全部一律九五扣機會難再幸勿錯過恭請

闔第光臨　北平大同廣告社營業部謹訂

社址西四缸瓦市大街路西電話西局一九四四

交通銀行發付股息通告

股東諸君公鑒本行二十三年份股息現定於五月一日開始發付即請携帶新股票向就近本總分支行憑取股息除分函外特此通告

交通銀行董事會啓

華商東方人壽保險股份有限公司

經辦人壽保險動產不動產抵押借款完全華資信用昭著

總經理凌子平

電話東局三四五八六號　地址東單牌樓北三四五號

邊業銀行

本行辦理商業銀行一切業務發行津字元角鈔券一律十足兌現辦事手續敏捷存款利息優厚如蒙惠顧無任歡迎

業務：各種存款　各種放款　貼現　匯兌　押匯

總分行地點：天津　北平　漢口　上海

影印西夏書事

現已出版　清吳廣成纂全書八冊用連史紙六開影印定價十元特價七元爲研究西夏史學必備之書

代售處：北平隆福寺文奎堂書莊　南京龍蟠里江蘇省立國學圖書館

頤和園遊覽車

時間：由青年會開上午九時　下午一時半　由頤和園開上午十一時　下午五時半

票價：一次五角　來回九角　冊券每本十二張洋五元正

香山西山遊覽車

時間：每星期六及星期日上午九時由青年會開下午四時半由西山開至青年會止

票價：香山一次八角　來回一元四角　西山一次一元　來回一元六角

北平大陸新記汽車行　前門內省黨部街六十四號　電話南局二九九號

免費診察神經衰弱症！

本診所前會免費診察神經衰弱症，現已截止，惟日來屢蒙各界電詢，並要求繼續免費診察，情難却，謹自即日始，繼續三星期，凡於免費期間來所診察者，免收診費，藥資亦減收，以示優待！門診上午九時至十二時下午二時至六時　診所宣內西鐵匠胡同電話西局五二九

鳳紀診療所啓

聚興誠銀行

本行儲蓄部設有各種儲蓄金額多寡期限長短任君自擇保障穩妥利息優厚且可防盜匪火災之虞誠一舉數得之事詳章歡迎索閱

行址西長安街　電西一六三二八　星期日上午照常辦公

秀鶴圖書館北平分店

王府井大街一二四號　電話東局一三三四號

最近新到

（一）大批派克眞空管自來水筆及活動鉛筆　精美新穎堅固適用　定價特別低廉由四元起碼至十八元止

（二）原版英文牛津簡易袖珍字典及各種法文，德文，拉丁文字典

（三）歐美最新出版之文學，小說，政治，經濟，哲學，心理學之著名著作以及最新簿記會計速記書籍

中華書局

小朋友文庫

發售預約

一，本文庫全套一四百五十冊，分爲三級：初級一百冊，中級一百五十冊，高級二百冊。

二，全書版式一律三十二開，本高市尺五寸五分，寬市尺四寸。紙張：初級用九十磅厚瑞典紙，彩色精印；中級及高級用新聞紙印，並附彩色插圖若干頁。

三，全書定價四十五元，預約售洋一次繳款者二十元；分四次繳者二十二元：預約時繳七元，取預約券，以後自第一期出書起，每三個月繳一次，每次繳五元。（另分級發售預約）

初級一百冊，定價十元，預約售洋五元，一次繳清。
中級一百五十冊，定價十五元，預約售洋七元五角，一次繳清。
高級二百冊，定價二十元，預約售洋十元，一次繳清。

四，預約期限民國二十四年六月底截止。

五，本書出書期分四次，自民國二十四年九月起，一年內出齊。

六，除預約時聲明向上海總店取書外，無論直接郵寄或向分局及經理處取書，均另收掛號郵寄包裝費，國內各行省及日本朝鮮全套每部二元八角，初級九角半，中級一元五角，高級一元六角，均於預約時一次繳清。（新疆，蒙古，香港，澳門及郵會各國，均照郵章折算）。

北平分局琉璃廠

第十二期航空獎券

每張十元　分條一元　頭獎五十萬元　七月五日在上海開獎　現已開始售券

北平總包銷處　前門外珠寶市中間路西　寶成銀號獎券部　電話南二四一一

外埠函購加郵一角三購滿五元免加郵費來函購券須要掛號平信遺失概不負責請諸君注意購券免寄郵票

連連仲獎　實是財臨旺地

第十一期黃災　一獎 096601 雙誌　三獎 115933 雙禧

平漢路徐水車站永興煤廠李松如得大洋一萬元　批廊房頭條大運通票行轉售本市孔君得四千元

第十二期航空獎券　頭獎五十萬　七月五日在滬開獎　全張十元　十條一元　請速購買　準獲錦標

北平全市總包銷處　正通銀號　前外珠寶市南口內路東

外埠函購加郵一毛三分購滿五元優待者不加郵費來信務請掛號平信恐有遺失

河北省政府發行第十二期黃災獎券

頭獎四萬元　五月十五日在天津開獎　現已售罄

國民政府發行第二十二期航空獎券

頭獎五十萬　人人可得　購請從速　七月五日在上海開　每張十元　分條一元

北平全市總包銷處　寶興銀號獎券部　前門大街中間路西　電話南局九四三號

外埠函購加郵一角三分券款免寄匯票來信須掛號

興華絨呢西服公司廣告

本公司專辦海內外各種呢絨嗶嘰無美不備定價公道明碼不欺

承做西服男女大衣襯工高尚式樣精細

開設西交民巷路南

亨得利鐘表眼鏡行

前外觀音寺大街　電南一三一三

新址落成遷移在即　推銷存貨

特別大減價祗餘兩天

老牌火車白鋼卡字懷表二針一元四角五分

眞正水晶石養目鏡每副減售一元七角

德國托力克光學鏡片新式白金夾鏡架減售每副二元

夏令必備德國托力克鏡外鏡每副一元

其他各種最新式名廠眼鏡一律八折廉售

三號老牌日光麴字表減售一元九角八

最小巧玲瓏長方夾白金手長每只減售十三元正

最通行女式夾白金手表每只減售七元六角

新到手提扁形唱機減售十二元　新式雙條旅行唱機減售十四元半　共餘各種唱機唱片一律特別賤賣

高尚男式夾白金雙卡字手表減售七元六角

國貨赤七天座鐘減售三元五角

美而康老牌十五寶石最摩登女式雙卡字手表減售二十四元七角五分

犧牲貨品種類繁多限於篇幅不克登載其餘各種新式鐘表照最低價碼再打九折良機難得惠顧請速

右列各貨不折不扣外埠函購時表眼鏡每件寄費三角小鐘每隻六角唱機每只二元郵票代價九五計算

五月十五日截止

支店 王府井 中原公司南鄰 同時舉行減價

好消息預告！

中國唯一規模獨大鐘表眼鏡行

亨得利

新廈落成不日開幕

本行以最老的資格最久的歷史運用最新的方法忠實的態度服務的精神專門製造門市及批發環球名廠鐘表光學眼鏡及唱機等以貨佳爲原則以薄利謀競爭支行遍設各埠各貨暢銷全國素蒙遠近人士交口稱譽茲爲擴大服務範圍特於前外觀音寺大街東首自建三層大廈裝修工竣即行開幕凡我新知舊雨幸祈注意

請注意開幕日期

有驚人犧牲

依照世界第一流的最新設備　在中國鐘表眼鏡業當然第一

有偉大貢獻

地點　北平前外觀音寺街東首

商務印書館印行

選印宛委別藏四十種

均四庫未收之書　多爲阮文達呈進之本

昔阮文達官浙江學政巡撫時、蒐訪東南祕籍、凡宋元以前爲四庫未收存目未載者、所得甚多、招鮑廷博何元錫諸子爲之審訂、文達奏進、每書各撰提要凡百七十三篇刊入揅經室集、清仁宗贊賞其書、匯爲叢編、賜名宛委別藏、以補四庫全書之闕、今故宮博物院擇其久無刊本者四十種、畀敝館印行、鳩工數月、成書百有五十冊、均爲世間罕見之書、現售預約、辦法如下、伏維　公鑒

預約辦法

冊數	全書一百五十冊六開版式 本國手工製連史紙印
定價	八十元
預約價	五十元
郵費	各行省二元一角 蒙新照章另加
截止期	二十四年五月底
出書期	二十四年六月底及九月底分兩次出齊
樣本	附書目提要索閱卽寄

E32

即日預定　便宜二十九元

六大國學名著　原價四十四元　卽日預定　僅十五元

影印圖句資治通鑑 附通鑑外紀

影印足本圖句龔定盦全集

兩書准期出版

卽日預定四元二角

原價十二元

便宜七元八角

(樣本備索)

▲注意▼大批樣本業已到平承索卽寄

▲六種名著預約半價

書名	洋價	祇收	出書
影印圖句資治通鑑	十元	五元	五月底出書
影印圖句續資治通鑑	八元	四元	十月底出書
影印四史（史記　漢書　後漢書　三國志）	八元	四元	七月底出書
影印圖句文選	四元	二元	八月底出書
影印圖句十三經注疏	十三元	六元	十二月底出書
足本圖句龔定盦全集	二元	一元	五月底出書

世界書局

吉房廉價出售

西單舊刑部街瓦房二十六間

東城乾面胡同新式樓房二十間平台一間又新式樓房十六間平台二間

南新華街安平里樓房三十六間平房十間

北長街西苑門瓦房五十間

外交部街東口路北橫胡同內瓦房三十餘間

連地二畝五分水井一眼

以上五處如有意購置者請駕臨西交民巷七十七號通易信託公司接洽可也

電話南局三二〇〇　三三〇〇

律師林秉奇 仲易

事務所宣外丞相胡同六十四號　電話南局五九三

社論

調整財政與經濟建設

財長孔祥熙氏十三日晨發表書面報告，首述兩年來之財政狀況，繼復述及今後努力方針，將注重於經濟建設；至政府建設經濟之綱領，其關於財政方面者，厥爲厲行更有效力之預算制度以控制支出，清理愆期之債務以輕減財政負擔；同時復整理鹽稅關稅，以求增加收入。其關於商業貿易方面者，則減輕或全免特種輸出之出口稅以利輸出，或建設鐵道公路以便運輸，並減輕地方稅使與中央稅收內外相維，造成中央地方稅收有機的聯繫，以適應國家經濟政策。其關於國內之重要產業與立國大本之農業，則或加以獎勵與統制，或則謀其根本之發展；至關於貨幣方面，則以穩定幣價，統一輔幣，以剷除工商障礙爲鵠的：言簡意賅，兼籌並顧。吾人以爲此堂皇富麗之經濟建設綱領，如能一一付諸實行，則救我國民經濟脫恐慌之域，蓋非難事，而我國民經濟在現階段上得合理而堅實之發展，當可計日而待。

吾人閱嘗考古今中外各國經濟之發展，其待於對外運用健全之關稅爲武器以防不利於自國之勢力侵入壓迫者，固比比皆是，而國內有待於政府之扶掖，獎勵，補助，保護者，亦正更僕難數。及乎近年來世界經濟恐慌爆發，則各國競以防止外貨勢力侵入爲目的而利用之防禦武器，殆爲前世紀所夢想不到，亦非歐戰以前各國爲國民經濟籌謀擘劃者意想所及。至於各國政府之扶掖，獎勵，補助，保護，則放眼曠觀，俯拾皆是。例如稅收方面，苟有阻礙商品之運銷與增加生產成本者，則去其課稅而另謀抵補，其屬於輸出之生產商品，則便利其交通，減輕其運費，若於國際競爭市場中尚不能與他國同種貨物相競爭，則或減免其出口稅，甚或由國庫支出鉅款，與以補助；如外國市場消費能力低降而外國競爭商品價廉，則復不惜減低幣值以行所謂社會的傾銷。又如國外市場狹隘化而政治勢力不足以壓服對方而不能不相當讓步時，則以政府之力，促進生產輸出之統制，務使國家凡百措施與制度，消極的不礙國民經濟健全之發展，積極的促進國民經濟健全之發展。返觀我國，則情形又如何？關稅權爲外人所剝奪，外人不唯可以以賤價之商品，傾銷我國商場，復能建設工場於我國國內，以壓迫驅逐我幼稚產業，然此尚可諉辭於條約之束縛，獨惜國內一切措施，非促國民經濟之崩潰，卽授外貨以可乘之機；而如何便利商運，獎勵輸出，保護產業，積極的策謀國民經濟之發展，消極的維繫國民經濟於不敝，則向未聞政府稍加注意。此吾人於我國國民經濟日益凋敝之際，獲讀孔氏之經濟建設綱領報告，因不禁爲我國民經濟前途慶也。

唯孔氏所報告之政府經濟建設綱領，今後究將如何付諸實行，打破國人歷年來言而不行之惡習，則因吾人執筆爲文時尚未能獲讀孔氏所報告之書面全文，故未敢妄加懸揣。例如財政收支方面，其重心吾人以爲不在空言「厲行更有效之預算制度，以控制支出」，而在必如何施行方能「厲行更有效之預算制度，以控制支出」；又況全建設綱領中，殆無一項不與財政有關，卽亦無一項不須以國家之力，從事施設與補助，例如清理愆期債務，減免出口稅，減輕地方稅，建設鐵道公路，無一不影響財政之收入支出，而獎勵統制農工商業，又非政府籌龐大鉅額之款項，以謀救濟，振興，補助，固不足以起我國垂斃之工商農業於沈疴也。

然我國之財政構成基礎又如何？自經常收入言，其財源不外關稅，鹽稅，統稅，煙酒稅等，而此等稅收，自民國二十年以後，卽呈銳減趨勢。支出方面，則自二十二年起，年有增加，統計二十二年軍事費與債務費之支出，竟佔全支出之百分七十九强，而二十三年度軍事費與債務費之支出，亦佔全支出之百分六十四强，且二十三年度之入不敷出數，竟達一億五千萬元，如此財政，又安望其能以推動國民經濟發展之地位，從事鉅額支出以謀國民經濟之建設乎？

唯目前我國經濟狀況，實已不容長此放任，故吾人一方相信孔氏之報告爲政府深感建設必要之誠意的表示，他方亦希望孔氏之報告爲政府深感建設必要而繼起力行之表示。至於財政狀況之不健全，則唯視政府决然認經濟建設爲當務之急，而於軍事費上大加裁減，稅制上新設資本利得稅等新稅，以節流開源，則財政收支得其平衡，而經濟建設綱領，亦不致以一綱領之空文而終矣。

【訂正】按現行有效之文官等官俸表，文官簡任八級，一至五級，每級以四十元遞進，六至八級，每級以三十元遞進，最多者六百八十元，最少者四百三十元。薦任十二級，每級以二十元遞進，最多者四百元，最少者一百八十元。委任十六級，一至四級，每級以二十元遞進，五至九級，每級以十元遞進，十至十六級，每級以五元遞進，最多者二百元，最少者五十五元。昨日社論所引，係已失效之文官官俸表，但法官之低級之薪俸，乃與現行有效之委任第三級薪俸相等矣。

感謝良醫

小女忽患肝風神昏目斜氣逆手戰繞室狂走行動失常夜深急延亞農先生臨診一藥卽安三服便愈又三小女疹後患百日咳日夜連續不休頭面均腫經中西醫療治月餘竟無片效亦蒙先生妙治數日卽安國珍深感再造登報鳴謝俾同病者所就謁焉　西城槐柏樹衚衕七號鄒國珍啓

新到大批

西洋報紙傾銷

坎拿大綠色三角彌陀牌

紙質堅韌潔白　價值價值從廉　重量四十五磅

注意　購者請電話南局三三零五號接洽可也

名著 **歷史擷要** 又到了

此書爲閩中碩儒楊雲樵先生遺著．先生著述等身，尤以史學最有名於時，因病吾國歷史卷籍浩繁，而系統難覓，爰製成此書，文仍其舊，語擷其要（並附圖表）去取謹嚴，條緒井井，治史學者，手此一篇，便無「不知從何說起」之歎矣．每部兩冊，定價大洋三元六角，特價六五折，二元三角四分，外埠另加寄費一角五分，本社書品部代售，書到無多，購者從速

蔣作賓昇任駐日大使 行政院今日可通過

中日互易大使僅係好轉之初步 繼有修約添設領館經濟合作等

廣田特派松本來華考察

【南京十三日下午十時專電】外交部發言人，對報載中日使節昇格問題，已不否認。惟對首任駐日大使，是否即由現任公使蔣作賓昇任，則不願表示意見。據可靠消息，蔣使昇任大使，業經內定，俟十四日行政院會議通過，即可與日方同時公布。並聞互派大使，僅係中日關係好轉第一步驟，繼此之後，尚將互派大員訪問，互相添設領館及進行修訂中日商約，商洽成立經濟合作等。

【上海十三日下午十時專電】關於中日使節昇格問題，自經日使有吉回國，與日外相廣田商議，決定向我國正式提議後，茲已成熟，日內即可由中日雙方，在東京及南京同時正式公佈，發表大使人選。十三日晨，據本埠日使署負責人宣稱：中日使節昇格之事，交涉經過，頗爲良好，近已洽商妥當，雙方均表同意，一切辦法，亦均決定，現祗待於日內由中日雙方，以正式命令發表而已。中日大使人選，大概由原任兩公使蔣作賓有吉明繼任。俟昇格命令正式發表後，即將於本月底來華履任云。

【東京十三日中央社路透電】聞中日駐使昇格事，一二三日後，將有正式宣佈，有吉明與蔣作賓，皆將升爲大使。聞日政府已將中日兩國互換大使事，照會有關係各國，蔣作賓今日請廣田，芳澤，及其他要人十六人午宴，孫總理之摯友頭山滿氏，亦與宴。

【東京十三日電通社電】廣田外相決特派外務省參與官松本忠雄氏，以個人資格，赴華視察中國現時政治經濟情形，其中尤注意關於中國當局之取締排日狀況，並歷訪中國朝野要人，交換意見。因之，該參與官現定於二十日由當地出發，前赴香港，上海，廣州，及長江沿岸各地視察後，即轉經青島濟南北平天津等地，於七月上旬歸國。

【南京十三日下午十時專電】日總領須磨，今晨十時半，謁外次唐有壬，商談中日外交例案，十一時辭出。

【上海十三日中央社電】華盛頓十二日美聯社電，華盛頓官場今日聲稱：中美兩國交換大使問題，暫時並未予以考慮。記者詢以中日兩國互將使館昇格後，美國當如何？彼等答謂，意國最近亦有同樣之舉動，美國並未仿行。但據消息靈通方面之意見，美國對華，最後亦將簡派大使，蓋中美邦交素篤，且他國皆派大使，而美國獨否，則美國之使節，將時時屈居人後矣云。

國府力求下年度 收支平衡

令各機關停止不必要建築 必要時將減折公務員薪俸

財孔報告昨正式發表

【南京十三日下午十時專電】國府爲力求二十四年度收支平衡，特令各機關自下年度起，停止一切建築房屋等不必要支出，必要時更將分級減折公務員俸給。

財孔報告正式發表

【南京十三日中央社電】財政部長孔祥熙，對既往兩年之財政狀況，截至民二十二年六月三十日止，曾有詳細報告，於十三日正式發表，茲摘其要點如左：

當民二一一年間，國家財政以竭力撙節之結果，收支兩項，差能相抵，幸免舉債。但自二十二年以來，則情形迥異，雖欲竭力維持收支適合，而有所不能。溯其原因，首有

華北戰事　繼以黃河水災，加之戡定閩變，剿滅共匪，在在需款，同時關稅收入，則因感受經濟恐慌影響，又復大減，遂致入不敷出，爲數綦巨，合計二十一年度短少八千六百萬元，二十二年度短少一萬四千七百萬元。惟差堪告慰者，即此兩年中，收回公債數額，共達二萬一千五百萬元，二十二年度約計一萬萬元，二十三年度約計一萬一千五百萬元，視短少之數，相去無幾。對於軍費方面，孔言論如次：

軍費龐大　固不自今日始，然欲裁撤軍隊，苟無相當職業以安置之，則勢必流爲匪共，反不若逐漸淘汰徐圖減輕負担之較爲得計也。現軍事當局，於過剩軍隊，正在設法從事改編整理，以謀達最終遣散之目的。且江西共匪，業已肅清，川黔餘孽，亦正積極追剿，此項計劃，當能順序推進，則軍事費用，自有減少之望。當民二十二年十月，孔就財長之際，國內財政支出，基於上述原因，未能遽加削減，乃不得不爲

開源之計　故着手整理統稅，以裕收入，對於若干進口稅率，亦略予提高，而對鹽務行政之改善，尤爲注意。至於國內外公債價格，在既往兩年間，大爲上漲，內有若干種，在倫敦市場，幾漲至與票面相等。自英法借款餘欠，全數清償，及克利斯普債款之積欠，本金償付計劃，宣佈以後，政府信譽，爲之大增。自經濟及財政立場上觀察，兩年以來，

通貨收縮　工商各業皆感絕大困難。據孔氏意見，國內經濟恐慌現象，乃係國外經濟環境所造成，蓋世界各國，因購買力之薄弱，貨物過剩，莫不減低價值，以相競傾銷，使我國貨幣，對外匯增加其比值。目前政府方面，正在竭力設法，解除金融界之困難。爲謀獎勵出口貿易起見，財部已將出口稅率減低，此外並有繼續減低之計劃。此外復將裁撤轉口稅，減輕商民負担。至于中央及地方之尤爲積極

稅收整理　進行，不遺餘力。自第二次全國財政會議以後，各省苛捐雜稅，相繼取銷，而地方稅務行政人員，多所改善。據孔氏報告，截至目前爲止，各省市所裁撤之苛捐雜稅，共達三千種以上，其數額約計二千八百萬元。孔氏對於美國棉麥借款，亦會提及，並列舉該借款指定之用途，例如安定贛省農民生計，救濟皖川災荒，推進全國經濟委員會建設計劃，以及改進金融制度等。孔氏之結論，注重

經濟建設　認爲政府向該方面設施，應進行，其綱要如下：一，勵行更有效力之預算制度，以控制支出；二，清理愆期債務；三，整理關稅，施行劃一稅率；撤消附稅，改良鹽債，對於生產運輸加以嚴密之管理；四，整理關稅稅則，務求稅收增加，而不影響於工業用品，及一般民衆日需品。至特種輸出物產，在可能範圍內，減輕或全免出口稅，以資鼓勵；五，繼續設法調整並減輕省市地方稅，使與中央稅制，收內外相維之效；六，獎勵並統制國內重要實業，如棉紗，棉布，生絲等類；七，穩定貨幣，並統一輔幣，以剷除工商業之障礙；八，改進交通，尤以發展鐵路及公路爲最要；九，救濟立國根本之農業，並謀農村經濟之發展。孔氏並指出，在財政狀況極度困難之秋，政府仍籌撥巨款，以爲

建設事業　之用。舉其犖犖大者，例如築造各省公路，改進農業及基本工業，推廣教育，補助私立學校，修築鐵道，擴充中原電話，交通，增闢航空路綫，建築飛機工廠，整理四川金融，拯救水旱災區，以及恢復農村，整理收復匪區之各項設施，皆在政府規劃之中云云。

統制工業

當局正向各方徵詢意見中 新稅率原則中政會已通過

【南京十三日中央社電】實部息，關於滬商會呈請實行統制工業問題，刻尚向有關各機關諮詢意見中，俟各方意見彙齊後，將再約中央有關機關討論，始克決定云。

【南京十三日下午十時專電】財部爲救濟國內工商業，並挽救對外貿易起見，雖值此國家財政萬分困難之際，毅然實行裁撤轉口稅，決於六月一日公佈施行，至財部裁撤轉口稅減免出口稅後，決以提高進口稅爲抵補，此項新稅率，現已草擬竣事，業經財部呈中政會，原則通過，現正發交立法院審議云。

美經濟考察團 與我銀商界 分組座談

我方希望美國注意白銀價格 周作民代表兩公會致歡迎詞

【漢口十三日下午十時專電】美考察團來漢期近，漢口招待處，籌備頗形忙碌，現正趕編備忘錄，以便咨詢。並規定歡迎人員，一律須穿長袍馬褂。招待程序，亦已規定。

【本市消息】美國經濟考察團，昨午十一時在銀行公會，與我方人士，舉行座談會，計分物品，金融，海關稅則，及交通四組。物品組，由冷家驥，翁文灝，高仲明，陳通夫，楊開道，凌幼華，巫寶三，楊臨齋，費興仁，金公暎等十人負責。金融組，由楊朗川，周作民，陶孟和，陳岱孫，趙迺摶，陳君慧，吳延清，全紹文，孫錫三，楊天受等十人負責。海關稅則組，由朱彬元，蔡謙，鄭友揆，秦紱略，朱炳南等五人負責。交通組，由顧一樵，金士宣等二人負責。平綏局長沈昌，及平漢路委員長陳延炯，未出席。該團出席者，爲團長福勃斯，及團員畢克斯佩，薛佛理三人，餘均在寓休息，並未個別舉行，討論問題，雖分四組，但均在一處，雙方發言頗多，聞均係報告兩國商業，金融，海關等，及交通等情況。我方並希望美國注意白銀價格，以免擾亂我國金融市場。雙方晤談頗洽，至下午一時許始完畢。該團在平全體團員，旋赴六國飯店，參加美國協會歡宴，到美使詹森夫人，及使館參贊，秘書，暨美國著名僑民等，至三時許，盡歡而散。該團次即遊覽三大殿，故宮博物院，並參加院長馬衡茶會。晚八時半，市商會，銀行公會，在銀行公會聯合歡宴全體團員，並邀何委員長等軍政名流作陪。席間由周作民代表兩公會致歡迎詞後，福勃斯郎代表該團致答詞，至十時許盡歡而散。該團定今午十一時，赴清華大學參觀，並由北京大學校長蔣夢麟，清華大學校長梅貽琦，招待午餐。下午三時至燕京大學參觀，由燕大招待茶會，如時間充足，或乘機遊覽長城，明陵。晚八時半，政整會秘書長，代表黃委員長，在外交大樓招待晚餐云。茲錄市商會及銀行公會招待該團歡迎詞如次：

兩公會歡迎詞

「本日承美國經濟考查團全體團員，暨諸位來賓先生夫人，蒞臨本會，鄙人受北平市商會會長冷展其君，及銀行公會代理會長楊朗川君之囑託，代表致辭，謹以發言人之地位，向貴團主席福勃斯君，及各位團員，以及衆位來賓，表示熱誠之歡迎。

中美兩國之友誼，在以往實有悠久及光榮之歷史，此爲我人認爲最滿意者。最近三十年，兩國之友誼，益見親密。此次貴團來華，足爲兩國友誼親密之明證。據余所知，貴團足跡所到之處，此種友誼，會現熱烈報答，而受盛大之歡迎。

北平市與上海，廣東，及天津等地方不同，既非商業中心，亦非工業區域，因此，諸君不能見如上海等處之高樓巨廈，及大規模之工廠。但北平除教育文化機關之外，原有之設施，有寬廣之公路，富麗莊嚴之宮殿壇廟，雄偉整齊之城郭，均爲古代城市中所罕見。我人深信北平在全世界文化及教育上，仍有極大之價值，足以令我人歡迎貴團來平之參觀。

華北之氣候及土質，與中國東南西各部，亦有不同，雨水少而風多，夏熱冬寒，土質含沙性，故經濟方面，發展稍遲。但華北礦藏甚富，煤產尤著，對於農作物，亦有棉，麥，高粱，小米等出產，又能養畜，馬，牛，羊，駝等家畜。因之可以興辦多數附帶之工業。交通方面，雖有數大鐵路，惜於公路網之建設，尚在進行之中。此外水利問題，與農產品關係至鉅，我人現已十分注意。以上諸端，倘予以時間及努力，均可逐漸發展。屆時中美兩國之商業，必能互相繁榮，而蒸蒸日上也。

我人如此樂觀，並非徒託空言，蓋有事實，足資證明者。三十年前，一般人士謂，中國業已覺悟。今日確已表現，凡諸君所到或將到之各地，莫不見有新氣象，及充滿活潑而好研究之精神。不僅如此，各方並具有建設及改善之決心，時間推進，中國領袖，必逐漸達於全國民衆。

最後，我人對於銀價問題，不得不再度饒舌。今銀價高漲，金融工商各界，極感困難，如此不幸之局面，若不設法予以補救，則於增進兩國間商業之希望，必受打擊。語云：「百聞不如一見」，諸君現已目睹中國因銀價高漲所受之影響，深望貴團此次來華之後，對於銀價問題，能使設法改善。

孔子曰：「有朋自遠方來，不亦樂乎？」又曰：「三人同行必有我師焉。」我人對於貴團之來華，不但熱烈歡迎，並願有所請益。茲請諸位先生夫人，起立共飲杯酒，敬祝美國經濟考查團全體團員康健順利。」

中樞兩紀念週 覃振報告 中山護法經過

【南京十三日中央社電】國府十三日晨舉行紀念週，到于右任，郭家彥，陳紹寬，曹浩森，黃慕松，馬超俊，王用賓，陳訓泳，林翔，陳其采，呂超，魏懷等，暨各院部會職員，共約五百餘人，林主席領導行禮後，由立法院覃副院長報告，首述總理當年護法之經過情形極詳。次謂：「現在一般人對總理之護法，多有誤解爲約法者，殊不知總理當年護法之最大目的，即在促成國家之根本大法，而此大法之訂制，尤在將全部三民主義與五權制度之精神，完全溶合於憲法之內。」末述：「本人之意見，一國之憲法，其重要成分，在適合本國國民之習慣」云云。

【南京十三日中央社電】中央十三日晨舉行一八二次紀念週，到中委葉楚傖，陳立夫，鄧家彥，[illegible]宗黃，紀亮，苗培成，戴愧生，及全體工作人員，共約五百餘人，葉主席，紀亮報告「人格與事業」。略謂：「人格是作人最低限度之標準，孔子曾具體指出『非禮勿視，非禮勿聽，非禮勿言，非禮勿動』，即是人之標準。何謂事業？即養成良好人格者之行動或努力，而影響於此會，即是事業。總理具體說道：『大事業即是救國事業』，吾人應知先有好人格，然後事業亦好。一般人對人格與事業，均誤解爲係兩不相關者，實則二者不可分離。總理云：『不要立志做大官，要立志做大事』，所謂大事，即是救國的責任。希望全體同志，依照總理遺致，養成良好人格，而立志做大事」云。詞畢，十時散會。

昆明各界熱烈迎蔣

龍雲盼蔣儘量訓示

何鍵昨赴汨羅訓話

閩北閩南已無匪踪

【昆明十三日中央社電】十一日晚龍主席歡宴蔣委員長於剿匪總部。龍歡迎詞略謂：甲，委座此次來滇，打破歷來國家元首垂問紀錄。乙，以往各項設施，有錯誤處請委座盡量加以訓示，並予以提挈。丙，雲南始終爲國家爲正義而奮鬥，服膺委座之意志，奉行一切命令。繼由委員長訓詞，略謂：雲南是一個最重要的革命根據地，在革命歷史上，是至有光彩的。中正久想來觀光，未能如願，今能與各同志見面，快樂情緒當不可以言語形容。中央和雲南，可以說是相依爲命。中正個人和龍主席，亦是共甘苦同患難。自從中正在中央負責以來，龍主席也在雲南主持省政，中正和龍主席，可說是同一個時候共同擔負總理所遺交下來的革命責任云云。具夕委座及龍主席異常快慰，中委陳布雷於十一日下午二時半抵昆明，教廳長省指委等，均到機場歡迎。

【昆明十二日中央社路透電】今夜此間舉行提燈會，此爲熱切歡迎蔣委員長夫婦之表示。參加者，有學童七千人，童子軍與女學生製造燈彩，頗具巧思。燈之種類甚多，有裝成坦克車飛機輪船等形式者。提燈會穿行各街，而至蔣委員長所寓之大學校舍，並放焰火，歷一小時餘始畢。童子數百人，立於校舍前，高唱黨歌，並聆蔣委員長訓話。

【重慶十三日中央社電】行營設駐川軍法處，任余鍾杰爲處長。余已由京啟程來川，俟過漢向行營請示後，即來渝設處辦公。

【長沙十二日中央社電】薛岳電告：朱毛殘部被我包圍於普渡河以西，龍川東一帶，匪部彈盡糧絕，多携械投誠，不難消滅。

【重慶十三日中央社電】一，據雅安十二日電稱：十一日自午前七時起至午後五時止，我軍殲匪甚衆。二，據綿陽十二日電稱：十日申時，匪反攻甚急，我陳團率部猛擊，身先士卒，將跳入岩內之匪十餘人砍死，激戰三小時，肉搏數次，將匪擊潰，殲匪二百餘，奪獲匪旗數面，槍數十枝。十一日晨又復來襲，激戰二時，即將匪擊退。我就黃家山築工事警戒，至夜半，匪由神龍堂茶子堤襲擊甚烈，我以機槍手溜彈轟擊，殲匪甚衆。

【重慶十三日中央社電】軍息：一，我一路軍出擊後，各綫均有進展，沿通口河之曲如鄧家渠場香水場等地，均爲我軍佔領，現已構築堅固工事，扼險防守，待機前進。二，在北川一帶之匪，大部在大安山一帶，被我孫軍邀擊，連日均有激戰，匪前有進犯安縣綿陽企圖，現成泡影，其一部刻繞道大竹山，向江油竄去。

【長沙十三日中央社電】何鍵十三日晨赴汨羅訓話各剿匪部隊，並嚴令將湘鄂邊境之徐匪彥剛殘部，即日肅清，以靖地方。午后四時返省。

【長沙十二日中央社電】郭軍長汝棟九日電省略稱：赤匪大部，潰竄庸屬牛角洞苍子口一帶。八日拂曉，經我王羅等部向匪截擊，匪以全力抵抗，幸我各部奮勇衝殺，將匪全線擊潰，俘斬無算，奪獲槍枝百餘桿，殘匪紛向庸桑邊界潰退。

【長沙十二日中央社電】蕭利電稱：蕭匪殘部，現被我軍包圍於漆水以北後溪以西一帶地區，進退維谷。八九等日，經我李司令覺，率領所部，督同章師何徐等旅及王旅長育瑛部，向匪猛攻，與匪遭遇於柳子泉范丹山幹家泉等處，血戰數次，斃匪二三百，傷匪甚衆。殘匪向荷包溪吳家塔潰竄，慈城對岸，已無匪踪。

【福州十三日下午十時專電】永泰德化交界之殘匪，經保安隊擊潰，尤溪德化交界匪，亦經駐軍剿滅。閩北閩南一帶，已無匪踪，地方安靜。

林主席赴滬

料理私事週內返京

【南京十三日中央社電】林主席十三日晚十一時，乘京滬夜快車，附掛花車赴滬，國府參軍處，特派樂隊，於十一時半到和平門車站恭送。警廳及憲兵司令部，亦各派警憲在中央路及和平門車站戒備，主席於十時五十分由私邸抵站，即於軍樂聲中，下汽車至候車室內休息。國府文官長魏懷，參軍長呂超，率秘書參軍多人，到站歡送。十一時許，車入站，主席即登花車，歡送人員齊至車前恭送。旋車即於軍樂聲中離站東行，聞主席此次赴滬，係料理私事，約下星期一以前返京。

汪病漸愈

今日可出席院會 須磨關心汪病狀

【南京十三日下午十時專電】彭學沛頃談：「汪政躬略感不適，經醫診治，已漸愈，十三日仍遵醫囑，留邸休息，十四日行政院會議，因例案甚多，汪擬出席」云。

【南京十三日中央社電】汪院長患感冒，初起時，僅爲咳嗽發熱，及背肋骨作痛，故藉星期日（十二日），在寓臥床休息，及是晚七時以後，胸膈忽作劇痛，狀殊辛苦，家人見狀，恐係肝臟舊疾復發，乃急延常素爲治此疾之諾爾醫生，由上海來京診視。諸醫十三日竟日在汪寓詳加檢察，認爲除感冒外，尚有其他夙疾，因感冒而引起加劇，經處方療治，內外兼施，現病象已漸減，再加靜養，定可獲痊云。

【南京十三日中央社電】駐京日總領須磨，十三日晨訪唐有壬，詢汪病狀，旋即辭出。

周陵茂陵

孫科昨遊 十六日飛蘭州 赴青海否未定

【西安十三日中央社電】邵力子等十二日午，陪同孫科等赴臨潼，午後四時同返西安。孫等十三日晨，遊周陵茂陵。參觀涇惠渠後，定十六日飛蘭州，十八日飛西安。赴青海西藏否，現尚未定。據孫語記者：此次視察，注意交通，及水利建設兩者，一般人士認爲交通水利非常重要，政府方面，亦認爲如是也。

張乃燕辭職

彭學沛有繼任望

【南京十三日下午十時專電】我駐比公使張乃燕，十一日由比抵京返任，因受某種感觸，突然消極，十二日特電外部，堅請辭職，聞將邀准。並悉外部擬調現任行政院政務處長彭學沛繼任，俟汪徵彭本人及比政府同意後，即可發表。

瞬屆滿期

滬特區法院協定 各界均盼加以修改

【上海十三日下午十時專電】本埠公共租界法院協定，於民國十九年二月十七日，由外部代表徐謨，巴西駐華代理公使第安斯，美國駐華公使代表雅克博，英國駐華公使代表許立德，挪威駐華公使代辦葛隆福，荷蘭駐華公使代辦赫龍門，法國公使代表甘格霖等訂於南京。于同年四月一日起生效。依照該協定第十條規定有效期爲三年，至民國二十二年三月底期滿後，經雙方同意，繼續延長三年，預計至明年三月底期滿。本埠法學界方面，認爲該協定所規定條文，於此屆期滿後，必須加以修改。該協定條文共十條，附件八條。其中應加修改之點甚多，其最著者，一，權限問題，二，法警派遣問題。因公共租界法院檢察官，限於該協定規定，權限甚小，一切公訴事宜，均由捕房方面進行。司法警察，並非由院長直接委派，而由捕房推定人選後，再由院長指定之。至於司法界方面，則擎認公共租界法院之組織，與各地法院不同，故協定期滿後，亦應加以修改，俾與各地方法院相同。聞司法行政部方面，對此事極爲注意。日來本埠一二外商，會建議籌設國際公斷法庭，以處理外僑訟事。司法界對此表示憤慨，謂際此我國積極收回領事裁判權聲中，不應再有此種企圖，以破壞我國司法權之完整。此種建議，係一二外僑之妄想，決不能實現也。

魯韓返濟

視察魯西大體稱善

【濟南十三日下午十時專電】十三日下午二時半，韓復榘由濟寧乘專車返濟，歡迎者甚衆。軍法處長史景洲，高等法院院長吳貞纘，同返。韓談：「此行共視七縣，大體尚佳。惟滕縣民氣強悍，好爭好訟，案件多爲仇殺，拐帶。此種風氣，應由官民共同努力，速行矯正。各縣農作，以滕嶧等縣較好。」

劉珍年槍決

三年公案昨始了結

【南昌十三日中央社電】前二十一師長劉珍年，昔駐防魯東，縱兵殃民，後調防河口，又不聽中央命令，煽惑軍隊叛變，蔣委員長迭據各方密報，將劉在浙扣留，飭浙省府押解到贛，發交綏靖主任顧祝同，組織軍法會審。顧將審訊情形，電呈蔣核示，覆令將該犯按律處死。綏署於十三日晨將劉由看守所提出，綁赴刑場，執行槍決，並電蔣報告。

王克敏昨謁黃郛 當日返杭

一二日內即北返

【杭州十三日中央社電】王克敏十三日晨赴莫干山謁黃郛，當日下午五時返杭。中國銀行杭分行經理金潤泉，即晚在來音山歡宴，邀黃紹竑徐青甫周象賢等作陪。聞王此來，除向黃郛報告華北政情外，兼以避壽，後日即離杭北返。

李曉生 奉胡命到滬

連日與張定璠商談

【上海十三日下午十二時專電】李曉生又奉胡漢民命，日前到滬，連日訪晤中委張定璠等，有所商談，據李稱：係代胡接洽私事。

岩井北來

日使館情報部員 此行殊堪注意

【上海十三日下午十二時專電】日使館情報部員岩井英一，奉令赴華北及東北各地活動，定日內啟程北上。按岩井通華語，善交際，此行殊堪注意。

訪唐有壬

蘇俄大使昨談中蘇經濟情形

【南京十三日中央社電】蘇聯大使鮑格莫洛夫，十三日下午四時訪唐有壬，相談約一小時辭出，返回使館。聞所談皆係中蘇兩國經濟情形，並未提及其他問題云。

波蘭唯一獨裁者 皮爾蘇斯基逝世

歐洲現代有名人物之一 遺囑將腦筋供科學研究

皮爾蘇斯基

【瓦薩十二日中央社路透電】波蘭柱石皮爾蘇斯基上將，今日逝世，享年六十有七。按皮氏爲波蘭實際的狄克推多，且爲歐洲現代最有名人物之一。皮氏患腹肝癌症，歷時已久。但在伊頓聘問瓦薩時猶能與之接談。此後病勢增重，故法外長拉佛爾之來遊時，已不能接見之。據當局宣稱：皮氏病勢頗劇，初不料竟致不起也。今夜九時半，噩耗傳出，全國震驚，不勝哀悼。皮氏之名，長與莫索里尼，凱末爾，馬沙里克（捷克總統）列寧長存於世。皮氏少有大志，以復國自任。畢生精力，咸用於此，而卒於逝世。然目覩波蘭脫離桎梏，恢復獨立，而躋於歐洲列強之林。死亦瞑目矣。皮氏易簀時，內閣即開會議，任皮氏最親之里資米格萊（Rydz Migly）將軍，爲陸軍總監。波蘭之重要國務，雖輒商諸皮氏，而後作決。但皮氏之逝世，不致引起任何不靖。波蘭現任總統莫錫基，爲皮氏老友，其獲選也，亦賴皮氏推轂之力。波蘭國會近方通過新憲法，以大權授諸總統，使皮氏所速成之中央集權制，得垂永久，且容納各階級而泯除黨爭。波蘭對外之地位，大約亦從未如今日之穩固。蓋由下列之三大原因：一，與德國締有十年期之協約。二，與蘇俄訂有互不侵犯協約。三，法波聯盟今仍有效。

【瓦薩十三日中央社海洋電】據侍奉皮爾蘇斯基將軍之醫士聲稱，皮氏之死因，係患腎炎。彼罹此症，已有數年，於近三星期中突轉劇烈耳。皮氏死時，夫人亞利山得拉，及一十六歲女兒萬達，與一十四歲女兒賈維嘎，均在旁侍候。皮氏遺體，現厝於貝爾維得爾宮。昨日全體閣員，均在靈旁竟夜弔唁，首都民衆亦有多人齊集宮前，表示哀慟。同時莫錫基總統，向全國民發表下列宣言一件：國家對皮氏偉大功績之報答，即爲使彼在九泉之下，仍可見我國家與其靈魂同垂不朽，見我軍隊光榮勝利云。

【波蘭瓦薩十三日中央社海洋電】據此間政府報紙載稱：皮爾蘇斯基最後遺囑中，曾言將其腦筋供科學研究之用，以示其極端信仰科學之意。該報復稱：畢氏之遺囑中又謂：一，將其心送至維爾諾城，因彼在該城附近出世。二，將其遺體移葬於維爾諾，其心即埋其母之脚下。三，將其軀殼埋葬於克拉科城之發維爾堡中，與波蘭歷代皇陵在一處。

皮爾蘇斯基略歷

按皮爾蘇斯基元帥，以一八六七年十二月五日生於波蘭蘇魯省維爾諾區。青年時代在維爾諾學院及嘉克夫大學醫科肄業。因信仰社會主義，參加大學生暴動，被開除學籍，即從事波蘭脫離帝俄獨立運動，一八八七年，以參加暗殺俄皇計劃，爲帝俄當局放於西伯利亞。一八九二年移居洛志，加入波蘭社會黨，仍作反俄運動。一九〇〇年被拘於瓦薩監獄，以假作瘋魔，被解至聖彼得堡陸軍瘋人院，與醫官串通逃逸，旋在克拉科組織波蘭救國軍。

當一九〇四年日俄戰爭即將爆發時，氏曾潛赴東京，謁見日本當局，表示願助日攻俄，促成波蘭革命，刺探情報，與日分工合作。惟日方須供給波方以子彈軍火，編練波蘭客軍，並在日俄停戰時，須允波蘭獨立。當時英國反對戰事延及亞洲，從中作梗，故氏在日，無結果而返。在氏往東京前四個月，現任波蘭大總統莫錫基氏，已先抵東京，進行日波合作運動，兩氏同歸失敗。以上內幕，係由現任駐哈爾濱波領事道格拉斯氏揭曉，因道氏是時任波蘭國家民主黨機關報駐東京訪員也。

一九一四年歐戰爆發，波蘭蘇斯基率領波蘭義勇軍一萬五千名，加入奧國軍隊，與俄軍作戰。後因反對德國軍略，於一九一六年九月辭去軍職，致爲德方所忌，被囚於馬格德堡要塞，由一九一七年七月繫獄，至一九一八年十一月始獲釋放。一九一八年十一月，波蘭正式宣布獨立，氏任首任元首兼元帥之職。一九一九年與尤登尼赤將軍，合攻列寧格勒，爲蘇俄紅軍所敗。一九二〇年八月瓦薩之戰，與九月尼門之戰，得英法兩國援助，卒將蘇俄軍隊擊退。一九二二年十二月，辭去元首，退任總參謀長。一九二三年七月，因國會選舉，右黨勝利，氏急流勇退，宣告下野。一九二六年，波蘭發生金融風潮，「五月革命」繼起，氏復被推爲總統，唯氏堅辭，旋讓位於其友人莫錫基，自任陸長，握波蘭之大權，爲一實際之獨裁者。波蘭在氏領導下，日臻進步。上年分別與法俄締結友好條約及互不侵犯公約，使二十餘年來紛爭騷擾無寧日之東北歐洲，於焉底定，氏之功居多也。

氏雖一生戎馬，而著作豐富：除一九〇三年出版之各種秘密書籍外，尚有一九一〇年出版「俄屬波蘭革命之實際問題」，「波蘭王國之軍事地理」，及「戰鬥組織史」。一九一二年出版「一八六三年一月事變史略」，一九一四年出版「一九一二年巴爾幹戰爭」，一九一七年出版「余之第一次作戰」，一九二五年出版之「一九二〇年」，一九三一年出版「歷史校正」等書。

美海軍會操 前日告終

演習情形仍守秘密

【紐約十二日中央社路透電】美國海軍在太平洋舉行大操，今日終畢。其最後一幕，爲美艦四十二艘，由舊金山至夏威夷之航程。有驅逐艦二十艘，於巡緝其理想中之潛艇時，互相撞及，致死一人，傷三人。又飛機一架，從飛機母艦飛出，忽翻落海中，踪跡杳然，司機者一人，定已殞命。查此次參加操演者，有各種軍艦一百五十三艘，飛機五百架。

【夏威夷島珍珠港十二日中央社哈瓦斯電】據美國海軍總司令李夫斯操督宣布，海軍操演時有驅逐艦兩艘互撞，死陸兵一人。關於操演情形，當局嚴守秘密。夏威夷島港口，由潛水艇十九艘防守，晚間有無長艦十艘來攻，在黑暗中以極大速度衝陣線，其餘艦隊艦之駛入淮港。驅逐艦兩艘，即與是艦互撞。又有飛機一架，由航空母艦薩拉托加號飛出，落入海中，立時沉沒。6

法意擬訂立 空軍同盟

拉佛爾離瓦薩訪俄 法波談判無甚成就

【柏林十二日中央社海洋電】據「柏林日報」羅馬通訊員稱：法意天空公約之談判，其目的在於成立一空中之軍事同盟。該通訊員並由權威方面探悉此項公約之內容，大致如下：一，雙方互相通知空軍之數目與效能。二，若受第三者攻擊時，彼此經常決定，究能以若干軍額相助。三，戰時聯合軍之統一與監督，或事先用協定形式規定，或用輪替辦法，或依照當時之軍事情形。四，彼此援助之辦法，事先亦有區域上之規定。該通訊員稱：此種具體條約，比諸法俄公約之性質，尤過之無不及，因其含有危險之自動援助性，故不免令雙方之海陸軍亦捲入漩渦之內。兩國政府雖極以二月三日之倫敦宣言爲彼等此次公約之辯解，而事實上與該宣言之目的完全相反云。

【瓦薩十二日中央社路透電】法外長拉佛爾在此，與波蘭外長柏克，討論歐洲重要事件後，今晨九時四十分，乘火車離此，前往莫斯科。波外長與駐波法大使，皆至車站送行。法外長拉佛爾抵俄京後，將與蘇俄領袖，討論關於歐洲和平與安全之問題。

【莫斯科十二日中央社哈瓦斯電】法外長拉佛爾由波蘭前來俄國，頃已行抵邊境奈哥萊羅車站。蘇聯外委李特維諾夫之代表，及法使亞爾方等，均在車站迎迓。車站遍懸法俄兩國國旗，景況甚盛。

【莫斯科十三日中央社路透電】蘇俄當局，現積極佈置以歡迎今日可由瓦薩抵此之法外長拉佛爾。俄國各報皆稱：法外長之來游，爲歷史上要事，乃國際關係新時代之先聲。拉氏將於星期二晤史達林，衆料其談話結果，將使兩國關係，愈臻堅固。聞諸可恃方面，拉佛爾將廣此三日，而不涉及經濟問題。據瓦薩傳來消息，法外長在瓦薩時，曾竭力向波蘭解釋。波蘭決不致因法俄互助條約，而受不利影響，其言頗引起良好印象。

【巴黎十二日中央社海洋電】此間重要報紙雖謂法波之政治關係，以外長拉佛爾之瓦薩一行，獲有顯著之進步。而在積極方面，唯一之成就者，亦僅波蘭同意參加多腦河會議而已。「巴黎迴聲報」記者帕提納克斯力稱：法波兩外長之宣言，衝突之點甚多。波外長柏克，對於法國之見解，幾乎處處加以保留。帕氏謂：拉佛爾本人，雖不得不保證波蘭若於事實上需要時，不至拒絕國際合作之義務。而此次會談所留下之印象，吾人知波蘭之態度，仍然規避，並無加入「圍困德國」同盟之意趣。「勞工報」之外交記者，亦謂柏克對於拉佛爾親善演說之回答，過於乾燥冷酷。若歐洲一旦發生危險，波蘭之態度，實不能預料。該記者復稱：波蘭之態度，若至危機瀕臨時，必唯依其身當前之利益而轉移云。

日本官制 將有變更

內閣批准陸相赴滿

【東京十三日新聯社電】政府已定十七日在首相官邸舉行內閣審議會第一次會議，調查局之陣容，亦將於二十日傾完備有立時分門着手調查之意。調查局網羅各方面人材，三十名之要人，百名之專門委員中，大半將由貴衆兩院議員與民間名人任用，俾担任綜合的，且專門的，永久國策之調查。而關於各方面調查項目中，行政機構之改革，相傳政府內部有如左之調查研究之腹案，頗爲一般所注目：

一，省之裁併。

一，廢各省大臣制，於各省設長官制，另設不領部國務大臣。國務大臣，定運用國務之根本方針。一般行政，由各省長官執行之。

一，內閣設預算編成機關，與掌人事之機關。

巴爾幹會議續商 經濟問題

【羅京十二日中央社海洋電】巴爾幹會議之政治談判，於星期日結束，星期一開始磋商經濟問題，與巴爾幹同盟各國間之經濟密切合作辦法。羅外長蒂杜樓斯哥以大會發言人之資格，向記者聲明，謂政治會議已完全成功，正式宣言可於星期一日下午發表。1

英法調停辦法 送交意阿

兩國形勢仍緊張

【巴黎十二日中央社海洋電】據晨報所載之倫敦消息，英法政府對於意阿衝突之解決辦法，刻已送達意京羅馬與阿京。表明英法兩政府，願以友誼態度，調和糾紛，並努力促成仲裁委員會之成立。

【羅馬十二日中央社哈瓦斯電】據法國清議報駐羅馬特派員報告，就意國一般人士之意見，俟東非多雨季節過後，意國在該地殖民軍事行動，將有重大發展。東非意屬一帶，現正準備於本年九月間調動軍隊，由是可見意阿兩國之衝突，恐已難以避免矣。1

日軍部將再發 國防小册

闡明軍部獨自見解

【東京十三日電通社電】日陸軍方面，因有一部人士，以中東路收買交涉之成立，與依據德國重整軍備之國際情勢變化，或對華外交之表面的調整等爲由，而作日本北方生命線之國防安全已獲確立之觀測，故爲對此種表面的國防感，喚起國民的自重心計，決作成檢討遠東現狀之小冊子，以資闡明軍部獨自的見解。聞該冊子內容，係詳述軍事問題，及國防關係之實際問題者。6

美國發明 大批利器

備於戰時防衞國土

【上海十三日下午十時專電】外息：如戰爭爆發，美國有新發明之大批利器，足防國土：一，小型坦克車每小時速度爲五十至六十哩，今年底可造成六十部。二，炸彈機關槍，每分鐘可射擲一磅重之炸彈百枚。三，陸地小戰艦，卽係將炸彈機關槍裝入小坦克車內，此艦現正由軍事專家完成此種試驗。四，超特高射砲，射力達五萬尺高，超過飛機可達高度。五，巨型轟炸機，裝配有機槍，可一氣飛行三千哩，已成兩架，正在試用，並擬添造三十架，一年內完成云。2

世界各國之 匯兌統制（四）

智利於一九三二年四月，設監督委員，統制匯兌及輸入，並司外匯分配及核定之權。智利復倣巴西先例，設差別待遇，以獎勵硝石，鐵，銅之輸出，而輸入所需外匯之六成，可直接以輸出所得之對外債權充之。至於外匯全面的分配，仍應國內之必要程度，定食料品，樹脂，油，工業原料輸入爲第一位。巴拉圭，烏拉圭，委內瑞辣三國之匯兌統制，則於一九三二年相繼取消。墨西哥則由墨西哥銀行，實行較爲寬大之匯兌統制，哥倫比亞則於一九三一年秋實行匯兌統制，由哥倫比亞銀行之匯兌輸出統制之委員會承擔；凡哥倫比亞國民因輸出而獲得之對外債權，其處分須經哥倫比亞匯兌輸出統制課核准，至輸出商品爲哥倫比亞國內所不重視者，則因輸出而得對外債權之處分，可一任輸出商人之自由；至於外匯之分配，仍以國內需要最急之必需品，機械，工業用半製品佔優先之地位。波利維亞之外匯分配方法，雖與哥倫比亞相同，但因歷年與巴拉圭爭大查哥而戰結果，一切人民所必需物品之輸入，殆均爲政府需要所代替，因之波國之外匯，大部爲政府運輸軍火所佔據。尼加拉瓜自一九三一年十月以後，一切外國貨幣之買賣與外匯之購求，均須經匯兌統制委員之承認，而該國國家銀行，則專司統制外匯之責。至該國國家銀行與匯兌統制委員分配外匯之方，仍以一般對外貿易及國內貨幣情形以爲定，例如國民生活必要品及工業上使用之基本材料，仍予優先取得外匯之便利。厄瓜多爾於一九三二年一月，一方設立匯兌統制局，他方即實行匯兌統制；一九三三年初，統制最嚴；例如輸出商人所得之對外債權，概須轉讓於特別指定銀行，而輸出所得對外債權之八成，以之輸入外貨；外貨輸入時，必需品可佔全輸入總額之十分之六，可有可無者，佔全輸入之十分之三，其餘十分之一，則爲奢侈品。

以上所述，大要爲世界各國統制匯兌之實況。吾人自此種實況所得之結論，即世界各國自一九三一年起，均相率實行匯兌統制以擁護其通貨，或則保護其產業，統制之態度，多自寬大以進於嚴峻，雖其間不無由嚴峻而改爲寬大，或由寬大而取消統制者，但究佔世界統制匯兌各國中之極少數；本年以來，各國貨幣戰愈演愈烈；用金集團前途自比利時盧森堡，但澤放棄其金本位以後，愈如風前燈火，用金各國爲擁護其通貨與防止入超，恐亦將嚴格其統制也。

六　匯兌統制之成績

然則各國統制匯兌，果舉如何之效果乎？吾人欲明此點，必先辨明各國統制匯兌之目標，保留於通貨擁護，抑保留於阻止輸入。關於以阻止輸入爲目標之匯兌統制，因常與關稅政策及其他阻止輸入方策同時並進，故分析其成績，殊不易易；唯統制匯兌在擁護通貨上爲最有力之工具，故其成績比較易於觀察。爲省篇幅，茲僅就奧地利統制匯兌之成績言之。

一九三一年四月奧地利國家所擁有之外匯基金，合計共爲九億五千二百萬先令，然因四月以後，入超激甚，於是一九三一年十月七日統制外匯時奧地利國家銀行所擁有之外匯基金，竟減爲二億四百萬先令；卽六個月以內，奧地利國家銀行所擁有之外匯基金因貿易入超而減少者，達七億四千八百萬先令之鉅，此外如再加英國政府所借與奧地利政府之一億五千萬先令借欵，則奧地利於六個月內所流出之外匯基金，竟達八億四千八百萬先令。奧國政府爲擁護其外匯基金不使黃金外流以致影響通貨之信用，於是卽急遽於一九三一年十月九日公布統制匯兌令，該令其後雖屢經修改，但其本質仍不外將對外支付手段之買賣，集中於奧國國家銀行，並課對外支付手段所有者以呈報之義務與對外手段需要者以請求核准之責任；至於外貨之輸入，則限定其種類於國民生活必需品。又一九三一年十二月三十一日以前發生之外國人先令債權，規定可以自由償付，第四次修正之匯兌統制令中，則運行規定輸出所得之對外債權，務須轉讓國家銀行，而不許在國外與對外債務相抵消，唯輸出商人直接輸入原料時，則不在此限制以內。

從上所述，是奧國之匯兌統制，其範圍遠及於取得對外支付手段與分配對外支付手段兩方，而其效果之呈現者，卽對外支付手段減少得以防止一點。一九三一年底奧國國家銀行所取得之對外支付手段，共爲一億八千五百萬先令，同年底除以一億一千萬先令應輸入上之需要而流出，六千七百萬先令以償還外債本息之形式而流出外，尚有八百先令之贏餘；此外十月七日奧國國家銀行所擁有之外匯基金二億四百萬先令，則絲毫未動，故奧國因統制匯兌而增加外匯基金，合計已爲八百萬先令。一九三一年度奧國國家銀行營業報告中，稱統制匯兌已生效果，而尤以防止對外匯兌基金減少一事爲最足大書特書，是蓋基於以上事實而言也。一九三二年上半年中，奧國國家銀行所賣出之外匯，每月平均達一千八百萬先令，及入一九三二年下半年，奧國國家銀行爲調節輸入，僅以輸出所得之對外債權，充作輸入商品之用。

以上所述，乃統制匯兌所收效果之一例；吾人今雖不能以奧國之實例以概其餘各國，但防止資本逃避，平衡國際收支，使國內通貨獲保安定，則爲統制匯兌所生之明白效果，概無容疑也。（完）2

朱袁餘黨

將組特別法庭審判 陳綢現已漏網逃港

【香港十三日下午十時專電】朱卓文袁帶案，現獲餘黨二十餘人，陳濟棠擬組特別法庭審判。由總部軍法處，公安局，憲兵部，省市黨部，各派一人爲法官，指定軍法處長李貝黨爲審判長，陳綢未獲，已逃港。1

巨型機今日起 飛航滬平綫

【上海十三日下午十二時專電】中航道格拉斯機，定十四日正式飛航滬平線。此後星期二星期六北上，星期三日南下，均由該機飛行。1

贛省擴大 國瓷運動

請政府加徵外瓷進口稅 通令全省瓷商減價一月

【南昌十二日中央社電】熊式輝十三日晨在紀念週報告，主張擴大提倡國瓷運動。贛省各界定本星期爲提倡國瓷運動週，藉謀復興國瓷。定期請熊式輝顧祝同及專家任改良瓷業學術演講，並將組勸導隊，行瓷器總檢查，務使全省民衆，僉用國瓷。省黨部十三日下午，召集新聞界，商討國瓷運動進行辦法，建議：一，請政府加征外瓷進口稅，二，舉行盛大瓷展，三，通令全省瓷商，作減價運動一月，鼓勵國瓷推銷。贛瓷在民十八前，每年出口達十二萬擔，現受外瓷傾銷影響，年銷僅六萬擔左右。省府亟謀改進，並籌辦光大瓷業公司，出品已逐漸改良，惟銷場仍極疲滯。此項提倡國瓷運動，爲全省黨政軍各界一致贊助，必可收極大效果。6

孔祥榕宣誓就職 驗收黃工人員昨午返京

【徐州十三日中央社電】貫台合龍後，護堤閉氣等工程，經次第完竣。國府特派驗收黃河堵口合龍大員傅汝霖，嚴莊，沈礪等一行五人，十三日晨，由汴到徐，午返京。據談：此次堵口合龍，異常迅速，確非局部之功，係因：一，統一職權，負責分擔，賑組經營貫台工程，黃河水利會經營九股路工程，二，中央資助無缺；三，豫冀兩省材料船隻上之協助；四，鐵部令隴海北寧各路，撥車運石之便利；五，各段工作人員之努力，故貫台得能先期合龍。九股路共決四口門，現亦堵竣，另築太行及金堤三道護水，今後堤工可稱小康。若遇伏汎大溜，前途仍難預料。此次返京，擬請中央設專任河務機關，統制沿河各省水利當局。並請在河兩岸百公尺內，遍植林木，調劑氣候，防沙護堤。現黃河堵口後，暫交冀豫兩省保管，李儀祉，孔祥榕，留汴監督。

【開封十二日中央社電】黃水委會副委員長孔祥榕十日晨，在該會大禮堂舉行宣誓就職禮。全國經委會派劉峙監誓致詞，劉首先闡述黃河歷代泛濫之經過，及防堵計劃，最後以沿河居民稱治水有功者爲「大王」相勗勉。望黃會全體職員，任勞任怨，努力河工，悉心研究，勿以一時之毀譽爲得失，應與河堤共存亡，將黃河水患改爲水利，能得後世人頌爲大王云云。6

中英庚欵會 董事會議

昨日在京舉行

【南京十三日中央社電】中英庚欵會十三日在京開三十一次董事會議，到朱家驊，葉恭綽，曾養甫，劉瑞恒，陳其采等。朱家驊主席，議決案如次：一，副董事長馬錫爾，秘書董事顏德慶，會計董事曾鎔甫，常務董事葉恭綽，劉瑞恒，卜隆任期屆滿，請重推案，決議除卜隆所遺常務董事缺另推莉恩董事繼任外，餘悉連任。二，鐵部請撥株韶段工欵，及流動資金一百五十萬元案，決議先撥一百萬元，餘五十萬元交財委會再行審議。三，招商局建造江輪案，決議照審查意見通過。四，二十四年度教育文化事業補助費案，決議照教育委員會建議案通過。6

藏民請減輕 藏貨入口稅

各主管部會 將開會討論

【南京十三日中央社電】財部息，西藏旅平商人爲減輕藏民負担，電呈行政院，對藏貨運回本國經海關入口者，請准照內地商品轉口稅率納稅。經印入藏之國貨，亦請發給證明書，俾暢行無阻。聞財實兩部及蒙藏會對此事，將開會討論云。6

日政友會考察團 明日來平

昨遊武昌名勝

【漢口十三日中央社電】日政友會考察團，十三日晨十時訪張羣，午在金城銀行歡宴，並請黃文植，賀衡夫，李博仁，及日領三浦作陪，晚市府商會假鹽業銀行歡宴。聞該團十四日晨遊覽武昌名勝，午間出席漢銀行公會宴會，晚平漢湘鄂兩路局宴，該團定十五日上午九時半，乘特快車赴平。

排斥華僑

我國將提出交涉 荷印亦繼暹羅後

【南京十三日下午十時專電】外部對暹羅政府排斥華僑事，前曾由汪兼外長批交條約委員會研究，茲該會已擬定三項步驟呈復備核。

【南京十三日下午十時專電】十三日午據僑務委員會息，荷印政府，近繼暹羅之後，大肆排斥華僑，所頒苛律，與暹羅政府如出一轍。僑務委員會已據各方報告，咨外部請訓電駐荷蘭公使金問泗，向荷蘭政府提起嚴重交涉。

非法運銀

中日會商辦法 制止鮮人

【本市消息】北寧路局自華令查禁白銀出口以來，因有不法鮮人，不服我方檢查，時常攜帶大批白銀出口，致屢起交涉。現北寧路前門站長柴華亭，及警務段長張弓野，邀同日本駐平警察署濟元名，會商杜止非法鮮人私運白銀出口辦法。6

在平逝世 孟德將軍

【北平十三日中央社路透電】[illegible]

滬市金融 漸呈安定

【上海十三日下午十二時專電】滬金融四月底後，已漸獲安定，銀錢業積欠押欵，現已收回二百餘萬元，關於信用放欵事，銀錢業正籌劃中，[illegible]，不久可望實現。

長跑健將 陳榕根逝世

因參加萬米比賽

【香港十三日下午十二時專電】[illegible]

粵謀改進 猺民生活

設工場指導工作

【廣州十三日下午九時專電】粵連陽縣化猺局，改良猺民生活，設木竹及縫衣工場各一所，指導猺民工作，使生活近代化。

要聞簡報

◎南京專電◎于右任，覃振，唐生智，唐有壬，鄒琳，十三日晨由滬抵京。◎廣州專電◎三級三審制展期一年實行。◎南京專電◎美使詹森，十三日晨在金大演講。◎徐州專電◎橫行微山湖之銅沛兩縣巨匪孟廣義，十二日被捕。◎南京專電◎外部派徐公肅赴歐洲，考察各國經濟條約。◎杭州專電◎粵考察團十三日晨赴蘭溪考察，十七日返杭赴滬轉蘇。◎濟南專電◎全運會魯預選會游泳賽，十三日舉行，當選游泳選手十六人。◎濟南專電◎張峯村十三日公葬。◎上海專電◎英鐵路專家吟孟德，十三日晚夜車晉京。商考察行程。◎濟南專電◎在津浦站捕獲販賣毒品之司事胡延豫，十三日晚槍決。1

浙省府決定 實施要政辦法
禁煙遵奉蔣令照舊辦理 經濟計劃定下年度試行 提高警察素質分六區訓練

【杭州特訊】記者晤省府某要員，據談本省政府最近實施各項要政，大致均已確定步驟及辦法。關於禁烟，本省經已決定充實組織，改善辦法，惟以各縣對於鴉片未能澈底肅清，擬遵奉蔣委員長四月間新頒法令，仿照江蘇辦法辦理。當時因本省過去辦理禁烟，除烈性毒品外，經呈明委座，不與鄂皖贛豫各省同一辦理，業已令准除外有案，此次擬仿江蘇辦理，自應電呈委座核示，茲已奉到復電，仍准照舊辦理，繼續澈底禁止。但以紅丸一物，在浙不僅未減，且有加甚之勢，飭即努力厲禁，設法撲滅，務必求其絕跡而後已，刻分電各市縣遵照，切實照舊辦理。此次黃主席擬定之經濟計劃，省府各委員對草案均已瀏覽一週，僉表同情，良以浙省經濟計劃，在此局勢之下，確屬需要，實施不容或緩。且依照中央地方劃分權責之規定，中央已授權地方，在手續上祗須報告中央備案，惟問題太大，創始之時，必多阻礙，故非一舉手所能施行，現正積極籌劃，下年度勢在必行，藉謀全省經濟之復興與繁榮。過去本省警政每重量而不重質，茲已決定將老弱盡量予以淘汰，加緊訓練，以提高其素質。計全省各縣警察（省會公安局不計）共約九千名，劃分六區，設立警士教練所，分別訓練，定六個月畢業。每所每期訓練警士二百名，以資補充更替。各教練所直隸民政廳，經費仍由各縣分担，統限於六月一日開始籌備，以一個月為限。報考程度須初中畢業，准定七月十日開始訓練。教練所，第一區設杭縣，轄屬杭縣，餘杭，臨安，於潛，昌化，新登，富陽，武康，德清，崇德，海寧，海鹽，孝豐等十三縣。第二區設嘉興，轄屬嘉興，嘉善，平湖，桐鄉，吳興，長興，安吉等七縣，第三區設紹興，轄舊紹屬七縣，第四區設鄞縣，轄舊寧台兩屬十三縣，第五區設金華，轄舊金衢嚴三屬各縣，第六區設永嘉，轄舊溫處兩屬十六縣。（九日）

流落皖垣饑民 強送回里
皖省府佈告不准再入城

【安慶特訊】皖垣饑民，沿門乞食者數達二萬名以上，其間以婦孺佔大多數，所有舖戶居民，受其擾攘，日無寧晷。故前有懷寧臨時救災委員會之設，並設收容所四處；旋以經費不敷，忽促間又將該饑民解散，詎社會上之援擾，較前益甚。上月杪安慶慈善團體，復就苦兒院，組立災童收容所，兩日之間，竟收集災童一百五十名，後來者因經費所限，祗有拒而不納；即此百五之災童，每日給養，尤難持久，遂向各處募捐，幸安徽籌振會，昨已捐助二百元，藉濟目前。本月六日，省府忽令省會公安局，並發巨欵，規定饑民大口一元，小口半元，飭即一律遣送回里，俾從事春耕。公安局於是備汽車數輛，召集男婦饑民，在東門汽車站，點名散放口糧，勸令上車，分東北兩鄉分批遣送。並遵省府布告，以後該饑民，不准入城，更不得沿街乞食云。（S）

外籍共黨嫌疑犯 在滬被捕後（上）
供認偷竊蘇聯滬領館護照 但始終不願吐露真實姓名 案情複雜有似牛蘭第二

【上海通訊】上海租界捕獲外籍共黨嫌疑犯一案，記者已迭據字林西報所載，發電報告，（見十日十一日本報四三兩版）茲復將法文上海日報所載此案之經過詳情，譯述如次：上星期日（五日）晚七時許，公共租界警探等，在福煦路哈同轉角拘獲外人華人各一名，中國當局謂彼等與上海之共黨活動有關。被捕之外人，年約四十五歲，中等體格，就逮後，始終不肯實布其姓名，昨日在法庭就審之時亦拒絕將姓名發表。解至廈門路監獄時，身帶重鐐，並由警士三人監視，惟對於姓名，國籍，年齡等，均不肯吐露；有以此相詢者，迄答稱「不知道」。

本案係由公共租界工部局特別部所辦，該部領袖副警務長吉文氏，對本案不允有所批評，謂公衆方面最好對之不加談論云。昨晨記者曾欲晤見吉文氏，但因其有「重要之晤談」，未克如願。據云吉氏所晤之人，係蘇俄副領事朱里克夫司基夫，二人在吉氏辦公室中，閉門談話，約歷一小時，雖所談為何，不得其詳，惟一般皆信必與此共黨被捕事有關，吉文氏及蘇俄領署，對此事均無消息公布。

同時被捕之華人，姓名為吳伯惠，昨日在高等法院訊問時，據供亦不知此外人之姓名，惟二人係在同處被捕。昨日審問時，吳某曾承認將共產名著，「由羣衆中起來」一書，譯為華文，但係受此不知姓名之外人所委託，吳某雖承認曾代此外人翻譯文件一紙，惟謂係關於購買汽車之事。當警察等衝入二人之住屋時，曾見吳某手中有一函件，惟嗣後加以搜索，該函卽告失蹤，遍覓無着，吳某則堅稱並無此函，彼謂將此函嚥於腹內。

該外人被審問時，法官有問，皆答以不知。此外人狀甚英武，頗有武人態度，衣飾亦極整齊，衣藍呢西服，淡藍領帶，皮鞋頗為清潔。星期晚往捕之時，據警方所得消息，謂該處有多人集會。此外人被捕帶至海關捕房，在其身上搜得鋼表一只，表鍊一條，墨水筆一枝，鑰匙，眼鏡及手帕等零星物件。此人在被捕時，在其身旁搜得護照四張，兩為法籍，一為捷克籍，當時彼告警吏，謂係在途中拾得，惟昨日在法院中，彼向法官索取鉛筆紙張，將此護照疑案，完全從事供出。

其原供如下：「昨日余謂此項護照，係由路中拾來，惟並未供明其經過，實乃謊言，余現在承認實係偷竊所得，只余一人負此竊取之責任，及應得之罪，余對於余之犯罪行為，不欲再有所申述。余承認偷竊，是以對於蘇俄領事，余實有罪惡，應受法庭之裁判」。上述供詞，係用不甚通順之英文寫出，簽名為「J X」字母。至於此人既肯完全供認，何以又拒絕發表其姓名，實使警務人員莫測其用意；有人懷疑此人實係蘇俄秘密偵探「格柏烏」機關之份子，不無可信也。

新生活運動聲中 漢口的娼妓與旅館（四）

三，半停業狀態中的旅館與娼妓與其將來

依據上面的調查，旅館與娼妓營業，似乎都已臨到末日了。可是，旅館的數目，此數月來，卻不會減少一個，反長出一個鐵路飯店來。再檢討娼妓的數目吧，根據市政府的花捐人數按月的統計：

一月份　一・三三○人
二月份　一・三○○人
三月份　一・二三七人
四月份　一・二三○人

但是，這個數目是靠不住的。娼妓的報捐人數，按月雖有減少，娼妓的實在數目，卻是有增無減。無疑的，旅館與娼妓，現在都處於無法停業的狀態之下。旅館如果宣告停業，首先要發還茶役的押金，這一筆數目可就不少；此外，如房租燈水及其他債務等等，每一個旅館都負有大量的債務。然而，重要的還在押金一項，使資方欲停業而不可能。妓女情形，亦不外此。一個上等妓女，負債率在千元以上，她們要想馬上脫離娼妓生活，實非易易。她們犧牲了皮肉而換來的麵包，亦只好經常地藉此充飢。至於沒有身子自由的妓女，一切都在別人的掌握，更談不到了。最近雖有一兩個私投濟良所擇配的，然極少見。自然是因為龜頭防範的嚴密，——營此業的，大半是流氓，如脫逃不了，他不肯便宜你的。她們明知道這是人間的地獄了，但也只好忍受暴力的支配。

表面上報捐人數的減少，是不能決定娼妓增減的，不景氣的影響，雖報花捐和低報等級的事都隨之加多，自是必然的現象。據熟悉花界情形者統計，漢口妓女，統共不下五六千人。這許多娼妓，乃是依都市式微和政治不上軌道這兩個重要原因而生存着。現在正是各處鬧着農村破產的時候，正在不斷地製造這個人肉市場的豫備軍，減少云乎哉！

這些旅館與娼妓，表面都照常營業，卻大半陷於半停業狀態。於是最近發現以旅館開禁為呼籲目標的請願團，由旅館業公推吳某等為代表向省市政府請願。市府方面雖已批示「應毋庸議」了，但據比較可靠的消息，市府對於旅館確會有變通辦理的擬議，以救濟旅館營業之不久當可實現；解決辦法是：賭娼都限制時間，抽烟絕對不准。然採之市府人員，則又諱莫如深，這個謎具有多少確實性，尚待事實的證明。

不過依據我們公平的論調，新生活運動確要從旅館與娼妓身上着手。可是，因此而犧牲了飯碗的，確也不少。唯根本問題，是在如何挽救整個社會的不景氣，假使整個社會問題無法解決，旅館方面就達到了請求目的，也不能跳脫了這不景氣的範圍；至於獎勵一班人為無謂的精神與金錢的犧牲上說，毋寧不作此飲鴆止渴之謀為得計。但在這洋人勢力還沒有完全消滅的漢口市，租界往往足以阻礙行政，結果變成一切罪惡的逋逃藪，因此大部份旅館和娼妓的飯碗的粉碎，不過為依附租界勢力的極少數人，造成發財的機會罷了，此點深望當局加以注意！（臬）（完）

蕪湖籌建 沿江馬路
計劃已定月內興工 江灘荒地放領得價作工費

【蕪湖特訊】蕪埠為長江通商要岸，皖省首埠。自去歲江南鐵路之蕪孫段告竣後，蕪屯公路繼之亦告通車，今歲京蕪鐵路又已通車，交通四達，輪軌輻輳，人口亦日見繁增。惟市區道路幹線不多，及舊有者之狹隘簡陋，不足以應車輛行人。交通之需要，當局有鑒於此，乃於子午叉點地方，特建設四幹道，貫連京蕪，蕪屯，北平（？）中江四路，而其中央有新市口脈絡銜接。然對水道交通之各江輪碼頭附近，迄未有馬路之建設，現工務局亦已擬定計劃，呈奉建廳核示，決於月內着手興築。茲將記者訪得各情，分述如下：

江濱形勢　蕪湖沿江，自鳩江（通宣城之內河）口起，下迄海關止，純為水道交通之衝要地帶，除上游小輪及民渡外，各過往江輪，亦均在此地帶內停靠。計為一，招商，二，日清，三，怡和，四，太古，五，三北。除招商怡和太古已有碼頭旅客可無須過划頭。三北之碼頭已在進行設置中。日清本擬於去年購買江灘地皮置碼頭，經國人反對而止。於此可見江濱形勢與水道交通關係之重要矣。現有江灘，純係一片荒灘，絕無道路之可言，一遇天雨，淤泥深陷，旅客上下，實彌感困苦；車輛因無正式道路，故通行者極少。抑且臨江一望，則荒灘一片，蓬戶櫛比，與市容觀瞻上，妨礙亦多。再每當夏汛暴發之時，更有水浸之苦；波濤沖刷，往往水漫江岸，附近居民之時，灘岸又不時崩陷，危險更多。故當局積極設計建設，亦即所以謀蕪市之繁榮也。

築路計劃　蕪市各重要道路，去年經工務局之修理整頓後，可謂已具初步之基礎。大半均已貫通聯絡，惟僅在市內方面至於通達沿江之新建道路，則僅有一條中江路貫通招商碼頭，此外通達小輪碼頭者，亦祇有一條窄小之巷道，所謂洋碼頭是也。現當局所定計劃：乃將通聯市中心之四明路拓長，從該路現有口端之新華園浴堂起，拆卸民房至江干為止，俾車輛交通可由市中心區直達江干，不必再經許多繞道，此為縱的路線。至於橫的路線，則由鳩江港口南岸起，建造一沿江馬路，排連各江輪碼頭登岸孔道，先至海關邊陶溝為止，（適與江南鐵路江邊總站貫聯）以後如必要時，再造至弋磯山止。此沿江馬路接連四明路，成一丁字形。如是，則水陸交通卽可銜連，益臻便利。並為保護馬路鞏固計，沿江建築石條駁岸碼頭，俾免沖刷崩陷之虞。駁岸上邊設置水泥欄杆，貫以鐵條，種植樹木，原有蓬屋一律飭令拆去，改建新式市房，庶風景可臻美觀。

經費籌集　按此項計劃，如全部完成，則建設經費所需，非一二十萬元不可，最低限度約在十萬元外。當此省庫支絀之時，巨額經費，一時殊不易籌集，惟當局對此，無論在任何困難之下；決定完成此項計劃。按蕪市現有之建設市政經費，除省府之相當補助外，純由菜籽出口公益捐項下收入支用，為數亦極有限。本屬官荒，分離未曾放領，現在之江西木業商幫作為屯集木材交易之所，乃係由習慣上所使有，故擬將江灘全部官荒放領，聽憑人民購買執業；（內劃出築路之一段）卽以放領所得價欵，充作建設經費，不敷之數，再由省府設法籌措。放領之事，為財政廳之主權，故劉氏與財廳長楊綿仲已作數度之詳細計劃，現楊氏已定日內來蕪履勘，並與地方當局詳籌處理此項官荒之辦法。總之沿江馬路等之建設，已成迫不待緩之勢，本月內決可興工，亦卽今年蕪市建設之最重要工作也。（渭川）

各地短訊

邢台……糧價飛漲 其勢未已
【邢台通訊】本市為冀南數十縣食糧最大交易處，南關西大街盡係糧棧及糧行店，為數達二百三十餘家。近因春旱成災，糧價連日飛漲不已。記者昨向糧棧調查，目下行市如下：大米每斗三元一角，較五日前漲六角。小米每斗一元五角五分，較五日前漲三角五分。小麥每斗一元六角，較五日前漲五角四分。紅高粱每斗一元零三四分，較五日前漲二角。大豆每斗一元四角，較五日前漲三角上下。（以上均按新制斗）其他各種雜糧，均較前漲一二角。現各糧棧存糧極少，預料必定續漲云。（平言）（上）

安次……甘霖下降 農民色喜
【安次通訊】十一日早八點三十分鐘起，此間又颳大北風，其勢不亞於上月二十六日之大風。至下午一點十分，天忽陰晦降雨，時大時小，直到九時始止。據聞縣北尚較縣南略大，得雨約二寸餘，不止棉花與瓜類大得滋潤，卽已吐穗之二麥，亦獲裨益不少，農民莫不笑逐顏開。（宸）（遠）

宣化……城關道路 即將修葺
【宣化特訊】宣化地當西北要衝，商業繁茂，人口稠密。惟城關道路，既欠整潔，又現坎坷，有「無風三尺土，有雨一街泥」之譏。縣長馬獻夫氏，特召開縣政會議，議決成立修理城關道路委員會，負責補修。一切修路費用，係向民商籌募一千二百元，現正計劃籌募辦法與修路標準。（寶，十一日）（遠）

邯鄲……滑縣災民 行乞過境
【邯鄲通訊】日昨有滑縣災民二百餘人，推車挑筐，行至本縣，在車站焦窯各處，沿街乞討，情極可憫，內有老幼婦人各一，抱一年約二歲之小孩，至各戶門口願以五元代價出賣；有善之者，多以錢食相贈。此批災民，在本縣逗留二日，卽西去晉省一帶謀生云。（敏）（遠）

趙縣……縣城之內 又出搶案
【趙縣通訊】本縣城內所里街，住戶趙大鼻，以兌換角票為業。十日晚十時許，突有灰衣匪徒六人，越牆入室，各持木棍尖刀，向趙子逼索錢財，其子不從，致遭匪怒，腿部被扎傷二處，頭部亦被擊傷甚重，倒臥地上。匪乃翻箱倒篋，遍覓銀元，結果將櫃中一百五十餘元攜去。及鄰人聞警齊到，匪已遠颺無踪矣。（珍）（遠）

望都……縣長調任 新任未到
【望都通訊】本縣縣長王德乾，近奉省令調赴棗強，遺缺由趙汝成接充；但趙因私事牽身，並未到縣，縣中一切政務暫由科長尹竹泉代辦云。（濟山）（河）

特別介紹欄　本欄廣告刊例（一）至少限一個月、（二）面積以五號字九十六個（三）刊費每月洋七元二角

湯定之書畫　敝寓現住上海膠州路一三四弄瑞芝村十七號

于非厂治印　收件處宣門口頭條三十八號

化學綱要（分類解註）張叔獻編　**化學通論答解**（麥費二氏著）龢益之張叔獻譯　定價各一元二角　批發處春明女中　代售處大學出版社華盛書局各大書店

花柳病　內科婦產科專門　和平門內北新華街八號博愛醫院　電話南局一九五九號

中醫 羅潛庵　午前門診　午後出診　寓養蜂夾道南口西小石作胡同九號

太和乳廠　電話西局二六六零

西湖新龍井茶　現已大批到平　葉綠，味濃，飲之更令人消魂　慶隆茶莊　王府井大街　天橋先農市場　前外香廠

置產聲明　今憑中價買靜益堂趙名下房產一所，座落內六區椅子胡同十一號，自登報日起兩星期後立契，倘有親族人等爭論指借重典重賣及任何糾葛，均由舊業主負責與新業主無干　新業主積善堂魏記　舊業主靜益堂趙手寶之母

打六○六　倒六○六　花柳七聖丹　專治淋症魚口便毒下疳小便腫爛楊梅入骨升天落地疥癬痔瘡遍身潰爛等百般危症能由骨血向外清毒與六○六及各種藥頂藥之追毒入骨者[illegible]相反故能根本治愈永不再犯凡服百藥打六○六不效之危症請速購此丹准能治好並管除根醫驗血此本藥之特效也初起一盒准愈年久病危三四盒除根每盒七付三元總售處和平門外老鸛廟二十七號致遠病院　代售東四嘎嘎胡同十四號馬宅　注意　自信藥力神效買藥者有舖保堂好付欵亦可外埠函購加郵二角

南開醫院　戒烟專門　東四牌樓北板橋胡同西口內路東　電話東局三三七五　用本院自製專藥戒除各種毒品無痛苦不昏迷不吐瀉日期短實用低廉大瘾十餘日小瘾七日　住院戒烟每日三元醫藥費另收　注射取藥自戒每日一元

鳴謝　雀斑聖手　鄙人由十二歲面生雀斑，其色甚淺，後來漸漸加多，出嫁後更多，自知無法醫治，前經友人介紹西單闢才胡同南半壁街一號皮膚專科治療，點約二次，十日完全去淨，毫無痕跡，心中非常愉快，故特鳴諸報端，以致謝意　賀一雲謹啓

預約

英國狼牌機器脚踏車　原價每輛五百五十元　預約特價三百八十五元　（預約期限）五月一日起五月十五日截止　詳細章程函索即寄　西長安街路南　峻記車行　電南二一七六

養蜂　蜂種蜂具　巢礎蜂蜜　黃蠟白蠟　養蜂書籍　建築應用　木料板片　五金雜貨　建昌花板　一概減價　各種蜂具另有詳細價目表函索即寄凡國內通郵政火車負責運輸之車站購貨均能迅速寄遞　復興木號　養蜂場　五金部　總營業部啓　住址北平西四甘石橋路西　電話西局二九七號

西鶴年堂參茸國藥莊　專售　參茸阿膠　銀耳官燕　丸散膏丹　精潔飲片　總號宣外菜市口電話南局六五二號　分號東安市場內電東局一零八三號

精益　OPTOMETRISTS & OPTICIANS
驗目配光之重要　眼鏡之有治療功效全靠檢查眼光精細準確悉合科學原理裝配等事尤其次也　精益眼鏡之優點是在驗光準確諸君目光或有必須之特製鏡片以補生來不足配以適用精美鏡架舒服戴外更增美觀　當然惠臨庶免失望
中國精益眼鏡公司北平支店謹啓　前門外觀音寺西口路北　眼光學專家

人人醫院　本院特建新式樓房，內容設備，力求現代化，聘有專家，分科應診，醫藥治費，格外從廉，各房清潔，每日收費最低一元，最高三元，醫藥飲食看護等費，一概在內，寒苦免費施診，用副本院服務社會及「人人」可以到院診病之意。　院址　西單甘石橋　電話西局八六二

鄧祿普新出品　地把車騾馬車之空汽橡皮帶

逕啓者敝行今為勞動界謀利益及發展營業便利交通起見現改革地把車及騾馬車之車輪使用較舊式之車輪耐久延年行使較輕運交貨時從速車輪低且裝卸貨品亦較便利並現各租界局業已照准通行（前舊式鐵輪車所不能通行之路徑）敝行因此種出品實屬為平民所使用今為提倡營業發展普及平民使用起見故擬可作分期付欵辦法並定有最簡單之章程如欲採購請向敝行鄧祿普橡皮公司詢問一切或函投均可如蒙賜顧無任歡迎
天津鄧祿普橡皮有限公司謹啓

社會局召集各方 討論糧價問題
通知各商設法抑止糧價飛漲 詳查供求情形防止奸商居奇

平市社會局，以日來平市糧價飛漲，爲設法制止起見，昨日（十三日）下午二時，特召集各關係方面，舉行制止米糧價飛漲委員會，出席社會局二科長陳頤，商業股主任王錫武，農工股吳肇濱，公安局第二科長王執中，調查股主任白華，糧食公會趙華甫，運輸貨棧業同業工會閻樹蓁，米面公會王子明，大米公會福生局等十餘人。主席陳頤，經討論結果，決議（一）由各公會代表，轉知關係各商，於最近期內，設法平抑糧價。（二）由公安社會兩局，詳查本市各種糧食供求需要情形，並設法防止奸商居奇，無故漲價。至四時許始散會。

漲價原因

據悉米糧業某君談：平市此次米糧價，原因約有三項，計：（一）玉粮高粮等雜糧，近聞由平綏及平漢路運往關外者甚夥。（二）平市米糧來源缺乏。（三）因本年春耕天氣失調，一般商人恐秋收定甚不佳，此外近來運米大批入口，亦爲漲價之原因，經連日降雨，想糧價將逐漸降低。

衛生運動大會 免費入園券
分由各處散給市民

平市第二次衛生運動大會，已於前日（十二日）起舉行，衛生展覽室，亦同時在中山公園中山堂衛生陳列所，春明館及水榭等處，開始展覽，該會爲使民衆普遍前往參觀起見，特印就免費入園券一萬張，分別由自治監理處，衛生事務所，及各醫院，清道班等散給市民，其免費入園券以紅紙印，上印「北平市衛生局第二次衛生運動大會衛生展覽免費入園券。（一）地點：中山公園內中山堂衛生陳列所，春明館及水榭四處。（二）時間：五月十二日至十八日。（三）每券只限一人用一次。衛生展覽是健康指南，希望大家踴躍來參加，北平市中山公園贈」等字樣。又該會最後一日（十九日）爲大會舉行儀式之時，同時並舉行兒童健美觀摩會，故該會已商請中山公園於是日開放一日，不收門票。

張趙影展 昨已閉幕
印泉黃山風景稱奇 趙澄塞外取材奇巧

繼北平聯合影展而起之張印泉趙澄兩攝影家聯合影展，自於八日在青年會舉行以來，連日參觀者甚衆，對張君之黃山風景三十幅，均作美評，黃山爲我國風景最麗之處，自張君鏡頭中攝來，更見佳妙。趙氏作品，取材於塞外及粵桂安南者甚多，攝製均佳，爲不可多得之作。該會昨已閉幕，連日觀衆統計當在二千以上云。

撞死清道夫
西什庫教堂汽車 王星元被軋慘死

西安門內西什庫教堂有某職員前日乘五五九號汽車赴頤和園遊覽，由司機人張保榮（年二十許宛平人）駕駛，當日下午五時許返回，行至西直門外北關地方，因車行迅速，適有平市衛生局清道夫王星元（年四十四歲北平人），正在該處潑洒街道，汽車一時閃躲不及，致將王某撞倒，車由王身上軋過，及至該車開過，王某已氣絕身死，水桶亦被撞得粉碎。事發後，當被西直門分署第三段巡官劉順聞訊，即率警赶至將汽車截住，並將司機人張保榮捕獲，汽車上所乘之職員等，乃雇洋車返回，當將張某帶回分署，並請地方法院派員相驗。法院於昨日（十三日）下午二時，特派檢察官馮光煜等蒞場驗屍。驗得已死屍身，委係帶磕傷，被撞身死，驗畢，由死者之兄王珍將屍身備棺先行抬往平西小南莊三號，並準備向地方法院控告張保榮云。（詩）遠

平市物展 明日閉幕
已通知各商運回展覽品

據物展會委員陳頤昨對記者談：物展會決於明日（十五日）正式閉幕，已決定不再展期。本會將通知各商，預備運回展覽物品。至此次參加各商出品最優者，獎勵問題，俟審查委員會審查完竣，即行發給獎章。

當商公會代表 昨向社會局請願
蔡元表示市府令出必行

平市當商減息，自社會局決定新辦法，利率改爲二分二厘，當期改爲十八月，已呈准市政府，並定自六月一日開始實行。平市當業公會，以新辦法實行後，對本市當商業，影響甚大，特於昨日召開大會，討論辦法，會後並推常委劉杜二人，赴社會局謁蔡元請願。據蔡元表示：當商減息辦法，係經市政會議通過，局方將絕對按照實行，茲分誌各情如次：

平市當商公會，特於昨日上午八時，在西柳樹井該會召開大會，討論辦法。出席主席吳子良等二十餘人，由吳子良主席，決議兩項議案。（一）派劉杜等二人爲代表赴社會局請願，請求暫緩實行新辦法，以維當業。（二）請商會與社會局交涉收回成命。劉杜兩代表，於上午十時，赴社會局請局長蔡元請願，由蔡親自接見，代表當申述來意，並謂連年當商不景氣，如減息辦法實行，當商將更不堪損失，蔡當答謂：當商減息，係經市政會議通過，局方不過予以更改，在未撤回市府命令前，本局決按照新辦法，嚴厲實行。關於此問題，據社會局表示：當商爲一般窮苦民衆金融流通機關，如按新辦法實行，對窮苦民衆利益殊大，且當率減輕，當期亦爲縮短，今當商反對，理由殊爲不當。本局決嚴令當商於六月一日起，實行新辦法，並於日內佈告全市民衆知照。

大車通行馬路 絕對禁止

市政府爲整理平市馬路，除令工務局竭力興築修補外，並嚴禁載重大車通行青石碴路。近忽發現有違功令者，昨經市長條諭公安局，轉飭各區對大車通行馬路，應嚴厲辦理，如有軍人不聽指揮時，應將其臂章號碼記下，呈報辦理。

吉鴻昌兩妾 爭產訟案內幕
郭貞華不聽和解 胡鴻霞現尚在押

自認爲吉鴻昌嫡妻之胡鴻霞，前日被郭富奎由車站扭至外一區署成訟，曾誌昨報。茲將詳情，誌之於次：案中之郭貞華，據傳亦吉鴻昌之妾，現年二十五歲，娶後數月，感情即不甚洽。後在甘肅時，又娶得胡鴻霞爲第二妾，來平後購得圖樣山一號房屋，命郭貞華居住，吉乃携胡鴻霞在天津同居，每月寄郭貞華生活費洋三百元。吉有時來平，亦不與郭貞華相往來，吉氏在平伏法時，胡鴻霞尚在天津，郭貞華在平聞訊，乃出面治喪，胡聞得郭氏收屍，恐郭氏獨占遺產，乃帶同該關慶瀾（即關青蓮）來平，許郭氏洋五千元，令郭氏書寫脫離吉家關係字樣，郭氏不允，胡鴻霞無法，又與關某返回天津。胡去後，郭貞華屢次致函，胡均不理，後郭聞胡氏所生之子本名鴻男，竟更名關傻子，即用函向胡索要遺產，而胡氏謂吉鴻昌並無遺產，郭氏認其有意侵佔，乃在平聘請律師，於三月二十八日遞呈地方法院，將關慶瀾（青蓮）及胡鴻霞控告。該二人居住天津，郭氏無法，乃令其弟郭富奎在各方尋找該

鴻霞押於公安局，甚爲焦灼，即用電話通知其在天津之傅律師。傅律師即於日昨乘坐汽車由津來平，預備代胡辯護。郭貞華以吉鴻昌生前曾任西北軍軍長及第三十路總指揮等職，遺產甚多，乃派人赴津調查。調查結果，遺產甚多，在津銀行存放。北平則有圖樣山房產一處（價值三千元），即係郭貞華現所居住者。昨聞有吉鴻昌之舊部下副官牛某等出面調停，但目前業已成訟，似談不到云。（詩）間

四屆鐵展
平漢路着手籌備

【漢口通訊】第四屆鐵展會平漢館漢口接洽處成立以來，籌備極爲忙碌。開展品搜羅豐富，並擬即就大批徵集物品單，寄交沿綫各廠商，徵集著名出產，以供陳列。

少婦自縊
身有傷痕 似曾被虐

【本報特訊】東直門內南小街瓦岔胡同十四號，住戶新明，妻王氏，年二十八歲，因家庭口角一時心窄，昨晨自縊身死，當由內三區於晚六時許驗屍，驗得死者身帶明傷，摩傷，踢傷，等痕跡，似因被虐自縊，當將新明等帶區究訊。（右）遠

戲曲學校茶話會 歡送焦林

戲曲學校校長焦菊隱，副校長林素珊（焦之夫人），近均辭職，昨日（十三日）全體教職員學生聯合歡送，由學生代表趙德普，關德咸作最後之話別。焦林均到，鄭德芹等致詞，最後於細雨濛濛中師生攝影茶點，時已小句鐘矣。

東壩鎮羅尚書墓 匪徒盜骨殺人
守墳者被縛氣絕身亡 祖塋十七處均被挖毀

東郊東壩鎮西街十五號，住戶羅萬興，年六十八歲，有子孫十三人，爲當地首富，其祖羅之會祖會任清季兵部尚書，頗爲顯耀，共祖塋位於鎮西八里莊，雇有看坟人王文治，李順看守，前日忽有匪人前往盜墓，先有數匪，乘夜色襲入坟室，將王李兩人用繩捆綁，用泥土塞住口部，使之不得嚷喊，即紛紛挖掘，羅氏祖墓共凡十七，均被挖毀，并將女屍下體骨頭取去甚多，屍骸凌亂，慘不忍覩。翌晨有人發現，報告羅家，羅子之綱聞訊急往察視，又發覺兩看坟人被綁，遂爲解救，李順因年歲過大，連嚇帶捆，業已氣悶死去。當經羅家報警，請求緝匪嚴懲，一面函請法院驗屍云。

永定河工頭楊玉山 被綁撕票
捕獲綁匪 掘出票屍

永定河北岸六段工頭楊玉山，年四十一歲，宛平人，於上年十一月十五日，突然被匪徒七八人持槍綁去，索洋一千五百元。茲悉此案綁匪王大頭，韓七兩名，已被宛平縣無意中捕獲，并在南郊潘家坟地，挖出被撕之楊玉山屍體，昨已由楊之妻及子楊崇德前往認領。據韓匪供稱：楊被綁後七日，曾收到贖款洋五百元，迄後餘款並未收到，故行撕票。

平綏路毒案 三俄人運毒八百兩
皮箱兩層內暗藏烟土 往來平包曾運毒五次

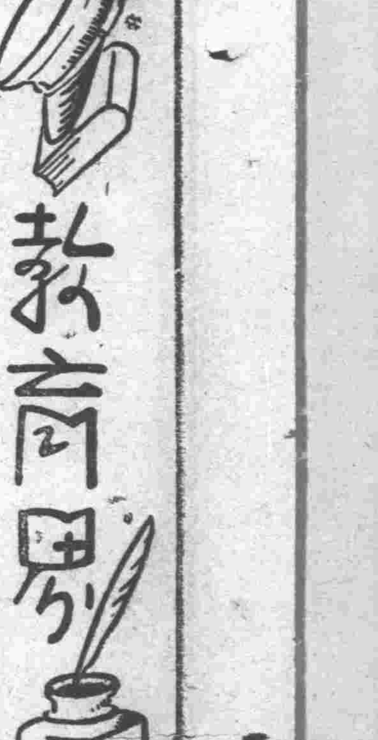
近來各地禁毒，關口檢查素嚴，一般毒販仍自無法紀，暗中運運者極多。津浦路日昨發現行李司事運輸海洛因後，平綏路方面，昨又發現俄人暗運鴉片，被軍警查出，茲誌詳情如下：平綏路最近發現外國人運毒案件極多，烟毒充斥，地方軍警，乃益嚴厲，上月十六日下午三時，曾在包頭車站，查獲康費爾德，洛次夫基二人，用乾電池運海洛因一百餘兩。不料本月十日上午八時，平綏特別快車由包頭站東開赴平，開車前四十分鐘，即有俄人三名，携帶紅色皮箱三件，起二等車票赴平。是日在站檢查人員，計有平綏包站警務段長王玉和，憲兵所長陳綸才，七十師稽查處主任韓國珍，見俄人形跡可疑，頗爲注意，但因業已上車，未及檢查，乃派警暗中跟隨。車至清河，俄人已發覺有人跟隨，即在該站下車，警憲一擁上前，勒令檢查，啓箱後，除衣服，書籍，及日常用品外，竟無所獲。復詳加蒐探，始悉該箱爲雙層，又用鐵器破開，發現烟土甚多，計重八百四十一兩，訊供一名庫茲齊維斯基，一名比古洛夫，一名列雲蒂克尼夫，素日往來平包，運售鴉片，前後運毒，業已五次之多。聞三俄人，已解綏遠訊辦。

商界咫聞
中原公司 夏季推銷滬貨

【上海通訊】此間商業雖經各方竭力設法，市面仍感不景氣，各廠家之出品雖日新月異，力求精良，但仍供過於求，故百餘廠家聯合決定在華北方面着手推銷，首與北平中原公司商定，先將夏貨運平，在夏季減價中推銷之，並減輕貨價成本，而限制賣價發售，不准擅自漲價，以應付一般人增加購買力，而資以圖補救恐慌云。

邊疆異俗漫譚
廿分郵票可以換得

自九一八事變發生後，舉國人士莫不注意邊疆問題，解決邊疆問題，雖言人人殊，而民族問題確爲根本。若欲解決民族問題，非先對其風俗習慣澈底之了解，勢將無由着手。新西北通訊社有鑒于斯，特編印邊疆異俗漫譚一冊，關于邊疆之奇風異俗，紀載綦詳，凡欲函索者，附郵票二十分，寄南京新街口破布營同賢里二號該社即可。



清華與德交換研究生 德覆函完全同意
限制彼此不選送女生
今日與北大聯合宴美經濟考察團

【本報特訊】清華大學前應德國遠東協會之請，與德國各大學交換研究生，並由該校評議會制定與德國交換研究生規程六項，公布施行，並致函德國遠東協會查照。各情俱已首誌本報，該校昨接德國遠東協會覆函，對於該校修正辦法完全同意。該校刻決先選送三名赴德研究，研究期限定爲二年，每名每年由德給予津貼德幣三千馬克。同時德國亦選派三名赴該校研究，由該校予以「研究生」待遇，並年給每名津貼國幣三百二十元。最近該校學生請求選送赴德研究者，已不下數十人。該校決定先行考察各生成績，然後召開評議會，決定錄取與否。茲將德國遠東協會覆函，譯錄如左：

德遠東協會來函

校長梅先生：三月十五日來示及修正交換研究生辦法二份，均收到，謝謝。接示後，隨即向德國學術交換處諸董事商議，該董事等對於修正辦法完全同意。茲隨函奉還該處代表 Freiherr Dr. Von Fritzsch 及敝會副會長 Dr. Liu der 已簽字之修正辦法一份。關於一九三五——三六學年，德國方面所預備接收清華選送三免費生之詳細手續，德國學術交換處將於最近數日專函貴校，解釋敝國對於外國免費生之制度。免費生所免繳費用，包括各種學生費以及課程費（Vorlesungsgeld）。同時敝會已組織一小委員會，選擇一九三五——三六學年派赴清華之三生，希望此三生不久即可選出。敝會希望對於貴校派來之研究生有否認權，如同貴校對於敝會所派遣之研究生，如認爲有不相宜時，亦可加以否認。此種辦法，如能從友誼精神和學術責任方面施行之，對於學術交換上，必極有補益也。敝會並代表德國學術交換處建議：彼此不選送女生，因遠赴異邦求學，對於生活習慣上，恐女生不若男生之易於熟習也。所有關於交換詳細手續，統歸德國學術交換處處理之，該處爲一普及全國之組織，對於貴校選派學生，必能在德國各大學中妥爲安插也。副會長 Linde。

何爾康博士講演

【又訊】該校刻訂於後日（十六日）下午四時，敦請美國哈佛大學教授何爾康博士，假該校九一八紀念堂舉行公開學術講演，講演題目已定爲「Karl marx and The Economic Interpretation of History」云（誠）山

宴美經濟考察團

【本報特訊】北京大學定今日（十四日）與清華大學聯合宴請經濟考察團，緣該團自日前由津來平，連日赴本市各大學校及各文化組織參觀，對我國文化事業，頗感關切。北大清華兩校因誼居地主，故定聯合歡宴該團，北大因蔣校長尚未返平，歡宴者，計有秘書長鄭天挺，文學院長胡適，法學院長周炳琳，課業長樊際昌，及經濟系同人等，因該團定本日下午赴長城遊賞，下午一時即須乘平綏車啟程，故宴會時間規定正午十二時。又爲便於該團啓程，特假清華大學宴廳爲宴會地點，散會後該團即由清華園車站登車云。（沛）白

東北留學生 定明日起考試
考試日程今日可發表

教育部東北青年教育救濟處舉辦之第二屆留學歐美公費生考試，自本月一日開始報名後，已於十日截止，報考者共計二十二名，定明日（十五日）舉行考試，按該處此次舉辦之留學歐美公費名額，共爲三名，其學科計留美機械工程一名，留英政治概英國文學三名，關於考試日程，該處現正詳擬中，今日即可擬定公佈云。

中小學自然科 成績品觀摩會
十八日開第三次大會 討論審查表標準原則

本市中小學校學生自然科成績品觀摩會，定下月二十四日在鼓樓民衆教育館揭幕，該會定本月十八日，在社會局第三科會議室舉行第三次大會，昨已通知各委員屆時出席。該會已分函本市中小學各校，徵集關於自然科成績品，及會刊稿件。聞此項觀摩會舉辦之辦法，以中學成績品分類，小學成績品分校爲原則。其陳列之秩序，以先後送到決定。至十八日舉行之第三次會，除審核審查表標準原則外，並討論各股工作之推進事宜云。

社會局 發展初等教育
增設市立小學校長派定 幼稚園三處正在招生中

平市社會局爲謀本市初等及幼稚教育之發展，擬就全市之偏僻地帶，酌設市立小學十四處，幼稚園八處。現市立小學，已有二處籌備完安，校長人選，亦由社會局於昨日派定，市立幼稚園已成立三處，刻正籌備招生等事宜。茲將各情誌次：

市立小學校

平社會局昨發表兩項局令，茲覓錄如下：（局令一）派陳慶秀爲市立地安門外西義甫胡同小學校長，包括多爲市立宣武門外上斜街小學校長，此令。（局令二）派黃渤，姚錫嘏爲增設市立小學籌備員此令。

市立幼稚園

關於增設市立幼稚園事，經市社會局連日之籌備，派定鄭瑛爲市立北魏胡同幼稚園主任，東四十二條幼稚園主任派定顏蘋君，東單小牌坊胡同幼稚園主任派定彭清洲外，至宣外上斜街之市立幼稚園，則由陳慶秀擔任籌備中。至上項已派定主任之三處幼稚園，刻正辦法招生等項事宜，本月即可開始上課云。

東大鐵教兩系 昨開始畢業試

【本報特訊】東北小學鐵路管理系及教育系四年級學生，以在畢業前須赴杭州，南京，上海，漢口等地參觀，故提前畢業考試，已自昨日（十三日）起實行。其餘畢業班次有英文系，法律系，經濟系，政治系，機械系，土木系，定於本月二十日造學行畢業考試，至二十七日考試完畢云。

【又訊】該校邊政系學生張佐華，于憲春，蘇鑒啓發起之『暑期西北邊疆考察團』，良經該校正式准予組織，本定於八日正式成立，嗣因發起人及團員有故請退出及陸續加入情形，又決定延期。昨日（十三日）報名截止，計加入者共十一人，定今日開會，並推選職員云。（常）（白）

眞光 後天起演

麗琳 哈蕙

歡喜緣名丑 賈克霍爾 主演

首次來平 歌舞妙趣 滑稽巨片

桃花村

與春江花月夜異曲同工

請看麗琳哈蕙走繩索娑娑舞

請看麗琳哈蕙曲線美天眞態

映遍天下 無敵手 喧騰世界 稱片王

刊例 以五號四十八字爲一碼，每日一角五分四十八字以上九十六字以下每日三角，最多者以一百四十四字爲限，每日四角五分，三日起碼，速登半個月九扣，一個月八扣，信箱一星期起碼，租費五角，郵票代洋九五折算

招生

補習法文 黃君在法京求學多年歸，於法文會精研究，願學者望於每日午前九點至十二點親來東城西堂子胡同中華公寓三號房接洽，電話東局三三六號，學金每點鐘一元，每星期五元，每日一點鐘每月十五元

國畫 函授學校試讀一月 並招補習生 北平京華美術學院國畫系教授主辦 南魏兒胡同 電西一九八八

提琴 國立師大教師張鴻鈞課外教學術有餘額，願學者請向東華門孔德學校（電話東二四七零）接洽

徵求

某公署 茲需精通英文之華籍建築監工員一人，經過相當試用期滿，如合格卽永久錄用，願就者可將年歲籍貫資格經驗一併函致晨報第八號信箱

徵書楷字 筆力須精細有勁，大小不拘，請書字樣投晨報第九號信箱，合則函訂報酬從豐

女練習 某美術社擬聘程度初中二三年級女練習，月薪廿元以內，願就者請投函晨報二一號信箱約期面談

天津中華廣播電台招考女報告員 本台現因事務日繁，擬另聘女報告員二名，薪水正取者卅元，副取廿元，各供膳宿，須口齒清晰，隨帶照片到北平東四四條七號報名，二十五日截止

啓事

遺失 聲明 鄙在王府井大陸銀行有取款圖章一顆（左耀德印），近因連同朝陽門外南營房自置地契紙一張並遺失，此地南北長三丈，東西寬二丈六尺，除以在大陸掛失外，並赴財政局補稅新契外，無論何人拾得概作無效。左耀德啟

原有自置空地一段，座落內二區豐盛胡同十四號，因不慎將契遺失，除請財政局另稅新契外，舊契落中外人手作廢。張桐啟

注意 東安堂 彭家 老藥舖 本堂開設三百餘年，於例年夏歷四月二十八藥王聖誕之期，施賣普救萬全膏，又名百效膏，此膏爲彭氏家傳秘方，靈效卓著，爲各界所讚許，向無分號，卽分鋪處所，賜顧諸君，請認明彭家老藥舖字樣，以免魚目混珠爲要。北平東安門內大街八十六號東安堂彭家老藥舖啟 被人欺騙

吉房租或售 茲有吉房一所，庭院寬闊，建築雄偉，計有住房二十餘間，花園汽爐地板西式澡房應有盡有，欲行出租或出售，座落崇外上頭條二十一號，隨時有人領看

肉鬆 味香色美的盡 認明「協記」字號 本女主人以多年研究製法與衆不同，味香潔淨，極合衛生，寄售處南油房胡同七號，電話借用南局二十二號，大筒八角，小筒四角，如購大筒五筒以上並管送達。此啟

出售

批發國產衛生器皿 恭桶澡盆舖地缸磚花磚墻圍釉磚火磚缸管 粗細磁器電料五金凡浴室用品應有盡有，精良美觀，價錢公道，欲裝時代化之浴室，敝行可代設計。西長安街甲十三號 電西一七一八 義隆商行

失契聲明 吳振德有田地一段在外四區槐樹館，寬四丈，長十丈，老契遺失，登報另稅新契，舊契無論落於何人之手作廢

遺失憑單 有懷德堂吳於民國廿三年領有財局憑單一紙，遺失，該地在香山煤廠村，此單無論落何人手，概作廢，特此聲明

施送遺精痔瘡藥方 經驗多年 神効無比，面索分文不取，函索附郵，北平東城沙灘七號王啓宋

王箸漁兄鑒 別來數載內懷，址不明未通尺素，見報乞函湖南常德縣東園口容光照相館弟收爲幸。王端群啓

命理 子平斗數 憑命解決吉凶成敗一切重大問題，每造一元，問題一元，歡迎通函，無效退潤。西四光明殿卅九 張雲溪

啓事 敝人遺失北平交通銀行燕字第一八八八一號存單一紙，除向該行掛失外，特此聲明作廢。陳美華啟

敝堂原有房產一所，座落在五區永定門內大街頭條四號，計灰瓦房十七間半，茲因將房契完全遺失，除具官方請補手續外，該紙契無論落於何人中，概作廢紙，特此登報聲明。有餘堂謹啟

施送鼠瘻痔漏遺精吐血藥方 奇效 鄙人面索不取分文，函索附郵，北平缸瓦市丙三十一號蔡啓

敝者鄙人於去夏將二十三年度畢業證書遺失，除聲請京校轉請河北教育廳補發外，特此聲明作廢。斬家禔啟

啓事 鄙人遺失中國銀行定字第一一四零五號存單一紙，除向該行掛失外，特此聲明作廢。陳蘇慕德啟

苗全 遺失畢業證書啟事 民國八年國立北京法政專門學校畢業證書因九一八事變敝縣遺失，除請國立北平大學法商學院查案補發證書外，特此登報聲明作廢

學生紅綠

上海大學生的寫眞
教會學生十足洋氣　罵人都帶些流氓氣　各校有各校的特徵

吳儂

在中國公私立學校最多的，有兩個地方，一是北平，另外就是上海了。前去年不是一般所謂文人爲「京派」，「海派」這名詞很開了幾次筆戰嗎？說到派別，我以爲是免不了的，不信我們但看看一般造就所謂文人的學校，和那些學生們的日常生活情形，就可以知道了。關於北平的一切，已有不少的記載，這兒不再贅述；現在所寫的，是關於上海一部分。也許因爲我離開學校已好幾年，同時也離開上海好幾年，寫來未必十分深刻，但我究竟是過來人，而且在上海讀書的朋友，我還有幾位，加之上海那地方我每年總還去上一次，一切情形依舊很清楚的。

第一我們要認清了的，就是北平是幾百年來的國都，現在雖然已非政治中心，但一般風俗習慣，是暫時改不了的。而上海則是一個被人稱作小巴黎，或東方荷萊塢的，所謂十里洋場，就僅止根據這兩點，我們已可想像這兩個地方的一切情形必不會相同了。例如北平的大學生，走出來遇見不順眼的事會罵一聲「渾蛋」，而上海的大學生則會罵一聲「你娘格仔糴」。我們知道凡是帶一點官氣的人，都喜歡罵人「渾蛋」，而罵人「你娘格仔糴」的則是小癟三流氓之類的了。這我並不是說北平的大學生都是官，而上海的大學生都是流氓和小癟三，只是北平的官氣重而上海的流氓氣重而已。

在上海最吃香的學校，當然要算交通大學，同濟大學（醫科）和私立的東吳大學法科了。至於教會立的聖約翰大學和滬江大學，那眞是洋氣十足，不問燕大或清華都有點望塵莫及的。在那兒不獨藍布大褂找不到一件，幾乎連長衫都沒有，大家都有幾身漂亮的洋服，說起話來是十句八句英文當中夾一句中文，走起路來也是挺腰搓肚的，和外國人差不多，他們的娛樂，不是帶着漂亮的女朋友坐汽車兜風，就是上跳舞場消磨在爵士音樂之中，假如和女朋友在一齊散步時，會不由而然地按着種種旋律同時嘴裡又會發出些流行的冶蕩的曲調來。光華大學和大夏大學是頗想步伍的，因爲到這些學校裡讀書的人，大半都是貴族子弟呀，另外例如持志大學，江南學院以及法政學院，法學院等等則是專門爲救濟一般失學的，而又想走捷徑的青年而設的，他們雖然大半也在教育部立過案，但招收的學生眞濫得非常，「拆爛污」一個名詞可以概括殆盡了，那種大學，被人稱作「完糧大學」，只要你交學費，我就給你文憑，那怕是最後一年——四年級——也收插級生（當然也要一張掩人耳目的轉學證書），平時上課不上課，那就誰也不管了，但是堂堂國立的暨南大學，其「拆爛污」的情形竟和這些學校相彷彿，我們知道國立學校也有很「那個」的，可是在考試時，爲顧面子起見，總得稍微嚴格一點，暨南則不然，他很率眞，乾脆你來考我就錄取，據說這是一種懷柔政策，專門優待華僑的，現在是講究平等的年頭兒，當然內地人也得受同等優待了。

坐不起汽車兜風，上不起舞場的大學生們，上三公司的屋頂花園吊女茶房的膀子，或到大世界去打野鷄，都是他們的娛樂，這也許和北平的大學生有公然打茶圍的一樣吧。

當然在上海也有很用功的學生，他們間或也有娛樂，那不是看外國影片（中國影片大半是中學生看，而且票非常的難買），就是聚上三四個人在房間裡打撲克了。

最後我要告訴人們的，是上海的大學生可以讓人一看，就知道是那個學校的。例如聖約翰和滬江的滿口英文；法學院等是喜歡穿瘦長的袍子，高而硬的領子，捲着袖管，歪戴着帽子；而一般學藝術的是打着一個極大的領帶，披着長頭髮，有時穿着極顯眼的西服，有時又套上一件污滿油痕的罩外套，只要你久居上海，看見這些人一點不用懷疑就能斷定那是那個學校的學生了。

談談南京的私立中學
要得頑　上鍾南　沒得法　上五世　屌兒郎當　上東方

南人

因爲南京是首都的關係，所以近幾年南京的學生特別多，於是一般私立學校就如風起雲湧的應運而生了。的確，那一個學校大約有三四百以至八九百個學生，一年所收的學費，着實可觀，現在做什麼生意也沒有比這再興旺的了。反正教員多的是，六毛錢一點鐘的待遇，一班可以多到八九十個學生，這是多大的紅利呀。雖然和北平和上海比較起來，南京的私立中學並不算多，也不算十分拆爛污，但是和其他的地方比比，一切程度都可觀了。

在南京有一種口頭語是「要得頑，上鍾南；沒得法，上五世；屌兒郎當，上東方」。鍾南，五世，和東方都是有名的私立中學，每校都有五六百個青年的學生，憑良心說這三個學校雖然比不上省立中學，中大附屬實驗中學和私立的安徽中學，鍾英中學，較之其餘新立的學校高明多了。他們都有不很短的歷史，同時他們的當局也還肯幹，雖然他們也同樣地將學校當一種營業待，但貨物並不十分差。自從三年前社會局禁止招收最高年級的轉學生後，他們雖未能載個完全不收，可想轉入也得費相當事了。因爲這幾個學校的學生特別多，而教室不敷分配，不問那一班，每天自然總免不了有空堂。學校既然這樣公開的不給學生上課的機會，學生當然也就落得休息了，譬如學校裏每天每班只有一點鐘的空堂，學生們就可以自動的多頑上兩三點鐘，彼此都是這樣，學校當局也沒法追究，否則學生們起起轟來，大家要上課，教室怎樣容得了呢？

這兒特別要提出來的是兩個私立女子中學，一個是中華女中，一個是滙文女中，每個學校裡總約有三百左右個小姐，那兒不獨功課高出任何私立男子中學或男女合校的中學，管理方面也很嚴，每星期只有兩個下午可以見客，而會客室就在訓育處對面，學生來往的信件，大半是得先由訓育處拆看的，每逢到什麼全市演說競賽會，或者什麼全市清潔比賽等等，可以說一定是這兩個學校得錦標。有人說女子特別善講話特別好清潔，也許是事實吧？這兩個學校都是教會立的，現在雖然已在社會局立案，取消了聖經的課程，而校長已改了中國人，可是大權還操在教會之中，裏面的教職員大半都是金陵大學和金陵女大的畢業生，就是不免稍有貴族氣，事實上在那兩處唯一的缺點，就是些有兒讀書的也差不多都是些有錢的小姐。

講戀愛原是一般青年人的特權，當然這兩個學校裏的小姐們也免不了，雖然中華的對面就是五卅，但一般小姐們可看不上那些半流氓式的學生，她們寧可多走幾步到中央大學去；滙文的小姐是專找金陵的學生的（其實大半都是男學生先找她們）她們尤其喜歡金陵中學和學生，也許因爲金陵中學和匯文女中距離最近，所謂近水樓臺吧？因此這兩個學校遂被人稱爲夫妻學校，要不是因爲築中山大馬路，這兩個學校原是在一起的，因爲路線適在兩個學校的中央，因此就一剖而爲兩了，我常以爲這條馬路就是他們的鵲橋。

南京的中學生和北平差不多，喜歡騎着自行車三五成羣的在馬路上闖，有的也會到夫子廟去聽清唱，但那是絕對的少數，或者因爲他們究竟很年青，還不能如一般大學生們知道其中妙味吧？另外還有那些最不堪的學校如三民，九一八，京華，樂育，樂羣等等，待有機會再介紹吧。

天堂的側面
蘇州學生生活哲學

馮德先

開場鑼鼓

「上有天堂，下有蘇杭」，蘇州，是騷人墨客歌頌的人間天堂。「學校是人間的樂園」，自然，蘇州學校裡的學生，該是天堂中樂園裡的天使了。這兒告訴你天使們的生活之前，先得聲明，所謂天使並無三頭六臂，肩上未生翅，腳下也沒雲，同樣是二耳二眼二鼻孔，二手二足一口，與一般胎兒一樣走道，吃飯，拉屎，睡覺。

生活哲學概論

…好穿…

「身上着得綢披披，『屋裏響』（家中）『嘸不』（沒有）夜飯米！」這是譏笑一般蘇州人事考究外表的諺語。自然，人生存這場合的年青人也是不能例外。雖自樸質的鄉間來到的男女，最多不出數月，即被這外在的環境同化，男子雖不能人人都洋其裝，革其履，最少也得將鄉間帶來的千層底布鞋，與老布大褂，藏到箱底，換雙陳家庚。但無論如何，下身的褲子總得洋化，不是拖到腳後跟，就得吊到膝前，否則你就得被稱爲「鄉曲」，「阿木林」，「阿曲死」。娘兒們因爲大部學校是禁止燙髮時裝，甚至連鞋襪的色式都劃一不二，平常多半不事濃裝。但這禁令始終不能在宮門外一步發生效力。走讀者固不論，住校者在宮內本不必修飾得花枝招展，去與姊妹爭妍，但逢放生節，儘可挾着挺挺摩登的衣飾到同學家去裝扮，（大多數根本就存放在臨時粉裝宮），數十分鐘內，一位樸質的小姐，身材的高度立刻便增高了數寸，烏雲兒也成了洶湧的波濤，蛾眉，絳唇，臉龐上粉堆上數分厚，最新式樣，昂然的跨出行宮。返宮時，再行卸下時裝，洗却鉛華，曲髮以熱水使牠復了原，宮裳再行上身，這是天堂中樂園裏最流行的三部曲，仙子們永遠在吹奏着的。

…愛吃…

天使們對於「吃」，特別有勁。在蘇州，玄妙觀前「稻香村」的月餅，糕點，「采芝齋」的西瓜子，櫻子糖，「陸稿薦」，「馬詠齋」的醬肉，「館振興」的鷄魚肉麵，及一切說不盡花樣，都名聞遐邇。星期日各糖菓店大飯館，都滿擠着剛由禁宮裡出來的小姐們。（自然也有不得在外吃飯的學校）尤其是松鶴樓，丹鳳樓，二飯莊」，數人合湊上幾個「中山頭」，來桌和菜吃光大吉，否則輪流請客，輪着做主人者給錢，賓客儘量叫菜，合吃分算的辦法，並沒北方盛行，返宮時，每人手中總得提上一大包食品，但以瓜子糖果爲多。每晚睡覺談談妳的他怎樣？她的他如何時全靠牠嚼來助興呢？

男士們每校都附有消費合作社，所賣文具用品是十年恐亦難有人過問。下課鈴一響，消費社內的主顧就擠得水洩不通，蛋糕，燒餅，包子，麵包，牛排各種菓子糖，不消幾分鐘就賣得淨盡。在夏季，冷食上市，一天做百十元買賣是極平常的事。星期日，館振興一毛錢一碗的麵與四毛錢十個的包子總得去嘗嘗。高興，汪瑞裕三層樓去泡一壺雨前或龍井，聊會兒天。

…喜運動…

運動熱，在每個青年胸中燃熾！王廢基公共體育場幾無日不有田徑對抗或球賽。每個學校中籃球隊最少，也有三五隊；尤其是小橡皮球最爲普遍，各校的球隊長每週總可接到五七通戰書。每個學校的體育場上，當旭日東昇或紅日西墮時，總有數十百條彪形大漢或巾幗英雄在生龍活虎的跳躍奔跑。星期日你定可撞見許多捧着大皮球的英雄（？）在街上。以往每屆江蘇省運動會的總錦標始終是唯蘇州有把握。即全國聞名的田徑健將程金冠，亦出身於蘇州晏成中學，何況蘇州還有二所訓練體育人才的中山體專與成烈體師呢！

比較生活哲學

==東吳式== 西服筆挺，頭腳都光亮得可做小姐們底臉鏡，走道時不吹幾聲口哨也得哼幾曲洋歌，腳下如蛙鳴，頭上如閃電，二手擺動得體，二人撞到面必先拉拉手：然後再「覓死得×」「覓死×」的話起來，Broken English說來并不算奇事，但中西合璧的言語却很少聽見。青年會，樂羣社，公園，彈子房，咖啡館，外國電影院，時刻有他們底足跡。

這部門包括東吳大學，東吳一中，晏成，桃塢，萃英，樂群等中學。

==省蘇中式== 校服就是常禮服，中西合璧的份子也不算少，假洋鬼子并非絕對沒有，但學來始終沒東吳地道；即使走道時挺胸昂首，說起話來仍是「啥末事」，「嘸啥」，同學撞見面，先得問「格兩天看的啥格書」？「啥格題目阿曾做好介」？「明朝頭恐怕又要考試哉」！滄浪亭畔，桃山亭上，南園曠野是他們每日散步的老地帶，星期日，偶然也騎毛驢到虎邱或駕自備二腳車去獅子林，留園暢下胸襟。近些就在王廢基公園裡溜上幾個圈兒，但觀前街與玄妙觀是必到場所，回到學校，第一件要工是臘寫壁報，忙出各研究會週刊，——純——與省蘇中可作這派的代表。

==振華女師式== 省立蘇州女子師範與振華女中的小姐們都終日在功課的重壓下呻吟！在校衣飾固無自由，就連任何來往信件都需先行經過訓育員的檢視然後方准收受或投郵。但聰敏的小姐們是會請行宮裡的姊妹做義務郵差的，放生日是得數星期方輪着一次，過特別例假也必先或後他校放假，處此重重高壓下生活的小姐們，自然是反映出另一種意識形態，她們深感異性的神秘與可愛，但又感到男人是比蛇蠍猛獸可怕與魔鬼樣的迷惑魔力。一個男子如向她注視幾眼，立刻她就會臉紅到額子，急速底逃開，但跑時仍不時底回轉頭來瞧你幾眼，然因如此，同性中常常要鬧這麼幾幕小小悲劇；省蘇中的女生多少總帶幾分同樣風味。

==縣中式== 下課鈴方響，急忙跑出校門，包車已久在候駕，跳上車，釘鈴鐺啷底拉到蘇州大戲院，聽上三五個鐘頭，沒勁兒，拉到公園影院，仍不對心火，回大光明吧，沒漂亮「迷死」，坐着怪難受的！再到樂羣電影部，板櫈未坐熱，屁股已離開櫈面，電影沒勁兒，還是到開明聽會兒京戲吧，「迷死」是可看個大飽，不像電影院在黑暗裡摸鬼。戲未散場先開步，且得拉到汪瑞裕喝壺雨前，腳步剛跨上樓梯，侍役已笑迎上來：「×少爺來哉!?今朝吃點啥點心」？自然，這是少爺，老爺們都是會握印把子的，少爺當然是該享享老爺的福了；少爺的服飾可沒準兒，今天裝下洋少爺明天也許頭頂小帽，腳登呢鞋，嗶嘰褂，胸加小坎肩，明天要考試，管他娘！今日有酒今日醉，明天自有明天福：反正老爺代少爺在銀行裡存着萬千「中山頭」，少爺還要讀什麼洋書！留級了，請個人到校長前說下情面就得了，——在吳縣縣立中學，多的是這派兒少爺，東吳，晏成，樹德等校亦相當不少。

==景海式== 服飾並不如何統一，小羣截髮摩登中常發現幾條拖到肥臀的黃牛尾巴，五七人相遇，就唱不斷底洋歌，說起話來，最少得帶幾個「羊屎」「奴」「覓死」，國文考不滿點無人笑，英文沒七○分，那妳得躲起來大哭一場；最好能一日不飲食，那改卷子的洋老師下次決不敢這樣馬虎（？），「哭」在景海已成爲戰勝洋老師底唯一武器。

==成烈中山式== 穿西服不用領帶，着中裝不扣領扣，走起路來，左搖右擺，有時腳上拖木履，短褲又，汗背心外罩件大褂，就在大街小巷亂闖（新生活運動的現在也許要被童子軍警告吧），這些就是中山體專與成烈體師的英雄！你了得罪了他，以後走路可得小心；不然也許在大衖上與你合演露天「長板坡」！

==農校式== 面部帶着幾分康健氣色，與平大農學院有同樣風味的鄉下佬，在關門外常可遇到這些，是省立蘇州農業學校的學生，自然學生與農夫是不能並爲一談，所以：農本科的同學實習雖需親自荷鋤下田，但教師點完名走開了，你儘可破二毛錢鈔，數十分鐘內自有人來給你把工作做完，反正教師們亦頗能體諒學生這點苦衷，農本科的同學學了幾年日文，儘會說幾句「晒你妻娃」「山羊奶奶」的並不奇怪。

==美專式== 頭髮亂如蓬蓬底披到兩肩，皮鞋的顏色始終是灰白，大褂西服並不一定，走道時不是哼「月落烏啼霜滿天……」就是「Lover……Dream……」，大街上，二三總是×臂×膀同行；（男女相×成×形）在曠野，三腳畫架，旁定有如此典型的大藝術家，自然，這些青年人都從滄浪亭蘇州美專出來。

==女職樂益式== 江蘇女職與樂益女中是交際花廠（這話說來也許太過分），各公共場所是始終少不了她們的足跡，服飾，並沒一定標準，乾脆說句是最「摩登」吧！前交際皇后虞美人（漱芳）就是女職的優等出品。

廣播節目

北平廣播電台 五月十四日（星期二）

⊠下午二點五十分至三點三十分中外新聞 ⊠三點三十分至四點三十分北平市第二次衛生運動大會請傳染醫院耶院長演講（傳染病之發現及醫院槪況） ⊠四點三十分至六點廣德樓金靈芝水金珠（美龍樓）（因果報） ⊠八點二十分至八點三十分國內新聞及體育消息 ⊠八點三十分至九點中華樂社唱片及商業廣告 ⊠九點至九點十分衛生常識 ⊠九點十分至十二點吉祥戲院朱琴心（春香鬧學）馬連良葉盛蘭馬富祿（全部四進士）

河北廣播電台 五月十四日（星期二）

⊠上午十一點音樂及新聞 ⊠十一點四十五分音樂報時及商情 ⊠十二點十五分音樂（唱片中樂）雜談 ⊠十二點四十五分音樂（唱片西樂） ⊠下午學術演講中法大學尹文敏先生講「一國家財政與國民關係」 ⊠四點三十分演講：（市立民衆圖書館） ⊠五點兒童節目：歌曲及演講（市立第二中學附小） ⊠五點三十分道講：張曆賓先生（講生活衛生） ⊠六點三十分[illegible]音樂 ⊠六點五十分軍樂（公安局樂隊奏播） ⊠七點三十分兒童教育 ⊠八點簡明新聞全國氣象及報時 ⊠八點十分國際時事述評（轉播中央台XGOA） ⊠八點二十分預報明日節目 ⊠八點三十分名人演講（轉播中央台XGOA） ⊠九點五分音樂（唱片） ⊠九點三十分重要新聞 ⊠九點五十分至十二點三十分平劇吉祥戲院馬連良（四進士）

戲目

五月十四日（星期二）

【中和戲院】糧食店（星期六晝）王又宸「失街亭」

【開明戲院】西珠市口（星期三夜）李盛藻「廣太莊」李盛藻陳盛蓀「牧羊圈」劉盛蓮「任蓉卿」

【吉祥戲院】東安市場（夜）馬連良朱琴心葉盛蘭「四進士」

【哈爾飛戲院】舊刑部街（夜）同德社胡菊琴鮮靈芝陳艷濤「人道」

【華樂戲院】鮮魚口（星期三夜）富連成「崑崙劍俠傳」

【廣德樓】大柵欄（晝）金靈芝蓉綉娟「評戲」（夜）金靈芝蓉綉娟「評戲」

【三慶園】大柵欄（晝）李銀順趙鳳寶「評戲」（夜）李銀順趙鳳寶「評戲」

【社交堂】東四牌樓（電影）「女兒經」

眞光電影劇場　今天兩場　日場三點　夜場九點

環球公司出品驚險萬狀科學最新發明榮譽巨片

科學權威　下集

一九三五年最新奇的銀幕大貢獻　第二次世界大戰前夕的最新發明

比前集更緊張驚險　比前集更離奇奧妙

（執照添字四十一號）

看！看！看！死光的利害　光到處立化灰塵　鐵人的凶惡　行動眞刀槍不入　摧毀光可怕　物質遇着立毀姑

眞光　下期開演

龍翔鳳舞主角　麗琳哈蕙　主演　歌舞妙趣艷情滑稽巨片

（首次來平）

桃花村

歡喜緣名丑　賈克霍爾　春江花月夜主角　遜尼海爾　兩大明星合演

與春江花月夜異曲同工

請看麗琳哈蕙走繩常婆娑舞　請看麗琳哈蕙曲綫美天眞態

映遍天下無敵手　暄騰世界稱霸王

中央電影院　今天兩場　日場三點半　夜場九點

（米高梅公司出品震爆影壇價值連城光芒萬丈帝俄宮闈秘史不朽大名構）

李昂　約翰　伊瑟　巴里穆　一門三傑空前合作

拉斯蒲丁逸事

景色偉大富麗堂皇　表演深刻出神入化　情節冶豔神秘離奇

痛寫教會之專橫！細描皇室之奢靡！暴露軍閥之惡毒！表演民衆之吶喊！

俄國帝政之皇宮內院，輝煌壯麗，令人有目不暇接之美。宮娥侍女，豔麗絕倫，令人有目眩神怡之感。淫后逞威，惡僧專寵，朝政顛覆，革命軍興，一發不可遏止。

執照正字一六六號

一個巴里穆已經使人稱奇，三個巴里穆將使人拍案叫絕稱奇呼妙。

平安電影院 TALKIE　今天三場　日場三點　五點半　夜場九點一刻

派拉蒙公司最新出品

一九三五年第一浪漫滑稽歌舞鉅片

滑稽丑名　賈克奧凱　上海小姐　洛芭蒂　歌台新貴　萊尼羅斯（合演）

鴛鴦譜

(College Rhythm)

◇（執照天字四一四一號）◇

少女五百個個絕色情歌四支　新穎悅耳艷舞無數精美絕倫

軟綿綿，亂烘烘，火熾熾的大學風光。熱辣辣，甜蜜蜜，嬌滴滴的妙齡妮子。

◇看此片彷彿置身美人窩裡，越看越想看！

◇脂粉氣充滿了四周，是女生的宿舍，男生要混混。

◇灰塵氣充滿了大地，是男生的球場，女生要鬧鬧。

粉腿兒飛，柳腰兒扭，五光十色，瞧一個飽。

下期開演　銀窟情魔

表情聖手　魯濱孫　南國佳人　琵琶黛妮兒（合演）

◇香艷熱烈巨片◇

北晨藝圃

歡迎短稿　禁止轉載

閒談（八七）

閒人

畫的味道

我聽說：朱君友麟刻瓷插屏，是我畫的荷花蜻蜓，最爲出色。我於是跑到太廟去看看，果然比我見得照片，實在精彩。朱君的刻法，能傳出筆意來，這一點是值得使人佩服的。同時我又跑到稷園，稷園現在有兩個畫展，一位是許老先生翔階，一位是青年作家原石民，我都領略一下。覺得國畫這種東西，絕不是在畫中求畫可以成功的，因爲如果是畫中求畫，它的味兒，仿佛像白水煮白菜，總不免有些使人不耐的味道兒在裡邊。許先生的畫，在畫面上看下去，覺得無一筆不是從眞實的工夫得來的。原先生的畫，在工夫方面，尚未到純青的時候，但是在味道上似乎也要從畫以外多用點工夫。因爲氣韻絕不是在畫中可以求得來的，越是在畫中去求，在技巧方面是熟得無可再熟，結果只不過甜俗，不能把心靈上的感觸等等放進去。我想總是要多讀些書，多閱歷閱歷，自然畫的味道會刺人，會耐人尋繹了。 5

四裔樂儀式（中）

劉振卿

瓦爾喀部樂舞居第二，乃太祖東征時所獲者。計司舞者八人，皆貂冠貫紅纓，彩服襯豹皮，自左陛魚貫上，至中央齊向殿內三叩首，同時又有司樂者八人，計四人持「觱栗」，四人持「阮」，由右陛魚貫上至中央，分兩翼，二觱栗二阮面向西，其他四人面向東，乃驟然後退至石欄近處，急止步，皆屈一膝跪於地，（舊制八名司樂者，分兩階同時上。）奏瓦爾喀曲，樂聲起，其司舞者乃以兩人爲一隊，共四隊。其舞姿凡四式，每一隊舞畢，即向殿內三叩首。四隊舞畢，樂亦止。高宗戡定西北，所獲之回子樂居第三，名曰「回部樂伎」。其樂器計達卜，那噶喇，哈爾扎克，喀爾奈，塞他爾，巴喇卜，巴喇滿，蘇爾奈，八種。司樂者亦八人，先自丹陛左階上，奏小曲，曲未畢，即有司舞者二人自右階上，一人手內持大瓷盤，一人持小盤，（碟）皆按先後次序進舞。其舞法以手擧木棍，棍端置瓷盤而旋轉之，隨樂聲而起舞，樂快舞亦快，盤轉亦特快；樂聲緩則皆緩，其形式雖似今日雜耍場要盤子，而疾徐則有致。舞盤畢，樂聲忽大變，宛如進行曲而速則過之。同時即有三人扮回回裝，布褂而尖帽，一人白眉白鬚，一黑色，共一叫壯年，自西階上，甫上，即翻滾折觔斗，舞未畢，又有扮椎年回裝，自西階折而上。金川樂居第四，即戡定西金川之俘虜品也。故京八角鼓之樂器，其大半爲此類，稱之爲金川樂。及班禪額爾德尼朝京師，又獻金川樂，乃由金川流入後藏者。高宗賜名曰番子樂。金川樂曰「舊番子樂」。班禪獻者曰「新番子樂」。屬於金川者凡八種，清廷宴享用其三：（一）曰「阿爾薩蘭」，其樂器計德梨一，柏且爾一，德勒窩一。司樂者亦三人，奏樂時另以三人各身着獅子套，（即今武香會之太獅少獅）一雌獅，一雄獅，共一爲乳獅，隨樂聲舞丹墀上。（二）曰「大廓莊」，其樂器亦同前，而另以十人扮作金川之童男童女狀，彩衣髮髻，每兩人相携而歌舞，其語若譯漢，則皆爲男女相悅詞。（三）曰「寺覺魯」，樂器亦如前，而以六人各持弓盾，御番裝，歌而舞。屬於班禪者有二。（一）曰「扎什倫布」，其樂器用德梨二，巴汪二，蒼清一，龍斯瑪耳德勒窩一。司樂者六人，以童子十人扮作番童狀，各持金斧一柄，隨樂聲砍擊而舞。（二）曰「沙勒別」，樂器舞童皆如上述，而不持斧，跳舞而歌西藏之梵曲。廓爾喀樂居第四，乃福康安所獲之俘據也。其樂器計達喇一，達布喇一，丹布喇一，司樂者三人，司舞者二人，舞者各繫串鈴於足，此串鈴名曰「公古哩」，騰跳而舞，則萬鈴齊鳴。另有歌廓曲者五人，乃歌舞樂器並奏者也。 5

談「淡巴菰」

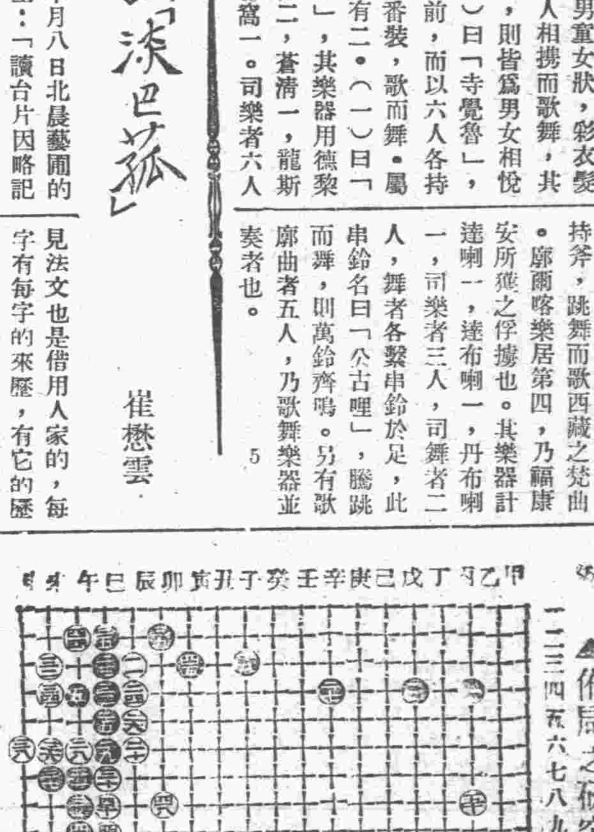
崔懋雲

讀本月八日北晨藝圃的朔民先生：「讀台片因略記淡巴菰」，和本月十日劉振卿先生：「滿文淡巴菰的譯音」，鄙人尙覺有不滿意之處，補充如下。現今科學萬能，說甚麼都要根據，語言文字那能逃開？西人考究每字的發源，載在普通字典上面，以便每字有更深的了解，很是方便。譬如我們常說「摩登」多半知道它是外洋字的譯音，當做「現代」「新近」講。日語的「摩登」，也自然借用西文。我們看英法德語各有「摩登」一詞自然不會同年同月同日同時發見這音相近字形相同的詞，一定有一種語最先創用，其他國語學來借用它，遂漸傳播世界，都喚時髦女子叫「摩登」女子了。我們査英文字典，它說：「摩登」原是法國字，又問德文字典，答說：「摩登」是法國字，日文辭書也同樣說明，這一來「摩登」一字的來歷分明了。再細看，法文的「摩登」是從拉丁文Modernus（現在的意思）轉變而來，可見法文也是借用人家的，每字有每字的來歷，有它的歷史。好，我們談談當「煙」字講的「淡巴菰」：「淡」「巴」，「菰」是分不開的，是三個字連起表示三個音，然則這無意義的字音，是個外國詞了。據劉振卿說：「淡巴菰」是滿文。我査英文章氏字典裡當「菸草」講的「托白寇」那個字，它說本字原係西班牙語「塔巴寇」（Tabaco 菸草之意）轉來，昔美洲土著以管吸菸葉，土語「管」爲「塔巴寇」，西班牙人遂借稱「菸草」。或稱西班牙人至猶加但（Yucatan 在墨西哥）「塔巴寇」省，初見菸草，遂以產地之名名之。一五五八年西班牙某醫士攜之回歐。一五八六年列恩（Lane）與得列克（Drake）至英，以煙葉煙具贈紅極一時的朝臣羅列（Raleigh），彼喜吸之，紙煙之風遂遍五洲。我又査德文「他巴克」（Tabak 煙的意思），謂原西班牙文，一四九六年歐人至三多明哥（西印度羣島之一），島上「塔巴戈」（Tabago）省產菸草，乃以其地名之。日本字典裡說：「菸草」讀「塔巴戈」，西文「塔巴寇」譯音。諸如此類，我希望劉振卿先生證明滿洲「煙」的發見，確在美洲新大陸發見以前，或東西互市的以前，那麼，「淡巴菰」實是滿洲語所創作，不是西班牙語「煙」的譯音了。 5

圍棋拾零（三八六）

崔雲趾

▲佈局之研究▼（八十六）



第三十二局　第四圖

黑三十五立讓白活角亦是兩分　白三十六立黑三十七擋一定之着　白三十八再立好　預存眼位　黑三十九只好渡過　白四十壓與四十二長先手次序　黑四十三非粘不可　否則白於四十三位冲　黑須（未之九）位擋　白（未之八）位撲　黑三子被殺矣　白四十四仍須後手補活　黑四十五小尖連絡亦是必須之着　右邊一帶黑勢雄厚　黑五十一以下彼此侵攻　俱是佈局之正着也　此局共五十七着

生死兩難

愼言

（四十一）雲彩反着跑

美珍道，「我可以不坐。」胡三嫂道，「你不坐，更走不動，這裡離家，還有十幾里地，你那能走得了！」美珍道，「我坐在車上，便要暈下來。」胡三嫂道，「你坐在車上都會暈，你還能走嗎？」胡三道，「我看叫劉三哥把土往後挪一挪，多讓出一點地方，你和她一塊坐在上面招呼着，趕回家去就好了。」劉三見說，果然拿了鐵鏟，把土糞鏟到後面，讓出前面地方。美珍見大家如此殷勤，拗不過去，只得上車坐下。劉三拿着鞭子，正要跨上去和美珍並肩坐着，胡三對他笑道，「你別上去啦，讓她上去抱着孩子，在車上倒好照應她。」說着，向胡三嫂指一指。劉三萬想不到，胡三會叫他媳婦上車坐，和自己的主意完全相反，那末，自己把糞土鏟到後面，騰出地方，却叫胡三的媳婦享用，自己想要挨一挨美珍，都不能了。一時急得搔頭，無話可說。眼看着胡三的媳婦，坐上去，又不能阻止她，只好抓住騾子籠頭，赶着車，往前走。心裡愈想愈不高興，走了不遠，忽想出了主意，把鞭子在騾背上連打兩下，騾子兩耳一豎，翻起四蹄便跑。劉三覷準地方，說一聲趙大嫂讓一讓，一手按在車轅，身子一躍，坐了上去。緊挨美珍身旁，把美珍兩條小腿壓在他腿下。美珍紅着臉，急抽出來，直往胡三嫂這邊躲去。胡三本跟着車後，一見車子突然飛跑，劉三又躍在車上，便在後面大嚷道，「別走！別走呀！」劉三却不理他，緊加上兩鞭，車子急速往前鑽去。胡三嫂忙阻道，「三爺，慢一點，車上太窄，這樣一顚，要把我們顚下去了！」美珍也說道，「我們下車吧！」劉三見她兩人阻止，才把韁一勒，車子停住。胡三已由後面追上來，問道，「怎麽你忽然跑起來！」劉三無話可答，只指一指天上道，「你不看，上下雲彩反着跑，風雨一定少不了！」 5

清季兩和尚巨案（二）

逸

共所以發伏而構成之者，潘稼堂耒也。舒鐵會太守瓶水齋集，嘗載其事而不詳。初潘通籍後，已耳石濂名，晚歲遊粵，以其好附名士，往拜之，潘夙有才名，意石濂且重視之，乃弗愜洽，又不以時答謁，潘怫然以書斥石濂，石濂崛强不相下，潘遂擧石濂少時之無行，及私通洋舶與一切交通隱秘事之悖謬語，作救狂砭語一卷，刻而傳播，又兩次致書以辱石濂，其復書則言潘擧在恐嚇索詐，潘卒無如之何，辱去粵，歸塗遇吳留村，赴廣東按察使任，潘將其書付吳，又面數石濂過行，吳納其言，至粵甫涖官，即親詣長壽院，逮治石濂，院中犯禁之物山積，而域外異珍尤不可計，優伎列屋而居，皆以院爲窟穴，均籍沒焉。吳將置和尙於法，而營救者衆，乃輕減其罪，繫獄終其身，棲霞野乘，及各家筆記謂置於重典者，誤矣。乾隆間，又有和尙太守事，和尙者爲江都王樹勛，樹勛父大楨，以部郞官京師，樹勛居京久，習舉業，略通書史，屢試不第，乃入城南廣慧寺爲僧，名明心。性黠而習詐僞，遂剽竊浮屠家言，創直通圓覺之說，以號於世，又假扶乩醫卜諸術，用以惑人，時復於廣庭，揚人一二陰私事，曰，吾能懺其過失，故一時人多崇信之，其實樹勛於闇中賄使其人之傭僕，刺探陰私，祕以相告，傭奴利其金，故樂爲之用也。時名翰林蔣珊洲龐貢余克沅等，皆以弟子禮事之，其餘達官顯宦，列門下者無算，雖高安朱文正公軾，一時稱爲正人者，亦折節與之交，以一緇衣周旋公卿間，挾氣干事，炙手之熱可知矣。和珅時初進用，慮樹勛不利於己，乃徧布黨人，偵其隙末，久之，乃以事中之，下獄，樹勛以三萬金賄刑部官滿人吉倫，議罪得從末減，僅勒令蓄髮還俗而已，於是乃走江淮間，以術干貢紳顯宦，値川楚白蓮教興，松筠督師於武昌，松素喜佛法，樹勛賁緣謁之，旣相見，語多中意旨，松乃命易服爲道士裝，留軍中，會有某寨踞險以守，聞松筠率大軍至，將就降，樹勛乘間往說，使受撫，引爲己功，松遂獎以官，然猶懼前獄之未竟也，踰年，獄事寖寢，樹勛亦以積功官知府，補襄陽。 5

鳴謝　淋濁除根

[illegible]

慢性腸　重病

主治慢性雞鳴作瀉　午夜濇瀉　水瀉油瀉

[illegible]

西單北　惠羣醫館　西單新商東夾門外大街

淋濁除根

[illegible]

眼病注意

[illegible]

痔漏注意

[illegible]

仁濟堂王醫　外埠函購寄費加四角

[illegible]

劇除胃病　克利片

治：消化不良　脾胃衰弱　胸膈脹滿　肝旺氣促　逆口乾苦　午後發燒　嘔吐噁心　吐酸水反胃　嘈腡心胃刺痛　四肢筋腰背串痛　油膩積滯　氣血瘀滯　積聚痞塊　難飼餉　傷脾胃　面黃肌瘦　症服此片永遠斷根　每大瓶二元小瓶一元　外埠加郵費二角

地址　東安市場內路東　東四牌樓大街北　太和藥房

桐谷醫院　地址南池子五十九號　電話東局二一三二號

本院現爲二十週年紀念　蒙諸親友賀助格外擴充

統治：內科　神經科　外科　產科　婦科　電理科　美容科　眼科　耳鼻咽喉科　皮膚科　性病科　花柳科

學理治療　電治

時間

[illegible]

眞正龜齡集

[illegible]

光陸電影院　今天三場　三點　五點半　九點一刻

打破了獸片紀錄！

米高梅耗時二年空前的巨製，輿論界認爲銀幕之奇蹟，舉世讚許爲最生動之新奇獸片，藝林評爲最富有刺激性之作品！

大自然的女神　琴派克領銜

獅星　甘陀　鹿星　瑪里布　合演

（照照添字七零九號）

描白天的神虎率悍明和人戰
寫玉眞自與狞野地的貪類！
一無未然獅虞獸對社婪降
個瑕鑿女象友勇文會的作

SEQUOIA

A Metro-Goldwyn-Mayer Picture

with Jean PARKER

各界注意　不日開演

大文豪狄更斯不朽名著　一九三五年米高梅冠軍作

塊肉餘生

（六十五位大明星合演）

本年三月份滑稽新出品　同時特別加演

胖哈代　瘦勞瑞　合演　足疾

中天電影院　最末兩場　三點半　九點

派拉蒙影片公司　幽默　香艷　趣情　風流　浪漫　滑稽　優美　大出品

「蝴蝶夫人」主角　薛維亞雪妮　賈雷葛倫　率領原班男女明星再度合作

碧玉天香

（執天一七一）（照字八號）

儀態萬方的公主，窮途落魄的女伶，
勾串着欺蒙了整個社會！
瞞肝蠢笨的駙馬，神經過敏的記者，
會同着找上了整個大當！！
三十天的假公主，成就良緣！
六千里的長路途，奔殺皇帝！

注意演期

劉別謙　薛發黎　麥唐娜　再度合作

風流寡婦

新聲六闋！悱惻纏綿！曼舞幾幕！妖蕩靡豔！

換了戀愛方式，改了戀愛態度，而戀愛也會成功。
登了高貴地位，做了高貴人物，而高貴只是麻煩。
女伶一變而爲公主，奇也不奇？
假愛一變而爲眞情，妙也不妙？

明天換演

西席地密爾（導演）　柯爾伯（主演）

蠻荒雙艷

全市春季運動觀摩會特刊

空前盛會
細雨嫩寒中閉幕
昨日上午比賽完畢未舉行發獎
女子兩項接力男子萬米均極精彩

【本報特訊】大會原定於前日（十二日）閉幕，以天氣關係，又延長一日，原規定昨日上午結束競賽，下午發獎，但事與願違，昨晨又復霏霏細雨，天氣陡寒，大會職員與運動員，以果敢精神，終將所有比賽照原定計劃，於昨日上午在雨中結束。下午發獎，改由社會局通知應行領獎之團體及個人，分別到局領取。按此三日半中，第一日之中小學團體表演，爲平市創舉，其成績之良好，實出人意外，使吾人深覺國家前途甚有希望，田徑競賽雖有狂風暴雨阻撓，與在不適於運動之場子上，其表演成績竟有女子高級跳高與全國記錄平等，男子高級三級跳遠與中級鐵餅均破華北記錄，設跑道更爲合理建造，則徑賽上亦定將出現若干新的記錄，中以小學生之競賽，與志成，北師兩校之課間操表演，尤爲進步，此次運動員之技術表演，固屬甚佳，但各個人之體育道德能使此會順利地和平渡過，實更使人滿意。此會予人最深之印象，厥爲全會中運動員能克服惡劣天氣，與不合理建造之會場，至小學生之競賽精神，中小學之團體表演，與各選手之尊重秩序及體育道德等，皆吾人認爲體育界前途，可抱樂觀者也。茲將昨日比賽成績及全部結果情形，分誌於後：

昨日決賽成績

▲男子高級部

一千六百公尺接力，（一）清華，（二）東北，（三）師大，（四）三十二軍，成績二分五十秒又十分之六。

萬公尺，（一）郭朝松（三十二軍），（二）趙福生（三十二軍），（三）劉慶齡（清華），（四）牛葦志（三十二軍），成績三十六分二十三秒，又五分之一，（打破本市紀錄二十七分六秒，又十分之三）。

十項運動。（一）張齡佳（清華），（二）楊導崇（師大），（三）張春惠（師大），（四）李鶴峰（民院），成績四七六八·七四分。

撐竿跳高，（一）張禹昌（東北），（二）詹易元（師大），（三）王士林（體專），（四）蔡得中（師大），成績九·〇九公尺。

二百公尺，（一）張光世（清華），（二）吳景耀（東北），（三）王強（體專），（四）方網（清華），成績二十四秒又十分之七。

▲男子中級部

四百公尺低欄（一）黃紹承（育英），（二）侯仁溥（體專），（三）張守寬（育英），成績二十九秒又十分之四，

二百公尺，（一）孫月明（平中），（二）方綽（滙文），（三）曹紹寅（滙文），（四）黃紹承（育英），成績二十五秒，

撐竿跳，（一）富國華（華中），（二）張岠（志成），（三）周家淦（育英），（四）王徵壽（崇實），成績二公尺八七，

八百公尺接力，（一）匯文，（二）育英，（三）志成，（四）弘達，成績一分四十二秒，又十分三五。

▲男子初級部

八百公尺接力，（一）匯文（二）四中，（三）志成，（四）中山，成績，一分四十六秒，又十分之四。

四百公尺，（一）李長漢（滙文），（二）杜雲渤（四中），（三）周維翯（滙文），（四）牟光浩（四中），成績，五十五秒，又十分之一。（前二名打破本市紀錄五十八秒）。

三級跳遠，（一）伍鑒邦（育英），（二）馬燮（師範），（三）余永斅（育英），（四）趙文增（五中），成績，一一·七五公尺。

低欄決賽，（一）閻兆申（志成），（二）紀景元（中山），（三）臧顯棋（中山），（四）賀云彪（匯文），成績十六秒，又十分之九。（打破本市記錄一十七秒，又十分之四，）

二百公尺，（一）閻兆申（志成），（二）王的（東北），（三）杜雲渤（四中），（四）王書田（崇實），成績二十五秒，又十分之三，（打破本市記錄二十五秒，又十分之四。）

▲男子小學部

籃球擲遠，（一）薛演（育英），（二）陳光華（匯文一小），（三）張振懷（新開路），（四）周豐三（孔德小），成績一七·五九公尺。

二百公尺，（一）李鳳玉（育英小），（二）唐健偉（育英小），（三）趙志琦，（西觀音寺），（四）徐光（匯文一小），成績三十一秒，又十分之七。

七十五公尺決賽，（一）李鳳玉（育英），（二）唐健偉（育英小），（三）鄭玉良（西觀音寺），（四）陳光華（滙文一小），成績十一秒四。

▲女子高級部

七十五公尺，（一）藍濰青（民院），（二）許寶玲（慕貞），（三）甯美玉（慕貞），（四）朱國英（清華），成績十一秒一。

八十公尺低欄，（一）楊祿一（清華），（二）張素慧（志成），成績十二秒一。

標槍，（一）楊祿一（清華），（二）趙晉武（民院），（三）石紉珠（慕貞），（四）周戴芬（貝滿），成績二一·七四公尺，（破本市記錄。

四百公尺接力，（一）貝滿，（二）北師，（三）清華，（四）志成，成績十三秒三。

▲女子初級部

七十五公尺，（一）溥德敏（滙文），（二）劉懿華（中山），（三）印瑞華（女一中），（四）陳鳳如（東北），成績十一秒八。

鐵球，（一）譚英立（中山），（二）何美繪（貝滿），（三）王淑蘭（慕貞），（四）齊則霖（貝滿），成績九·一二五公尺，（破本市紀錄）。

四百公尺接力，（一）志成，（二）女一中，（三）北師，（四）滙文，成績一分四秒七。

▲女子小學部

七十五公尺，（一）劉鐵生（滙文一小），（二）金榮（新鮮胡同），（三）尚辛坤（滙文一小），（四）金育華（西觀音寺）成績十二秒。

二百公尺接力，（一）（滙文小學），（二）北師附小，（三）西觀音寺小學，（四）化石橋小學，成績，三十二秒二。

一幕小悲劇
志成學生陳洞被旗竿頭戳傷

昨日下午一時行將散會之際，志成中學初中三年級學生陳洞，忽由看台上摔下，喉部正戳於該校旗杆端之鐵箭頭上，成一大洞，深約三寸，當由童子軍救護，搭至衞生組辦事棚內，用繃帶纏好，送往首善醫院診治，因未傷要處，當即回校調治，今日可隨班上課云。

1男中跳高第一成達陳湛　2男中三級跳第一華北樊明玉　3男初總分第一志成閻兆申　4女初百公尺第一滙文一小傅德敏　5女高擲壘球第一貝滿周戴芬，第二慕貞石紉珠。　6女初跳遠第一寧梅蓮，第二賀璽貞（均慕貞學生）　7男中四百接力第一滙文隊　8男中三千公尺第一志成杜化居，第二滙文何純渤，第三弘達白鳳桐　9女子二百公尺接力慕貞隊　北平同生攝贈

精彩之一幕
萬公尺決賽
卅二軍健兒稱雄
……出場四人三人得名

男子高級組一萬公尺決賽，爲全場最注目之一項，全程共有二十五圈，參加者凡二十四人，以長途蜚聲平市之三十二軍，此次亦有四人出陣應戰，槍鳴後，三十二軍一百六十三號陳旣濟，引隊於前佔得內圈，清華劉慶齡繼之於後，三十二軍之長跑主將牛葦志在第四位待跑至二百公尺時，牛葦志一馬當先，佔得上風，趙清海，緊隨而上，此時前三名均爲三十二軍所佔據，氣勢洶洶，不可一世，四百公尺之第一圈終了，三十二軍之頭英雄郭朝松異軍突起，連越十餘人之多，在最前綫領隊，頗有全國長跑名將谷得勝之風度，此時前四名均爲三十二軍將士，第五名則爲清華之劉慶齡、餘均已行落後六七十公尺之遠，待至第七圈時郭朝松與殿軍之高樹勛，相距四五公尺而差一圈，至第八圈拐灣時，已越過殿軍一圈，但速度仍不稍減，自此連越四人，且距第二名已有二十公尺，第二名牛葦志，亦行落後，爲清華之劉慶齡越上，第三名趙之平津長途賽跑名手李恒田，竟落於倒第四位，第九圈時，郭竟越出殿尾者三圈之多，此時其速度亦顯和緩，第二位之清華劉慶齡，因氣力不支，速度亦減，再爲趙清海越過，第三名亦由牛葦志佔有，餘後各選手，雖不克與前四名一決雌雄，但尚均肯努力，奈雨勢漸急，幾有傾盆下倒之勢，寒冷空氣襲人肌骨。與賽者赤裸裸體，肌肉自當收縮，不克自由伸展，全體進行速度，均因之大受影響，故在九圈至十七圈時，除郭朝松尚能繼續前進外，餘均漸有引退之勢，牛葦志以氣力不支，退居第九位，清華之劉慶齡由第六位進至第四位，此時雨已停止，全場人士精神爲之一振，匯文啦啦隊，與女運動員相互呼應助威，樂隊亦再奏樂，督促前進，故全場健兒，再度振作精神，各自力奔前程，牛葦志復得第三，郭朝松之一位已穩，距第二之趙清海已差二百公尺之多，但清華劉慶齡亦力隨牛志葦之後，大有一拚高低之勢，觀衆亦多擅離看台，紛入內場，冀一覩結果爲快，十一時半槍聲再鳴，樂隊復奏進行曲郭朝松果不負衆望，於掌聲歡呼樂隊鳴奏中，首達終點，第二之趙清海，距第一相差幾三達百公尺，第三之牛葦志與清華劉慶齡一度角逐，牛終屈居四位，計跑全程，費時三十分二十三秒，打破本市張新民所保持之三十七分六秒三之舊日紀錄，於雨中競賽，獲得如此成績，殊非易易也。

各項冠軍亞軍

項目	名次	單位	得分
男子高級田賽	冠軍	市立體專	十七分
	亞軍	清華大學	十四分
男子高級徑賽	冠軍	清華大學	二十三分
	亞軍	東北大學	十九分
男高全能運動	冠軍	清華大學	十六分
	亞軍	師範大學（得分與東北大學相等，得分運動員較多於東北大學。）	十分
男子中級田賽	冠軍	華北中學	二十二分
	亞軍	大同中學	十七分
男子中級徑賽	冠軍	滙文中學	五十三分
	亞軍	育英中學	二十五分
男初部田徑賽	冠軍	滙文中學	四十七分
	亞軍	志成中學	二十七分
男小部田徑賽	冠軍	滙文一小（五名運動員得分）	三十分
	亞軍	育英小學（三名運動員得分）	三十分
女高部田徑賽	冠軍	貝滿女中	三十三分
	亞軍	慕貞女中	二十五分
女初部田徑賽	冠軍	貝滿女中	十七分
	亞軍	東北中山中學	十六分
女小部田徑賽	冠軍	滙文一小	三十分
	亞軍	絨線胡同小學	十五分

各級個人總分

男高級田賽

名次	姓名	得分
第一名	王士林（體專）	十七分
第二名	張齡佳（清華）	十三分
第三名	牟作雲（師大）	七分
第四名	彭永馨（清華）	六分

男高級徑賽

名次	姓名	得分
第一名	李世明（東大）（五項運動未列入）	十三分
第二名	羅慶隆（清華）	七分
第三名	夏樹福（東大）（列入第一名一個）	六分
第四名	韓國儒（體專）（列入第二名兩個）	六分

男初田徑賽

名次	姓名	得分
第一名	閻兆申（志成）、李長漢（滙文）	各得十五分
第二名	陳　湛（成達）	十分
第三名	伍鑒邦（育英）（列入第一名一個）	七分
第四名	周維翯（滙文）	七分

女高田徑賽

名次	姓名	得分
第一名	藍濰青（民大）	十七分
第二名	陳婉若（大同）	十二分
第一名	楊祿一（清華）	十分
第四名	周戴芬（貝滿）（列入第一名兩個）	十分

男中級田賽

名次	姓名	得分
第一名	白春育（大同）	十七分
第二名	樊明玉（華北）	十五分
第三名	宮國華（華北）	七分
第四名	蘭繼賢（弘達）	五分

男中級徑賽

名次	姓名	得分
第一名	杜化居（志成）	十五分
第二名	孫月明（平民）	十分
第三名	方　綽、何純渤（滙文）	各得九分
第四名	白鳳桐（弘達）	六分

女初田徑賽

名次	姓名	得分
第一名	譚英立（中山）、溥德敏（滙小）	各得十分
第二名	劉懿華（中山）	六分
第三名	寇淑湘（貝滿）、寧梅蓮（慕貞）	各得五分

男子小學組

名次	姓名	得分
第一名	李鳳玉（育英）	十三分
第二名	鄭玉良（西觀音寺）	八分
第三名	唐健偉（育英）	六分

女子小學組

名次	姓名	得分
第一名	劉鐵生（滙文）	十分
第二名	鄭仁成（絨線胡同）	八分
第三名	楊肇坤（滙文）	五分

大會總結算
～印象可稱良好～
～應行改革尙多～

張鐵笙

全市運動觀摩會，在五千餘健兒努力，數萬餘觀衆鼓舞之下，費了三天半的時間，在昨天下午圓滿閉幕了，中間雖然會遇暴風急雨的襲擊，不得已而停賽半日，然而並未發生特殊障礙，當着那閉幕的槍聲一響，國旗從司令台上的竿頭，隨着悠揚的軍樂聲飄然下降時，我們有萬端感想，萬般歡悅，充塞胸間。現在借盛會閉幕之夕，匆匆草出，爲讀者一告，也算爲全會作個總結算。

任何事體，沒有絕對的完全，本屆運動會自然也不能例外，不過大體說來，成功勝於失敗，缺點遜于優點，我們的結算也照這兩點簡單立論，希望主持運動會和參加運動會的人，以後力圖改良或再加勉勵。

先從成功的方面講：

這一次運動會，最成功的一點，當要算秩序維持的優良，從開幕到閉幕，沒有發生任何不守秩序的情事。觀衆職員，運動員，以及一切參觀的人，都在優良的秩序下度過。在前天觀衆上萬，擁擁擠擠的情況下，觀衆化了錢找不到一個站立的地位，若在以往，必要提出質問或退票情事，然而這一次却都能瞭解籌委會的苦衷，沒有提出一句質問，這足以證明一般觀衆的秩序心是進步了，不能不讓我們歡欣，而感覺中國前途之有望。

第二點是在本次運動會裡，新中華新青年的新精神，表現得十分充足。當那千數個中華兒女—特別是小學的男女學生—衝着急雨暴風在守秩序的競爭下努力飛跑奔馳的時候，我們不禁要伸起雙手，爲這個被人踐踏到即將垂亡的祖國唱出快樂的歌來。我們不能亡國！我們必能復興！新中華的命運已經被她這一般看來是弱小的兒女支持着了！志成千數百個男女嚴肅鵠立在暴風雨下的一幕，那一個人看了不要欲哭欲淚，然而是爲祖國笑出聲來?!同胞們！我中華民族要存在！我中華民族能存在，絕不要懷疑！雖然我們要遭過狂風暴雨的打擊！

第三點便是運動道德的進步。運動員與裁判員衝突的事，在以往每每不免發生，在本次運動會裡，却未之一見。本來在競爭的情緒下，最容易發生激烈的感情衝動而惹起爭端，這次運動會每個運動員却都能用理智牢制感情而表現了優良的運動道德。昨天女子組的兩項接力，便是一個明證。在女子初級的四百公尺接力賽中，中山中學本來得了第一，以「接捧越線」（裁判宣佈稱），被取消資格，中山中學甘認不作一言。女子高級的四百公尺接力，慕貞中學也榮膺冠軍，而結果起點裁判報告該校「接捧越線」，（據稱過線半步）也取消了資格。這一項關係於該校團體冠軍之得失，一得百得，一失百失，照人情論，該校當與裁判委員提出一番爭論，要求裁「提出確切的證明，方能心悅誠服，然而該校沒有提出一點異議，參加接力的四位同學，眼裡含着淚珠，嘴唇氣得發白，然而該校校長勸慰着他們不讓她們發言，服從了裁判的判決，安祥地離開了會場。這一切，精神運動及道德的成功，是本屆大會中最大的收穫。

此外，三十二軍的健兒。儒雅地和一幫學子作着有規則的競爭，童子軍們忍怨忍苦地維持着秩序，就連大會職員們最討厭的我們這些新聞界的同業，也遵守了大會給予的「制裁」，株守在場外，盡着自己的本分。這一切，都是很可稱述的。

現在講到這次大會的幾點失敗，雖然這是比較不十分嚴重的。

第一點我們應當提出的便是一切設備的過於簡陋。「因陋就簡」，「馬馬虎虎」，本來是中國人的特長，在這一次運動會裏便表現了這種不當的精神。以偌大一個北平文化區，偌大一個春季運動會，上自跑道，下至看台，簡陋到不能再簡陋的程度，無論怎麼說也不應當。買了沒有票地方坐，也沒有地方站，這還不算要緊，跑道過硬，影響運動的成績也屬其次，而影響於運動員的健康精神，實在是不應當自己原諒的，勃朗寧有名言曰：All or nothing「一」這種不幹便罷，幹便澈底的精神，是中國人最缺乏的。以後如果要舉行運動會，就應當幹好，否則就不如不幹。

第二點便是我們新聞界最遺憾的大會攝影這件事。據大會籌委會說爲了「維持秩序」起見，限制新聞記者入場攝影，把照像的事完全包辦給一家商號。然而我們知道，攝取運動照像，需要相當運動知識，才能表現運動精神，由商號來拍攝，秩序（？）或者維持好了，運動的精神却受了損失，更何況有許多連像都不攝！如果看看這幾天報上所用的一些照像，便覺得是多麼令人傷心！昨天健兒冒雨舉行比賽，是多麼有意義而足資鼓勵贊許的事，但大會約的攝影家却未涉足到會場，結果多少精彩的項目如女子男子幾項接力決賽，男子萬米競賽，和三日中參加各項運動的許多無名健兒們的面目，都不能與讀者相見，這是多麼不可饒恕的罪過！不知大會籌委會委員們，將何詞以自解！

總之，本次大會，成功的地方的確不少，然而需要改良的也不算不多，希望以後負責籌備者，對於各事當力求完備，運動健兒們也加倍努力爲了新中華新青年的新精神建設，我們引領企望着！

田徑賽全部總結果

男子高級組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績	備註
百公尺	張侃（個人）	張光世（清華）	吳景耀（東大）	宋淑章（師大）	十一秒又十分之六	
二百公尺	張光世（清華）	吳景耀（東大）	王強（體專）	方鋼（清華）	二十四秒又十分之七	
四百公尺	羅慶隆（清華）	李世明（東大）	黃品長（清華）	金長顯（個人）	五四秒又十分之四	
八百公尺	李世明（東大）	韓國儒（體專）	羅慶隆（清華）	趙吉海（三十二軍）	二分九秒又十分之六	
千五百公尺	李世明（東大）	韓國儒（體專）	王福增（三十二軍）	周贊（民院）	四分四十秒	
萬公尺	郭朝松（三十二軍）	劉齡慶（清華）	趙福生（三十二軍）	牛群志（三十二軍）	三十六分廿三秒又十分之一	打破本市紀錄
百十公尺高欄	楊道崇（師大）	張齡佳（清華）	史鱗生（師大）	夏樹福（東大）	十八秒	
四百公尺中欄	夏樹福（東大）	韓國儒（東大）	王金粹（民院）	林繼堯（個人）	六二秒又十分之五	
四百公尺接力	清華大學	師範大學	東北大學	燕京大學	四十八秒	
千六百公尺接力	清華大學	東北大學	師範大學	三十二軍	三分五十秒又十分之六	
五項	李世明（東大）	畢華慶（燕大）	董翰文（師大）	彭永馨（清華）	二五三七•九三五分	
十項	張齡佳（清華）	楊道崇（師大）	張春惠（師大）	李鶴峯（民院）	四七〇八•七四分	
鐵球	李鶴鼎（中院）	張齡佳（清華）	楊杏田（民院）	李長崑（東大）	十一公尺十一	
鐵餅	張齡王（清華）	李長崑（東大）	楊杏田（民院）	李鶴鼎（中院）	三十五公尺五十	
標槍	彭永馨（清華）	畢華慶（燕大）	李世明（東大）	呂錫祥（平大）	四八公尺八十	打破本市紀錄
跳遠	王士材（體專）	牟作雲（師大）	張英（輔仁）	夏樹福（東大）	六公尺五五	打破本市紀錄
三級跳遠	王士林（體專）	牟作雲（師大）	鄭履成（輔仁）	楊杏田（民院）	十四公尺一八	第一名打破華北紀錄
跳高	王士林（體專）	張英（輔仁）	楊向墳（師大）	牟作雲（師大）	一公尺七三五	第二•三名打破本市紀錄
撐竿跳高	張禹昌（東大）	詹易元（師大）	王士林（體專）	蔡得中（師大）	三公尺〇九	

男子中級組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績	備註
百公尺	孫月明（平中）	方綽（匯文）	谷振德（育英）	包炳浩（育英）	十一秒又十分之九	
二百公尺	孫月明（平中）	方綽（匯文）	曹作寅（匯文）	黃紹丞（育英）	廿五秒	
四百公尺	宋金聲（匯文）	方綽（匯文）	王恭斌（育英）	毛偉英（大同）	五五秒又十分之八	
八百公尺	杜化居（志成）	何純渤（匯文）	白鳳桐（弘達）	張仲樂（體專）	二分十六秒又十分之六	
千五百公尺	杜化居（志成）	何純渤（匯文）	白鳳桐（弘達）	陳占鎬（華北）	四分四七秒又十分之六	
三千公尺	杜化居（志成）	何純渤（匯文）	白鳳桐（弘達）	費景天（育英）	十分廿三秒又十分之四	
百十公尺高欄	沈頤生（匯文）	李玉泉（弘達）	宮屢華（華北）	陳鈞（匯文）	十九秒又十分之二	
二百公尺低欄	黃紹丞（育華）	侯仁溥（儲專）	孫元泰（匯文）	張守寬（育英）	廿九秒又十分之四	
四百公尺接力	匯文中學	育英中學	志成中學	弘達中學	四九秒又十分之七	
八百公尺接力	匯文中學	育英中學	志成中學	弘達中學	一分四二秒又十分之五	打破華北紀錄
跳遠	樊明玉（華中）	楊石城（四中）	宮國華（華中）	王鴻瑞（匯文）	六公尺五六	
三級跳遠	樊明玉（華中）	王鴻儒（匯文）	張紀吾（崇實）	楊石城（四中）	十二公尺九八	
跳高	樊明玉（華中）	王徽壽（崇實）	白春育（大同）	祁世賢（匯文）	一公尺六七	
撐竿跳高	宮國華（華中）	張恒（志成）	周家金（育英）	王徽壽（崇實）	二公尺八七	
鐵球	白春育（大同）	張增助（弘達）	蘭繼賢（弘達）	韓樹山（崇德）	十三公尺三七	
鐵餅	白春育（大同）	蘭繼賢（弘達）	王慶立（匯文）	張增助（弘達）	三十七公尺三十七	打破華北紀錄
標槍	白春育（大同）	劉照泰（鈞渤）	韓夢芝（志成）	楊恒煥（匯文）	四九公尺十	打破華北紀錄

男子初級組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績	備註
百公尺	閻兆申（志成）	吳永泰（蒙藏）	王雲的（東中）	王書田（崇實）	十二秒	平等本市紀錄
二百公尺	閻兆申（志成）	王[illegible]的（東中）	杜[illegible]渤（四中）	王書田（崇實）	二十五秒又十分之三	打破本市紀錄
四百公尺	李長漢（匯文）	杜[illegible]渤（四中）	周[illegible]翌（匯文）	牟光浩（匯文）	五五秒又十分之一	前二名打破本市紀錄
八百公尺	李長漢（匯文）	周維翌（匯文）	任光賓（山東）	富覺民（中山）	二分十三秒又十分之六	打破本市紀錄
千五百公尺	李長漢（匯文）	任光賓（山東）	周維翌（匯文）	董嘉辰（北方）	五分五秒	
百十公尺低欄	閻兆申（志成）	記景亢（中山）	戴祺（中山）	賀雲彪（匯文）	十六秒又十分之九	打破本市紀錄
四百公尺接力	匯文中學	志成中學	育英中學	市立四中	五十秒又十分之七	
八百公尺接力	匯文中學	市立四中	志成中學	中山中學	一分四六秒又十分之四	
跳遠	張俊權（匯文）	吳永泰（蒙藏）	伍肇邦（育英）	[illegible]繼會（五中）	五公尺六十	
三級跳遠	伍肇邦（育英）	馬永[illegible]（師範）	余永數（育英）	趙文增（五中）	十一公尺七五	
跳高	陳湛（成達）	陳澤農（育英）	孫維會（五中）	熊光華（育英）	一公尺六五	打破本市紀錄
撐竿跳高	陳湛（成達）	姜樹琮（華中）	張曉東（志成）	董恩培（五中）	二公尺七五	
鐵球	左樹槐（中山）	于和民（匯文）	趙玉林（育英）	邊藤提（匯文）	十四公尺四七	打破本市紀錄

女子高級組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績	備註
七十五公尺	藍漪青（民院）	許寶玲（慕貞）	寧美玉（慕貞）	朱國英（清華）	十一秒又十分之一	
百公尺	藍漪青（民院）	王淑賢（個人）	許寶玲（慕貞）	牛潤泉（中山）	十四秒又十分之七	
二百公尺	藍漪青（民院）	牛潤泉（中山）	王淑賢（個人）	張蘭英（慕貞）	二十九秒又十分之五	
八十公尺低欄	楊祿一（清華）	張素慧（志成）			十七秒又十分之一	
四百公尺接力	貝滿中學	北師中學	清華大學	志成中學	一分三秒又十分	
二百公尺接力	慕貞中學	北京師範	清華大學	女一中	三十秒	
跳高	張林瑞（貝滿）	王海雯（中山）	方綱（貝滿）	石紀珠（慕貞）	一公尺三五五	平等全國紀錄
跳遠	尚辛如（貝滿）	王海雯（中山）	藍漪青（民院）	石紀珠（慕貞）	三公尺七九五	
鐵球	陳婉若（大同）	周載芬（貝滿）	盧曉光（個人）	趙晉武（民院）	八公尺八一十	打破本市紀錄
鐵餅	陳婉若（大同）	羅筱祺（大同）	林晉武（民院）	周載芬（貝滿）	二十五公尺十	前二名破本市紀錄
標槍	楊祿一（志華）	[illegible]晉武（民院）	石紀珠（慕貞）	周載芬（貝滿）	二十一公尺七十四	打破本市紀錄
壘球擲遠	周載芬（貝滿）	石紀珠（慕貞）	陳婉若（大同）	呂式婉（貝滿）		

女子初級組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績	備註
七十五公尺	溥德敏（匯小）	劉懿華（中山）	邱瑞華（女一中）	陳鳳如（東北）	十一秒又十分之六	
百公尺	溥德敏（匯小）	劉懿華（中山）	閻明信（志成）	邱瑞華（女一中）	十四秒又十分之九	打破本市紀錄
四百公尺接力	志成中學	女一中	北京師範	匯文小學	一分十四秒又十分之七	
跳高	寇淑湘（貝滿）	雍淑芝（貝滿）	何美繪（貝滿）	[illegible]玉瑩（女一中）	一公尺二十	
跳遠	寧栒蓮（慕貞）	賀璽貞（慕貞）	何從珠（女一中）	張文霖（女一中）	三公尺八二	
鐵球	譚英立（中山）	何美繪（貝滿）	王淑芝（慕貞）	齊[illegible]霖（貝滿）	九公尺一二五	打破本市紀錄
壘球擲遠	譚英立（中山）	楊培榮（匯小）	邵式鳳（貝滿）	洗趣環（貝滿）	三七公尺五六	

男子小學組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
七十五公尺	李鳳玉（育英）	唐健偉（育英）	鄭玉良（西觀音寺）	陳光華（匯文一小）	十一秒又十之四
百公尺	鄭玉良（西觀音寺）	李鳳玉（育英）	賈克忠（匯文一小）	[illegible]光華（匯文一小）	十四秒又十分之一
二百公尺	李鳳玉（育英）	唐健[illegible]（育英）	趙志琦（西觀音寺）	徐光（匯文一小）	三十一秒又十分之七
四百公尺接力	匯文一小	育英小學	西觀音寺小學	絨線胡同小學	五十八秒
跳高	楊春山（新鮮胡同）	張瑞江（絨線胡同）	金樹德（南岡子）	李善斌（省黨部）	一公尺三十
急行跳遠	王連仲（匯文一小）	徐洪（絨線胡同）	金秉衡（匯文一小）	鄭玉良（西觀音寺）	四公尺二四
立定跳遠	賈克忠（匯文一小）	沈萬延（絨線胡同）	于德海（前圓恩寺）	景最（前圓恩學）	二公尺一六
籃球擲遠	許演（育英）	陳光華（匯文一小）	張振懷（新開路）	周豐之（孔德）	十七公尺五九

女子小學組

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
七十五公尺	劉鐵生（匯文一小）	金榮（新鮮胡同）	[illegible]辛坤（匯文一小）	金育華（西觀音寺）	十二秒
百公尺	劉鐵生（匯文一小）	溫坤溪（北新胡同）	高淑仙（武定侯）	韓貴珍（西觀音寺）	十五秒又十分之五
二百公尺接力	匯文一小	北師附小	西觀音寺小學	化石橋小學	三十二秒又十分之二
急行跳遠	鄭仁成（絨線胡同）	孫雅齡（匯文一小）	景貴（光華附小）	洪寶宣（安小）	三公尺四七
立定跳遠	徐緒瑗（絨線胡同）	鄭仁成（絨線胡同）	龐[illegible]娥（化石橋）	郭熙（絨線胡同）	一公尺九七
壘球擲遠	楊璧坤（匯文一小）	牟蓬英（西觀音寺）	陶鳳儀（北師附小）	鄭仁成（絨線胡同）	二十四公尺二五

女子四百接力

樂死貝滿志成
——以第一二獲冠軍
氣死慕貞中山
——以冠軍竟落名

昨日上午女子高初級四百公尺接力，均甚精彩，結果初級第一爲中山中學拿去，高級屬於慕貞中學。且第一者越過第二甚多，尤以慕貞女中，其姿勢與速率，實出人頭地，觀衆無不喝彩。不幸二校均於跑完之後，相繼以「犯規」原因被取銷資格，初級則以第二之志成中學提升，高級以第二之貝滿中學提居首位。命令一下，悲喜互異，志成校長開口大笑，學生亦相抱歡呼。貝滿則以啦啦示勝，但能力出常之中山與慕貞則如冷水澆背，不知爲何禍從天至。詢之裁判，始知均以「越線」得己，唯命是從。而最可惜者爲慕貞，以此一項之勝敗，即決定與貝滿孰獲冠軍，此項之第一而被取銷，即全會冠軍亦失，實爲千古憾事。以抽象之「越線」名詞（聞慕貞「越線半步」。）而判定命運，若非有極大之韋重領袖精神者，當又發生枝節矣。出場時，慕貞四將石紱珠，許寶玲，寧美玉，張蘭英眼眶中，似尙含淚，悲痛殊甚。

半日見聞記

◎因雨，看台東面，觀衆不過十五人，西面則有人滿之患。並非西面得天獨厚，沒有下雨，因近大門，便於雨至逃跑。

◎昨晨十時前新聞記者台上無一人，雨至時，匯文啦啦隊，還入該台啦啦，實行鵲巢鳩居。

◎雨灑天寒，運動員多披棉被呢毯之類禦冷，自己未帶寒具來者，則託庇於他人被中，因之場中，竟是「人堆」行走。

◎大會東門外永定門街上之長布條標語，被雨摧毀，截爲兩半，於兩旁竿上，隨風飄搖，如兩大旗，但一面上書：『民國二十四年春』，另面則書：『動觀摩大會』，蓋中間『季運』二字已碎不可見矣。

◎雨來時，大會急購雨傘多把，分與職員使用。雨止，吳報告員（逸民）宣告：『雨不下了，請各位職員將傘交回，不要拿了家去。』言外似謂雨如不止，職員可各得雨傘一把。亦可謂天公不作美矣。

◎下雨時運動員背被褥子當作雨傘者甚多，亦急中生智之一例，

◎四百公尺接力，女子組中山中學本得第一，志成中學第二，此時志成校長吳葆三君，正出席監視，聞本校獲得亞軍，鬱鬱不樂。三分鐘後，報告員又報告中山中學犯規，志成中學，第一，吳遂張口大笑，全部門牙全盤露出。

◎大會終了時，報告員作最後報告：「此次大會各項比賽，完全完了，」下邊無詞，遂離擴音機詢總幹事袁敦禮曰：『還說什麼？』袁以四字作答：『奏樂散會。』袁讀奏字與「造」字音同，吳亦讀袁氏口音報告造謠（奏樂）散會。

◎昨日因雨，觀衆幾與運動員人數相等，觀衆中匯文啦啦隊，佔三分之二，倘匯文再不出席捧場，即將成運動員與大會職員之運動會矣。

◎貝滿中學，昨日只出席四人，參加接力，賽完後，由一人打該校校旗一面，三人相率而走，以旗面甚大，遠望之，只見旗子而不見隊伍。趣甚。

◎男女運動員休息室，前日尙充滿牛氣勃勃之男女青年，昨日雨來棚穿，棚內除花生皮，鮮果皮，包糖油紙：：外，只留得岑寂之空氣而已。

◎本屆運動場，跑道無煤燼舖地，倘維持原來黃土大道，據某體育家談，此道較正當煤燼跑道，成績應以百分之七十計算，果爾則此次記錄實有數項已打破遠東矣。

◎大會四日中，共售出門票二萬四千張，（每張售洋一角）合洋兩萬四千元，市府補助兩千元，共四萬四千元，開支同預算兩千，如是本次本會共獲純利約兩千元，生意可謂興隆，然觀衆無「台」可「看」，跑道無煤燼可跑，誠可謂經濟手段矣。

◎某君清算大會經過，第一日天氣酷熱，穿夾衣者，熱得着急。第二日狂風暴雨：每人吃土總在四兩以上，衣服各毀一身。第三日天朗氣清，人咸興奮，小賣處零食傾銷甚屬利市。第四日細雨濛濛，天又奇寒，會場幾無觀衆。

◎名將朱恩德氏，連日到會捧場，又未羣事，會中職員多朱舊好，以朱甚屬可嘉，昨日下雨職員紛紛分傘時，朱氏亦分得一把，雨止不好要回，即以此作朱之獎品，朱氏提一小包點心，携雨傘，逍遙而去。

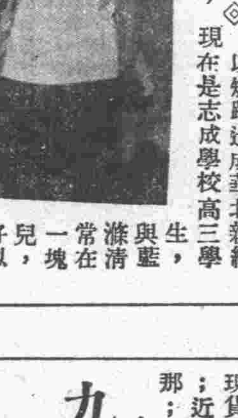
羣英剪影

譚英立

譚英立女士，是一個落落大方，有幾分英雄氣概的小姐。她是東北人，今年二十歲，中山中學初三級學生。當昨天淫雨綿綿中，這位小姐突將女初鐵球孫毓梅之八公尺七四的成績，以九公尺一二五打破，於是譚小姐的名字一時噪起。當記者們向他訪問時，他那一活躍的表情，完全呈露在她粉紅的面龐上。她除喜歡鉛球外，並對壘球發生極度的興趣。

張素慧

從前在山東省女一中參加過山東運動會，以短跑造成華北新紀錄的張素慧小姐，現在是志成學校高三學生，與藍漪清常在一塊兒，好似一雙並蒂蓮。她說：「這次參加全市春運會，不是爲獎品，只是爲玩，」說着，在「玩」的尾聲裏笑了。



周載芬

貝滿的女英雄，數一數二的是周載芬小姐。她除了排球壘球，游泳一切的運動外，還有一個好朋友，是她家裏的一座鋼琴。在她閒暇的時候，就彈一段歌一曲。她今年就要畢業高中了，北平就是她的故鄉，在運動會上她曾奪取了女高壘球擲遠第一，將來預備南京金陵大學體育系。

王淑蘭

王淑蘭小姐是慕貞女中初二的學生，她畢業在匯文小學校，今年已經是二十歲的人了。在這幾天的運動會上，那窈窕的身軀，瀟洒的體態，在人們的腦海裡，至少有幾分的印象。她在第二天的風雨中，却靜悄悄的以一三七公尺五六，打破了女子初級壘球擲遠的三五〇三公尺平市紀錄，於是將一個保持穩穩的李寶菱小姐氣壞了。她是一個全能的少女，什麽全歡喜。

柴森林

柴森林，他的名字在一般人的耳鼓裡，多少也震盪過一兩次。他是天津扶輪中學畢業生，現在師大體育系，唐山人：年二十又三。他喜歡長跑外，更喜歡籃球排球，這次參加了春運會，却沒有一露色相，據他說：「是因爲了參加平津長途而得了胃病」，還是多麼的引爲遺憾啊。

閻兆申

閻兆申，是志成初三一組的學生，他今年才十九歲，然而在這次大會上却造成了許多紀錄，前途是很可以樂觀。他是遼寧旅順人，說話時，總是那麼客氣，一笑一笑的，那麼好玩。無怪在他跑徑賽的時候，蜜斯黎給他助威了。

樊明玉

似怒潮一樣猛進的樊明玉，是華北的學生，今年才十九歲，湖南長沙人，在他跳遠打破中級華北紀錄後，跟記者說：「畢業打算考師大體育系」說完了，一轉身烟也似的跑了。

經濟界

標金行市堅定
昨日回升一元二角　印銀市漲十三安那

【上海十三日下午五時專電】

◆上海標金◆

早市開盤七八三•五元
最高七八八•五元
最低七八一•八元
收盤七八四•一元

午市開盤七八三•五元
最高七八九•〇元
最低七八一•八元
收盤七八六•七元

結果較上週末，計每標金一條，尙稍回升一元二角。

【孟買十三日上午十二時電】孟買銀價，本日前市收盤結果，較前週末，計現貨及遠期均復驟長十三安那。近期亦漲有十一安那，計現貨，八十羅比〇〇五安那；近期，八十羅比〇〇九安那；遠期，八十一羅比正。

九六復疲
昨復跌十七元五　全市成交僅二萬

昨日（十三日）北平前場現貨九六，交易寥落，全場成交祇五千票面，而價亦萎靡不振。全場僅做開一盤，價亦略跌至八元六角七分五，結果較前週收束價，計每萬亦尙微跌五元。後場交易仍岑寂，全場成交祇一萬五千票面。價益形疲軟。計開盤又即小至八元五角七分五，至收盤又復續跌至八元五角五分，結果較前場，計每萬亦復續跌十二元五角。

滬債呆滯
漲落仍僅十數元　九六亦續跌十元

【上海十三日專電】

上午第一市頭盤

	五月期	六月期
編遣	[illegible]	未開
裁兵	未開	未開
關短	[illegible]	[illegible]
善短	[illegible]	未開
二〇捲烟	[illegible]	[illegible]
二〇關短	[illegible]	[illegible]
二〇金短	[illegible]	[illegible]
二二關短	[illegible]	[illegible]
二三關短	[illegible]	[illegible]
統稅	[illegible]	未開
鹽稅	[illegible]	[illegible]
六厘	[illegible]	[illegible]
九六	[illegible]	[illegible]

下午第二市收盤

	五月期	六月期
編遣	未開	未開
裁兵	[illegible]	未開
關短	[illegible]	[illegible]
善短	[illegible]	[illegible]
二〇捲烟	[illegible]	未開
二〇關短	[illegible]	[illegible]
二〇金短	[illegible]	[illegible]
二二關短	[illegible]	[illegible]
二三關短	[illegible]	未開
統稅	[illegible]	未開
鹽稅	[illegible]	[illegible]
六厘	[illegible]	[illegible]
九六	[illegible]	[illegible]

各債較前漲落比較

	五月（每萬）	六月（每萬）
編遣	未開	未開
裁兵	跌一〇元	未開
關短	跌五元	前未開
善短	跌一〇元	跌一〇元
二〇捲烟	漲五元	漲五元
二〇關短	無變動	跌五元
二〇金短	跌五元	漲五元
二二關短	無變動	漲五元
二三關短	跌一〇元	未開
統稅	漲五元	未開
鹽稅	漲五元	跌一〇元
六厘	跌一五元	跌一〇元
九六	跌一〇元	跌一〇元

錢盤行市

昨日（十三日）平市錢市：現銅元，每元合五十四吊四百文，破舊票，每元合五十四吊五百三十文，半新票，每元合五十四吊一百三十文，整新票，每元合五十三吊八百六十文。

金融行市

◇平衡稅　上海十三日電，上海中央銀行公布，平衡稅率，計按英匯一先令十一便士七五行市折算，應抽稅百分之六元七角五分，較前日仍無變更。

◇滬拆息　上海十三日電，滬市拆息行市，依然平穩。計開爲每千元每日行息一角二分，較前仍無變動。

金鎊金票行市

昨日（十三日）平市各國現金鎊行市。
俄金鎊每個，合華幣十九元六角。
美金鎊每個，合華幣十九元一角。
日金鎊每個，合華幣十九元〇五分。
英金鎊每個，合華幣十八元五角。
德金鎊每個，合華幣十八元一角。
法金鎊每個，合華幣十四元六角。

昨日（十三日）平市各國現金票行市：
美金票每元，合華幣二元四角一分。
英金票每鎊，合華幣十一元六角五分。
日金票每元，合華幣六角九分五。

津足金
昨略跌四角

【天津十三日電話】天津足金近期行市，仍極平疲，計上午最初開盤爲每足金一兩，合銀元九十二元四角，旋曾返張至九十二元四角，後又復趨下落，最低價曾又跌至九十二元一角，至上午收盤又稍升至九十二元三角五分，下午開盤又即小至九十二元二角，旋又回升至九十二元六角，至收盤復又落至九十二元二角，結果較前日，計每足金一兩，尙又略跌二角。

北晨學園

第八一一號目錄
柏拉圖「理想國」之演進　培良
「抬頭相見」　冷坡
夕虹　蒂谷人改編

柏拉圖「理想國」之演進（一）

——席勒在美國南加州大學之演辭——

培良

「理想國」是柏拉圖哲學著作中最重要的一部。普通哲學史對於這部東西雖極致推重，唯於其內容，則僅止略加介紹，而甚少有深刻之研究，本文之價值即在於一方面指出「理想國」演進的階段，他方面並以獨特的識見指出牠中心理論之優點與錯誤，以故頗可供研究柏氏學說者之重要參考。原作者係英國哲學家F. C. Schiller；原文載美國『The Personalist』，Autumn，1934。（譯者）

柏拉圖的「理想國」是哲學文獻中的最高的藝術作品。柏拉圖的其他對話集都跟不上牠，其他哲學家的作品亦俱望塵莫及。牠是不可比擬的，無論在內容方面或形式方面。其他的哲學書沒有一本有如此完整的形式，沒有一本有如此豐富的內容，並且也沒有一本會說過如此之多的新穎而有價值的意見。我們這些哲學家既很少有人敢和柏拉圖對抗，同樣也很少有人敢步隨他的後塵，這一點是我們自己應當引以爲羞恥的。

在這很短促的時間之內，我大概是被預料着只把柏拉圖作品之偉大約略地述說一下而已，此外似乎不能再說甚麼。雖然，在這一開始，我是否可以先說明一下柏拉圖在「理想國」中是怎樣地不只超過了其他的哲學家，同樣也超過了他自己呢？

我們一定要把柏拉圖看作幸運的寵兒，一個偉大的紳士，他的家世可以一直追溯到諸神，他本人簡直很可以說就是阿波羅（Apollo）的兒子，生活在雅典的最好的社會裡面。但當時雅典原是一個腐敗的，狂熱的民主國家，這種情形使得柏拉圖不願參加政治。他既已被排除於政治生活之外，於是便不得不完全進入學園生活之中，這樣竟使他成了第一個「學園」的創立人——「柏拉圖學校」是最早的一個高等教育的機關，牠一直存在有一千餘年之久。

話雖是這樣說，但你們却不要以爲，柏拉圖只是在他的圖書館和研究室中過他的學園生活。他在他的友人，同伴，和讚美者之間也過着一種社會的生活；無疑地他是像一個父親或長兄一樣常和他們交談。他教誨別人常常是談話式的而非正式的，雖然無疑地他也如我們一樣有一種講演的習慣。再者，他是否像亞里士多德那樣有一種教授的氣概，那也很成疑問。

因爲是個藝術家和心理學者，他覺得，爲使他的學說深印于聽衆，還需要講演以外的東西。他運用他的文藝的才能組織他所講演過的各項論題的對話，以這樣的對話集實饗他那些好學不倦的優秀弟子，使他們可藉此取得一些不能遺忘的東西。

對話集中之最爲優美者係總結關于政治的講演的那一部，是即我們的「理想國」。「理想國」之所以最爲優美，大概是因爲柏拉圖常有機會講演政治，以及時常被人請求宣讀這部對話。因此之故，他便也時常感到有修正之必要。

「理想國」之屢經修正可由其本身的證據予以證實。第一卷顯然還有着所謂「蘇格拉底式」的初期柏拉圖對話的風格。牠駁斥了幾個不充足的正義之概念，但結果並未告訴我們甚麼積極的意見，牠的結論還是屬于哲學家柏拉圖那個時期之中的。這些節文字可以說大概都是在柏拉圖發現我們現在這部「理想國」的主要理論之前。

但是「理想國」的開端與收尾不久便由一個一貫的主張結合起來了。這個主張展開在第二卷至第四卷，第八卷，以及第九卷的前半，牠堅決地擁護道德。視爲人類所專有的善。牠將道德建立在人性的心理學上，以正義爲靈魂各部之服屬與和諧。

「理想國」演進的第一階段一定還包含着一個我們現已無從找見的簡略的共產主義草案，這個草案所根據的理由就是：因爲好朋友共享一切，他們也必須共有妻子和兒女，而「理想的國家」的公民呢，則又必須都是好朋友。在現在形式的「理想國」中，這些學說在第五卷裡頗有詳盡的討論，在第三卷和第四卷那還存留着一點兒暗示——在417A節暗示着財產共有，在427A節暗示着妻子兒女的共有。

假使「理想國」是逐漸成長起來的，這些暗示大概便表示着共產主義原來引入的地方，而我們藉此就更可以爲最初形式的「理想國」找出一個正確的日期。

事實很明顯，「理想國」的共產主義一定是在希羅多德（Herodotus）的「歷史」發表之後，因爲柏拉圖採取婦人和子女的共有理論，便是根據着「希羅多德」第四卷一〇四節內阿加提爾西人（Aggathyrsi）爲他們的習俗所舉出的那個理由。他們需要個部落皆係朋友，他們需要一個大家庭。

最初形式的「理想」至遲當係于紀元前三九二年與三九一年之間發表，因爲阿里斯多芬（Aristophanes）的那部譏笑婦人選舉的作品「女議院」（Ecclesiazusae）顯然是爲揶揄柏拉圖而作的。我們能够確定「女議院」的日期。牠的演出不早于紀元前三九三年，不晚于紀元前三九〇年。是時柏拉圖已有三十八歲，「理想國」的大綱當然業已完成了。

柏拉圖對于旁人的批評，特別是阿里斯多芬的批評，有如何的反應呢？「理想國」的較後形式供給了這個問題的答案。他寫了些擁護共產主義的充分議論，插入現在這部書的第五卷中。同時，無疑地，以前敍述便縮減成爲我所說的暗示。

有此批評無疑地是因他在第三卷中攻擊詩人而引起的；他對於這些批評的反響更可確證以上的解釋。在這一方面，反之，他也並未撤消他的意見，更加强了他的意見。所不同者，他保存了原文：他只是在第十卷的前半拿出形而上學的武器加重了他以前的非難，並從他的城中逐出了詩人的領袖荷馬。顯然，那時柏拉圖決不是一個好妥協，一旦被攻，立即放棄地盤的人；他寧願重新採取猛烈的攻勢，直搗敵的人的巢穴。

第五卷至第七卷，第九卷的末尾和第十卷的前卷，都有着一種後期思想的風格，還或許便是因爲有了阿里斯多芬的攻擊的原故。這些部分把柏拉圖的議論從心理學的水平線升到形而上學的水平線上；牠們顯示着他的天才已在善的觀念之境域飛翔至最高度。此外，牠們還包含着三點壓服了他的批評家們的奇妙議論，即：共產主義；兩性平等——即准許婦女參加公務；以及哲學家的君主或賢人統治。

這樣，在現在這部「理想國」中，柏拉圖表明他採用了三種方法：辯證的，心理的，和形而上學的。在第一卷，討論完全是辯證的。其中的規律需要嚴格形式上的一貫；保衛既已設立的論題，務求言辭的圓滿，是必須的。在邏輯上，我們的嚮導是美德與藝術之類比：這就是說，假使蘇格拉底能够說公正的人正如巧妙的匠人，那末特拉西瑪卡斯（Thrasymachus，「理想國」第一卷中與蘇格拉底對談之一人——譯者）就一定是失敗了。但是蘇格拉底自己就說，這種方法是不够的：在這一卷的末尾，他說，他只表明了正義像甚麼；他尙未找出正義本質上是甚麼。

在第二卷開始，在第四卷達于極點的那些議論，正是兩種哲學思想的開端：其一是關于心理的科學的；另一種則是以道德建築在一種理想的「天性」——這種天性的正常機能可以保證美德與幸福——概念上之傾向。柏拉圖由述這些思想頗爲娓娓動聽。他的心理學的確是屬于那很難連根滅絕的機能一派的。他只是吃虧希臘語言的含混，故不能盡量發揮；然而就是這樣，他在談論「精神」（thymos）——介于理性和欲望之間的一種能力——時仍看出了道德的鬥爭與不合理的行爲之可能性。李昂底奧斯（Leontios）屈服于自己的病態的渴望而趨視執行死刑的犯人屍首之故事，正是完全否認蘇格拉底傳統的倫理的詭辯以及牠的美德即正義之知識，和眞正的恣縱（akrasia）——明知其惡而爲之——係不可能之唯知主義主義的獨斷。

「理想國」在第六卷中所達到的形而上學的水平線，我敢說，就是柏拉圖形而上學的最高水準標，那是以後幾乎一切的形而上學——無論是他自己的或旁人的——發展之端倪。誠然，沒有一個人能說，那已解決了柏拉圖主義的中心的難點，揭示了理知世界與感官世界兩者之間的連結。此後的形而上學同樣也都未作到；不過柏拉圖在這裡却顯然表明了，對于他的形而上學原理，必須要求甚麼，關于這一點，無論在「理想國」之前或之後，柏拉圖都從未如此接近于成功。

僅只是在「理想國」中，他才承認衆多觀念或形式——這是眞正的實在，至于感官上的事物則只是牠們的模糊的反映——必須統一于一個宇宙，一個理知的秩序之內。牠們是在一種超絕的意義上爲一個善的觀念所支配；善的觀念之于理知界正如理知界中每個觀念之于各可感的個體。牠統一及合理化牠所適用于其上的那些質料。

再者，僅只是在「理想國」中，柏拉圖才達到「一」與「多」的問題之眞正的解決。在476A節裡面，他指出：儘管各觀念有着本質的統一，但是，不只在牠們對於感覺事物的關係上，並且即在牠們彼此之間的關係上，牠們皆須出現爲衆多。最後，僅只是在「理想國」中，他才提出以後的觀念數學化的要點，這種理論後來便由亞里士多德確立起來了。

讓我們先說明第二點。觀念的學說，我以爲，本質上即是一種意欲證明斷言的有效之勇敢的企圖：觀念這種東西，請求以同一名詞應用於諸多個體。因爲諸多個體服屬於同一個觀念，所以牠們是彼此相關的，合理化了的。這就是說，一切的狗之所以可理解以及彼此相關，是因爲牠們業已先被看作「狗」的許多實例。本質的「狗」是一個，是不可分割的；感官所見的狗雖出現爲衆多，但牠們都共存於同一個「狗」的觀念之中。

在這個地方，觀念的學說也正有一個缺陷。由於類似，衆多觀念能擴展成個一觀念的世界；可是衆多觀念也不能停留在一種混亂的情態中而無一個統一的原理。柏拉圖在「理想國」中看出需要這樣的一個統一原理，並且給了牠一個名稱。他稱牠爲「善」的觀念或原理，置於其他一切觀念之上。假使其他觀念都是眞正的實在，牠們的高級原理便一定要超越實在形成一個一切實在所從而出生的原理。假使「存在」意謂着感覺世界，那末善的觀念便一定是難以言狀地「超乎存在之上」。

但是何以稱牠爲「善」呢？這一點倒容易了解，因爲柏拉圖原是要爲一切事物求得一個完全的目的論的解釋。他要以種種的善和目的作說明。他不以『B是，因爲A已是，』這種因果的和歷史的解釋爲滿足；他想要表明B是，爲了A可以是。』

雖然，他並未想像這個最高的善或目的爲已知之物。當他的熱誠的讀者渴望他揭露宇宙之秘密時（532），蘇格拉底對格老根（Glaucon）說，他不能再進一步地解釋甚麼是善，因爲格老根所讀的數學還不够。于此，柏拉圖實際上就是告訴他的讀者說：當時科學進步的程度尙不允許從一個單一的原理演繹出種種自然法則。

這話在今日與在當時是同樣眞實的。但另一方面，科學到現時雖已有了如此驚人的進步，可是哲學家們却仍未發現出善來——這個事實適足以證明柏拉圖的估測犯了一個嚴重的錯誤。

當我們追問怎樣能從一個單一的原理作演繹時，這個錯誤尤其顯而易見。因爲亞里士多德告訴我們說，如要得一個結論，必須有兩個前提，而柏拉圖在這個善的觀念之中呢，則只有一個。他的合理的證明之理想在形式上是不可能的。不過，他的主張却正是後來一切一元論的形而上學之動力。

柏拉圖關于演繹形式的錯誤，我相信，也就是他把觀念數學化，以數與觀念等視之原因。因爲，當他環顧世界，尋求那類似衆多觀念與「善」——因爲有「善」，故衆多觀念俱可合理地繼隨其後，以至于無限——之可理解的關係的某物時，他發現了數的系統。這也是一個完全合理的系統：在這個系統裡面，無限的數皆自「一」或「單一」引出，因爲有這個單一，故每個數皆能立于無限之中，與其他的數構成一種可理解的和永恆的關係。因此，假使我們能以衆多的數與衆多的觀念等視，以「善」「一」等視，我們不就是理解這個宇宙的整個的合理秩序了麼？

其實呢，這個類比正有着一個錯誤！柏拉圖忽視了這個事實，即：僅只有「一」，並不會產生數的系統。爲着從單一展開一個系統，許多的單一必須加起來，一加一，一加二，這樣地一直加下去。加，這個「手續」是必不可少的：這就是那決不能省略的第二原理。亞里士多德勝利了！

「抬頭相見」

冷坡

五月七日我曾在本刊寫了一篇短文，題目是「從教育上用功夫」，裡面有這樣一段話：

「說不得是那位朋友告訴我的，或者是什麼書上看過的，據說那年——民國四年，日本駐華公使向袁世凱提出那欲亡我國家奴隸我人民的二十一條以後，英國駐華公使朱爾典會經以私人的友誼去見袁世凱，告訴袁世凱說：日本提出二十一條，並沒有什麼可怕的；中國人即使承認了二十一條，也沒有什麼可恥辱的，祇要中國政府和人民有堅强的意志，用二十年的功夫，下極大的決心，不但可以報仇雪恨，還可以有光明燦爛的前途。當時袁世凱聽了朱爾典的話，很受感動表示了一種決心。這個事實無論其爲眞爲僞，絲毫沒有關係。如果當時的政府眞能有朱爾典所說的那種精神，現在距離民國四年五月七日已經整整的二十年了，說什麼「光明燦爛的前途」，說什麼「報仇雪恨」，那簡直無異痴人說夢！不但說不上什麼進步，簡直是天天在退步。說起來怎不痛心！」

有一位朋友看了這篇短文以後，承他誇獎，說這篇短文，立意很好，如果大家都有這種決心，對於國家當然很有利益。不過關於朱爾典去見袁世凱的事，他說有點錯誤，他把那段事實原原本本，說得很清楚，頗可供吾人參考，原信說：

『……當五月七日最後通牒提交外交部長陸徵祥後，第二日袁世凱召集會議，開會前英使朱爾典於十二時二十分訪陸總長於外部云：中日交涉竟至決裂，深爲可惜。貴總長知哀的美敦祗有諾與否之答復。目前中國情形，至爲危險，各國不暇東顧，若與日本開衅，即將自陷於萬劫不復之地位。各國即同情，亦無能爲力。爲目前計，祗有忍辱負重之一法，接受日本要求，以避危機。若從此整軍修政，切實預備埋頭十年，或可抬頭與日本相見。我想大總統明白大勢，知彼知己，決不至輕自啟衅，……！今日會議，決定大計，關係中國存亡，我恐不明大勢者，徒逞虛驕之氣，不知利害發不利於國家之空論。貴總長（指陸徵祥）應力排衆議，負起責任輔佐總統，接受日本要求，以支危局，事急矣，故特來請貴總長愼重注意。當時陸徵祥答以關切之意，甚感，當陳明總統並報告大會。朱使謂：今日之來非尋常會晤可比，貴總長不能以尋常外交辭令塞責，我在中國四十年，與袁總統三十年交情，不願目覩貴國與袁總統遭此不幸。非得貴總長負責答復，不能放心。反覆開論，聲淚俱下，相持至三十分鐘之久。陸答以我必以外交總長資格負責接受日本最後通牒，若必不能，以去就爭之，朱使方興辭。……陸總長到會後，即將朱使會晤情形報告大會。袁世凱乃言「……英朱使關切中國情殊可感。爲權衡利害，而至不得已接受日本最後通牒之要求，是何等痛心！何等恥辱。語曰，無敵國外患國恒亡。經此大難之後，大家務必認此次接受日本要求，爲奇恥大辱，本臥薪嘗膽之精神，做發奮有爲之事業。舉凡政治外交，財政，力求刷新，預定計劃，定年限，下決心，群策群力，期達目的。則朱使所謂埋頭十年與日本相見，或可倘有希望。若事過境遷，因循忘恥，則不特今日之屈服奇恥無報復之時，恐十年以後，中國之危險更甚於今日，亡國之痛，即在目前。……」此係曹汝霖於五月十日致陸宗輿之一函，王芸生君搜集於其所編「六十年來中國與日本」第六卷，弟恐吾兄手頭或無此書，特抄錄原文如上。吾人讀後，能不動容……』

承他把這件事原原本本的抄好寄來，實在感激。可見我上次短文中所說的是確有其事！朱爾典所說的話是否別有用心，——因爲會有人說朱爾典這話是別有用心的——但吾人決不能以人廢言，朱爾典所說的「目前中國情形，至爲危險，各國不暇東顧，若與日本開衅，即將自陷於萬劫不復之地位。各國即同情，亦無能爲力。爲目前計，祗有忍辱負重之一生——」九一八以後，以及現在的情形，無論那一方面的情形依然是如此。至朱爾典所說「若從此整軍修政，切實預備，埋頭十年，或可抬頭與日本相見。」現在已經整整的二十年，中國的情形怎麼樣！無論什麼人，誰敢抬頭與日本相見！說起來眞是痛心。今後如果再不整軍修政，再不從教育上用功夫，再不切實預備，再「事過境遷，因循忘恥……」則將來中國之危險，必將更甚於今日，亡國之痛，即在目前。」

這是無疑的事！

夕虹（五）

英國Harold Brighouse原作　蒂谷人君改編

吳　哎，那末依你說，我是已經再沒有希望的了，素眞？

常　一點兒也沒有。

吳　（起立，蹣跚至衣架跟前取衣帽。）哎，又是一次失敗。二十五年以來在事業上是從來不知道有所謂失敗的。

常　是呵，吳先生，在事業上勝利了也就已經很可以自慰的了。

吳　吳先生！

常　（走上前伸出手去。）再見！親愛的朋友，廣之，再見！

吳　（執着她底手，懇切地）素眞！（她搖頭）再見！

（吳廣之出。常玉卿然地坐下，從懷裡掏出了一個銀錶來，打開，那裡面許是嵌了照片一類的東西，因爲她老是對着它那麼看了又吻，吻了又看。舞台暫時沉默。此時已快近傍晚時分了。窗外的天空不知從什麼時候起已吐出了半天淒婉的雨後的晚霞。漸漸地，從那遠山的一角上越過一叢樹梢，還彎彎地吐出了一道朵虹來了。越來越鮮明了。影響所及，滿屋子裡都浴着光采了。季香林輕輕地推門而入。）

季　（低聲地。）表姑母，客去了嗎？

常　（把錶關起，納入懷中。）去了。哎，香林，你原來並沒有走！

季　是的，我只在貞園屋裡待了一會兒。

常　呵，香林，我問你，當我先前不答應你讓你們軼夫到我家裡來的時候，你很失望嗎？

季　不過我們兩個都十分希望他可以來就是。

常　哦，那麼着，香林，你快去跟你們軼夫說，他可以來，我歡迎他來，這就來，只這一次。我等！

季　（喜出望外。）眞嗎？哎呀，表姑母，這眞是……謝謝你！你不知道你給了我們多少快樂呀。（正要謝謝，忽回身，看見窗外天上有虹）表姑母，你瞧！虹呀！

常　（也回身看）嗳，是呀，這是什麼時候起的虹！眞好！

（兩人背向着肩看虹。貞園聞聲而下，並入。）

貞　姑娘叫我嗎？（也看見了虹）呀，眞好看呀，虹！

常　（見貞園，忽然情不自禁地將手扶在貞園肩上。）貞園，你知道，我已經是你的……我現在已經……不！我和誰在一塊兒，你答應我嗎？無論什麼時候都可以結婚了。

貞　（驚喜）呵呵！我，我……恩人，不，姑娘，我眞不知道該怎麼感謝您，突然跳下天大的福……

常　用不着一個字，你只須感謝你自己。我們原是自己並沒有把它錯過，而且幸福，也是你們自己得了的。（扶貞園。）

（此時虹已在漸漸淡去。室內暮色漸濃。）

幕落。（完）

附註：

一　本劇彩虹出現一段，佈景頗重要，恐怕設備不無困難的國中舞台，但仍可製，用分光反射電燈宜於後台背幕上，並度適度燈光，舞台腳燈並酌量減少。

二　本劇上演須得改編者之許可。通訊處：北平東城沙灘二十八號或北平晨報社翟冰森先生轉交。

請試用三十天

請今日即購李施德霖牙膏一管。此後三十天中。早晚各用一次。而觀君之齒牙因以更爲光潔者爲何如。其潔齒之作用迅速而澈底爲何如。君之齦部健壯而殷紅者又何如。君此後將不滿意於別種擦牙品矣。

李施德霖牙膏
LISTERINE
TOOTH PASTE
又能使呼吸甜美

透薄無袋之眞空筆管儲墨加多百分之一〇二

墨水之量常顯—筆尖正反兩用—爲一九三五年作書利器

派克筆尖，形式完美。蓋其合鉑，金，鈸，於一體。正反可用。無須調整。兩面可寫。筆管儲墨，增多百分之一〇二，何時加墨，一望而知。堂皇美觀，得未曾有。

持就亮處一窺可知何時加墨上圖示正反兩用之筆尖

各處高等文具店均有出售

批發情形請向總批發處詢問

中國總批發　怡昌洋行　上海廣東路五十一號

Parker VACUMATIC

敬謝儒醫伊既明先生

啟者舍姪女患肺病有年，曾經協和德國兩醫院均不治，經李旭齋、李遠欽、胡翔雲、朱劍龍諸先生介紹承先生診治半載幸告全愈再往協和檢查證明無病，先生對於肺病外科噎膈羊角瘋便血等症均有特長，心醫術仁，能治者盍往求之

醫寓北平豐盛胡同二十六號　朱作舟敬啟

西長安街三十二號歇業飯店大樓內全部傢俱拍賣

（物品）樓房內所有傢俱盡行拍賣計有銅床木床衣櫃鏡台酒櫃衣鏡被褥掛鐘掛屏磁器及一切什物名目不及細載

（日期）五月十二日至十八日拍賣一星期每日上午參觀下午二時至五時拍賣

代理拍賣人公易商行　如有詢問請通電西局二八七四號可也

緊要聲明

查袁樹德堂有自置北平市內一區界錫拉胡同門牌八號東院除廊子計房四十間中院三十間西院二十五間共房九十五間地基約四畝（上下）該產印契曾由張伯駒經管有年近經張君檢查遺失無存除由袁樹德堂自行登報聲明並向官署照章請補新契外所有前開房地契據無論落於華洋何人之手概作廢紙特此共同聲明

袁樹德堂　張伯駒

王幼圃置產聲明

今憑中人說合買得宣武門內國會街路北三號瓦房一所計房二十一間業已成交如仲兄弟在外有重典抵押及其他糾葛事項概由舊業主負責自登報日起七日內有效過期與新業主無干特此登報聲明

新業主王幼圃　舊業主王墨臣　同啟

北平市電表較驗所招考電氣技術助理員

簡章摘要（資格）國立或已立案之私立各專門學校以上畢業。（年齡）二十五歲至四十五歲。（名額）正取一名，備取三名。（試目）電氣學，電表構造及較驗，機械圖。（待遇）月俸四十元。（報名）五月一日至五月十五日。（口試）（地點）社會局內本所。詳細簡章，來所索閱。

高氏夫婦

專門統治　保存牙齒　補綴牙科　矯正牙科　小兒牙科　口腔外科

美國西北大學牙科博士　高中基

東京女齒專門學士　朴鳳南

特設　愛克斯光・sunlight・空氣壓搾機等擴充紀念拔牙一律二元二　禮拜日停診

住址東單二條西口內二十八號電話東局二三九二

美國製造　裝聽運華

美女牌代乳粉

嬰孩強壯捷徑

代乳粉之製造日求精進美女牌代乳粉窮多年之研究集科學之大成確能供應嬰孩之需要故母乳缺乏或稀少者即宜餵以美女牌代乳粉試用一聽即見良效因其成分與功效與清潔衛生健康之母乳相等故也售價低廉幸速試購

美女牌冰結漣公司出品

各大公司藥房及南貨店均有出售

面友

百搽百效

「面友」之原料。根據最新美容科學之精理而採選之。不問何種皮色。搽後立刻白嫩。且不必敷粉。至於雀斑。更是百搽百效。有面爲證。

各藥房均有出售

車胎爆裂能使車輛毀壞

宜及早加以防止

宜卽裝用安全雪爾弗湯車胎

君於車胎爆裂。宜採用眞正保護方法，以免危及府中長幼及友朋之生命。新式**古德立**雪爾弗湯車胎。具有金色褶襇靭帶。爲惟一足以防止爆裂之車胎。因此種靭帶。足以抵禦高速度時車胎內部所生之熱力。使橡皮與棉繩不致分離。而爆裂遂以防止。須知此種君之車輛，宜卽裝用安全雪爾弗湯車胎。須知此種車胎。比普通車胎並不多費分文也。

平津總經理　德商禮和洋行

平津分經理　遠東膠皮帶公司　北平東安街三十二號　天津馬家口十三號

The NEW **Goodrich** *Safety* **Silvertown**
WITH LIFE-SAVER GOLDEN PLY

科發麥精鰵魚肝油

益元壯氣
開胃消食
味美可口
滋補聖劑

上海科發大藥房監製

各埠各大藥房均有出售

彼美人兮

容顏艷麗
明眸善睞

然而不久以前。斑疹盈面，貌則晦膩。

彼之所以得有今日者。其秘訣在此。

飲患便秘。以致頭痛，胃痛，精神抑鬱，疱瘤滿身。自服

燕醫生補丸

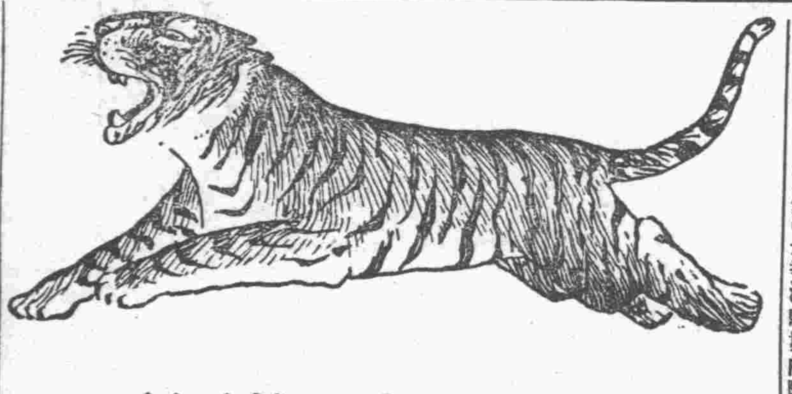
後。乃獲痊愈。世界人士。因服此丸而得通便益壽者。以億萬計。

各處藥房　均有出售

(一)

北京花柳病院

[illegible] 也淋病之難治盡人皆知自此器出世以來則淋病一科迎刃而解決凡患者諸君尚祈注意 西長安街軍分會對面電話南局三二一六號



虎標永安堂天津分行

◇法租界二十六號路門牌九號◇

永保康健法！

我們並非神仙下凡，個個都是由娘胎生下來的，所以不管你的精神如何的飽滿，不管你的體格如何的健全，在一生長久的歲月當中無論何人，總不能幸免疾病，因爲疾病需要藥來治療，藥遂成爲人類不可缺少的東西了，然而藥的種類很多，各種各樣都要購買齊備，任誰也辦不到，唯有聽備風行天下的虎標出品四種良藥（萬金油　八卦丹　頭痛粉　清快水）萬病可治，其效如神，有此靈藥在，縱使病魔雖厲，終必退避三舍，無如我何！所以我敢擔保你，常備虎標四種良藥，確是一種永保康健法！

◇北平總代理◇

華成商行　東華門八面槽西路　電話東局一一〇四

（各中西藥房百貨店香烟雜貨店均有代售）

外科骨科泌尿科專家

萬福恩大夫

護國寺街九十六號電話西局二八八五
門診時間每日下午五時至七時

十年樹樹

云。十年人樹百樹。十年樹人。可知人爲術事。無不年深月久。而後收其成者。今人欲速之心勝。每望早佈種而夕收果。勢有不能。乃用僥倖茍且之一。以自欺欺人。本會創設儲蓄機關。一反此惡習。廿餘年來。遵守如一日。因之始有今日之盛。而在本會儲蓄之各儲戶。亦深知此義。半途中輟者甚少。故會務日益發達。儲戶日益增多。此皆本會與各儲戶。均以持久爲精神。始能得樹之深長發榮。而結此果。果之佳果也。詳章函索卽寄。電話東局一五二二號

萬國儲蓄會啟

鳴謝　瘰癧鼠瘡痊愈

腰內伏氣毒日久賁在瘰下生一氣耳痔疽初則形豆漸漸見大又在週圍發四五個小則如豆大則如鷄卵初則疼痛異常皆已潰爛不堪且延及腋下胸月數處飲食減少面黃肌瘦欣作燒冷勢成勞症遍請中西醫療治不意終成撈生於滄江毫未效幸遇友人張君凱如忽來藥該而道曰此症何須如此臺康琉璃廠同興堂有治此症妙藥余得悉後當卽前往購來內服丸末一料外敷抹膏二瓶按方服用瘰癧日見消除又權變丸藥一料服之不及兩月如此沉症霍然欣愈衆堂只取藥費不取衫資[illegible]謝良[illegible]啓

陳張淑貞　鳴謝　瘰癧藥

氏自十五歲在學校肄業時項部忽起硬核數個卽延醫診治不想越治越重已經西醫割剖兩次亦是時輕時重總未斷根嗣經奉命出閣後病勢大劇項前頸後連及胸腹腫潰不一幸經人介紹北平琉璃廠西頭路北同興堂有此專門藥甚好當赴平就診醫治月餘果然大病痊愈至今卅餘未犯故登報鳴謝望各界士女患此症者前往就診是幸滄縣城內陳張氏啓

平綏鐵路管理局出售舊汽車馬車通告

本局現有舊汽車二輛馬車二輛騾車一輛廉價出售如願購買者請來西四牌樓南羊肉胡同本局庶務課接洽可也特此

標準衣料

當推　軍政部北平製呢廠

春夏秋冬四季能穿
男女老幼均可服用

分銷處
北平前門外西河沿東口
天津法租界勸業場二樓
南京太平路北段八七號
漢口保華街五二號
開封中山市場後街九七號
南昌環城路廣章段五七八號

出品
厚薄花呢
軍呢軍毯
華達呢
床毯地毯
車毯嗶嘰